

GEAppliances.com

	Safety Insti
	Operating I Controls Features Quick Start Loading and L Available Acce
	Care and C
	Installation Preparing to I Location of Yo Rough-In Dim Unpacking Yo Electrical Require Grounding Re Drain Require Water Supply Installing the S Replacement
	Troublesho
O	Consumer S Warranty (U.S Warranty (Car Consumer Su
	- Energy

Safety Instructions 2, 3
Operating InstructionsControls4-9Features10-13Quick Start12Loading and Using the Washer12-13Available Accessory17
Care and Cleaning14-17
Installation Instructions Preparing to Install Your Washer. 18 Location of Your Washer 19 Rough-In Dimensions. 19 Unpacking Your Washer. 20 Electrical Requirements 22 Grounding Requirements 22 Drain Requirements 22 Water Supply Requirements 22 Installing the Washer 22-23 Replacement Parts 23
Troubleshooting Tips25-29
Consumer SupportWarranty (U.S.)30Warranty (Canada)31Consumer SupportBack Cove

ENERGY STAR

As an Energy Star® partner, GE has determined that this product meets the **Energy Star**® guidelines for energy efficiency.

Write the model and serial numbers here:

Model # _____ Serial # _____

You can find them on a label on the side of the washer.

Owner's Manual & Installation Instructions

GFWR4805 GFWR4800 GFWS3705 GFWS3700 GHWS3605 GHWS3600 GFWR2705 GFWR2700 GFWS2605 GFWS2600 GFWS2505 GFWS2500

Laveuses

Manuel d'utilisation et d'installation

La section français commence à la page 33

Lavadoras

Manual del propietario e instalación

La sección en español empieza en la página 65



IMPORTANT SAFETY INFORMATION. READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

A

This is the safety alert symbol. This symbol alerts you to potential hazards that can kill you or hurt you and others. All safety messages will follow the safety alert symbol and the word "DANGER", "WARNING", or "CAUTION". These words are defined as:

A DANGER

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

A WARNING

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, **could** result in death or serious injury.

A CAUTION

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

AWARNING To reduce the risk of death, fire, explosion, electric shock, or injury to persons when using your appliance, follow basic precautions, including the following:

- Read all instructions before using the appliance.
- DO NOT wash or dry articles that have been previously cleaned in, washed in, soaked in or spotted with gasoline, drycleaning solvents, or other flammable or explosive substances, as they give off vapors that could ignite or explode.
- DO NOT add gasoline, dry-cleaning solvents, or other flammable or explosive substances to the wash water. These substances give off vapors that could ignite or explode.
- Under certain conditions, hydrogen gas may be produced in a hot-water system that has not been used for 2 weeks or more. HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE. If the hot water system has not been used for such a period, before using a washing machine, turn on all hot-water faucets and let the water flow from each for several minutes. This will release any accumulated hydrogen gas. As the gas is flammable, DO NOT smoke or use an open flame during this time.
- DO NOT allow children to play on or in this appliance. Close supervision of children is necessary when this appliance is used near children. Before the washer is removed from service or discarded, remove the door or lid. Failure to follow these instructions may result in death or injury to persons.
- DO NOT reach into the appliance if the tub or agitator is moving to prevent accidental entanglement.
- DO NOT install or store this appliance where it will be exposed to the weather.
- DO NOT tamper with controls, repair or replace any part of this appliance or attempt any servicing unless specifically recommended in the user maintenance instructions or in published user repair instructions that you understand and have the skills to carry out.
- Keep the area around your appliance clean and dry to reduce the possibility of slipping.
- DO NOT operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts including a damaged cord or plug.
- Unplug the appliance or turn off the circuit breaker before servicing. Pressing the *Power* button DOES NOT disconnect power.
- See "Electrical Requirements" located in the Installation Instructions for grounding instructions.

SAVE THESE INSTRUCTIONS



PROPER INSTALLATION

This washer must be properly installed and located in accordance with the Installation Instructions before it is used. If you did not receive an Installation Instructions, you can receive one by visiting **GEAppliances.com** or by calling **800.GE.CARES** (800.432.2737).

- Ensure that the hot water hose is connected to the "H" (internal red screened) valve and the cold water hose is connected to the "C" (internal blue screened) valve.
- Install or store where it will not be exposed to temperatures below freezing or exposed to the weather, which could cause permanent damage and invalidate the warranty.
- Properly ground washer to conform with all governing codes and ordinances. Follow details in Installation Instructions.
- This washer does not include water supply hoses.

GE strongly recommends the use of factory specified parts. A list of factory hoses available for purchase are listed below. These hoses are manufactured and tested to meet GE specifications.

GE strongly recommends the use of new water supply hoses. Hoses degrade over time and need to be replaced every 5 years to reduce the risk of hose failures and water damage.

Parts and Accessories

Order on-line at *GEApplianceparts.com* today, 24 hours a day or by phone at 800.626.2002 during normal business hours.

Part Number	Accessory
PM14X10002 <i>Or</i>	4 ft Rubber Water Supply Hoses
PM14X10005	4 ft Braided Metal Water Supply Hoses
WX10X10011	Tide® Washing Machine Cleaner*
PM7X1	Washer Floor Tray
PM7X3	Low Profile Universal Washer Floor Tray (for use with pedestal models)



■ Turn off water faucets to minimize leakage if a break or rupture should occur. Check the condition of the fill hoses; GE recommends changing the hoses every 5 years.

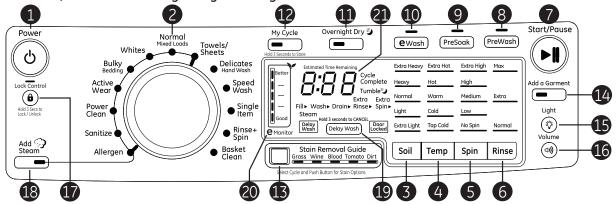
SAVE THESE INSTRUCTIONS

About the washer control panel.

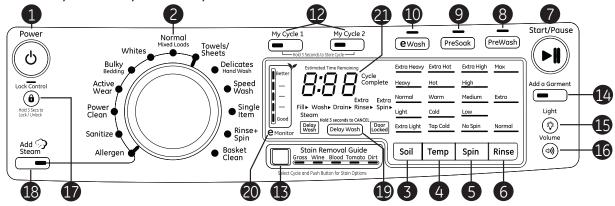
Throughout this manual, features and appearance may vary from your model.

You can locate your model number on a label on the side of the washer or inside the washer door.

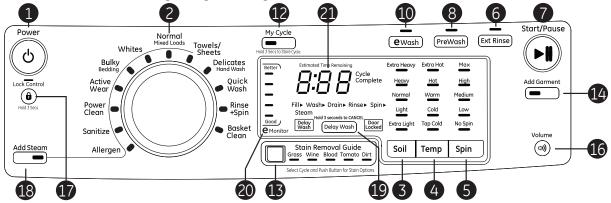
Models: **GFWR4805**, **GFWR4800 - GE RightHeight™ Design** Steam Washer with Built-In Pedestal™



Models: GFWS3705, GFWS3700, GHWS3605, GHWS3600 - Steam Washer

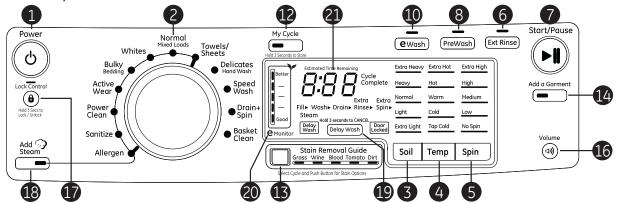


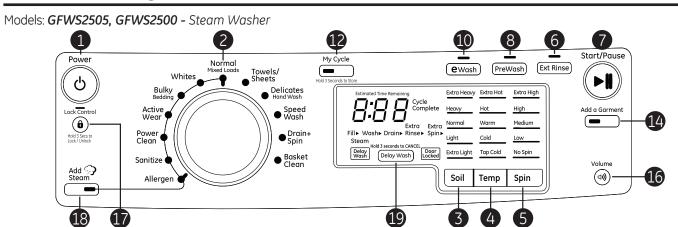
Models: GFWR2705, GFWR2700 - GE RightHeight™ Design Steam Washer with Built-In Pedestal™



Models: GFWS2605, GFWS2600 - Steam Washer

4





Power

Press to "wake up" the display. If the display is active, press to put the washer into standby mode. **NOTE:** Pressing **Power** does not disconnect the appliance from the power supply.

2 Wash Cycles

The wash cycles are optimized for specific types of wash loads. The chart below will help you match the wash setting with the loads. The GentleClean™ lifters lightly tumble the clothes into the water and detergent solution to clean the load.

Normal/Mixed Loads*	For heavily to lightly soiled colorfast cottons, household linens, work and play clothes.			
Whites*	For heavily to lightly soiled white laundry, work and play clothes.			
Bulky Bedding*	For large items such as comforters, blankets, small rugs and similar bulky items.			
Active Wear*	For active sports, exercise and some casual wear clothes. Fabrics include modern echnology finishes and fibers such as spandex, stretch and micro-fibers.			
Power Clean*	For heavily soiled items which require extra cleaning power.			
Sanitize*	For increased water temperature which will sanitize and kill more than 99.9% of many common bacteria found in home laundry. For best results, select the extra heavy soil setting when using the Sanitize cycle. NSF Protocol P172 Sanitization Performance of Residential and Commercial, Family-Sized Clothes Washers			
Allergen*	For removing common allergens such as dust mites and pet dander. NSF Protocol P351 Allergen Reduction Performance of Residential and Commercial, Family-Sized Clothes Washers			
Towels/Sheets*	For items such as towels, sheets, pillowcases and dish rags.			
Delicates/Hand Wash	For items labeled hand-washable with light soils. Provides gentle tumbling and soak during wash and rinse.			
Speed Wash or Quick Wash	For lightly soiled items that are needed in a hurry. Cycle time is approximately 30 minutes, depending on selected options.			
Single Item	For washing one heavily or lightly soiled item. The washer uses this setting to optimize the wash and spin cycle for a single small or medium sized garment.			
Rinse + Spin	To quickly rinse and spin out any items at any time.			
Drain + Spin	To quickly drain and spin out any items at any time.			
Basket Clean	Use for cleaning the basket of residue and odor. Recommended use of at least once per month. NOTE: Never load laundry while using Basket Clean. The laundry may become damaged. See the Care and Cleaning section.			

^{*} The **Add Steam** option can be used with these cycles.

Control settings.



Soil

Soil

Changing the **Soil** level increases or decreases the wash time to remove different amounts of soil.

To change the **Soil** level, press the **Soil** level button until you have reached the desired setting. You can choose between Extra Light, Light, Normal, Heavy or Extra Heavy soil levels.



Temp

Temp

Adjust to select the proper water temperature for the wash cycle. The **PreSoak** and **PreWash** rinse water is always cold to help reduce energy usage and reduce setting of stains and wrinkles. Follow the fabric manufacturer's care label when selecting the wash temperature.

To change the wash temperature, press the wash *Temp* button until you have reached the desired setting. You can choose between Tap Cold, Cold, Warm, Hot or Extra Hot. By design, to protect fabrics, not all wash temperatures are available for certain wash cycles.

NOTE: The first 10 seconds of the wash fill is always cold. This feature assists in conditioning the fabric and preventing stains from setting on garments.



Spin

Spin

Changing the *Spin* speed changes the final spin speed of the cycles. Always follow the garment manufacturer's care label when changing the *Spin* speed.

To change the *Spin* speed, press the *Spin* speed button until you have reached the desired setting. You can choose between No Spin, Low, Medium, High or Extra High Spin. Higher spin speeds are not available on certain cycles, such as *Delicates*.

Higher spin speeds remove more water from the clothes and will help reduce dry time, but may also increase the possibility of setting wrinkles on some fabrics.



Rinse

Rinse

Changing *Rinse* will change the number of rinses the cycle will use. To change the rinse option, press *Rinse* until you have reached the desired setting. On some models you can choose between Normal, Extra, Max (a third rinse), and no rinse. In order to select no rinse, press the *Rinse* button until no lights are lit in the rinse window.

On models with *Rinse+Spin* cycle, a drain and spin cycle can be achieved by pressing the *Rinse* or *Ext Rinse* button until the LED is no longer illuminated.
On models with *Drain+Spin* cycle, a rinse and spin cycle can be achieved by selecting *Ext Rinse* option.

NOTE: Some models have only an Extra Rinse option. This option allows for an extra rinse during a cycle to remove excess dirt and detergent from soiled loads. Press the Ext Rinse button to select.



Start/Pause

Start/Pause



Press to start a wash cycle. If the washer is running, pressing it once will pause the washer and unlock the door.

It will take a few seconds for the door to unlock after pressing Pause Press again.

unlock after pressing **Pause**. Press again to restart the wash cycle.

NOTE: If the washer is paused and the cycle is not restarted within 15 minutes, the current wash cycle will be cancelled.

NOTE: In some cycles the washer will drain first, then unlock the door when it is paused.

NOTE: The washer performs automatic system checks after pressing the **Start** button. Water will flow in 45 seconds or less. You may hear the door lock and unlock before water flows; this is normal.



PreWash

PreWash

Prewash is an extra wash before the main wash. Use it for heavily soiled clothes or for clothes with a care label that recommends prewashing before washing. Be sure to add liquid or powder high-efficiency detergent, or the proper wash additive to the prewash dispenser.

PreWash must be selected prior to pressing **Start**.

The **PreWash** feature will fill the washer (adding the prewash detergent), tumble the clothes, drain and spin. Then the washer will run the selected wash cycle.

NOTE: In some special cycles, the prewash is selected automatically as the default. You can modify this selection at any time.



PreSoak

PreSoak (on some models)

For soaking your garments prior to the *PreWash* (if selected) and/or wash cycle. This option begins with a brief tumble and then proceeds to soak the clothes for a specified period of time. Once complete, the cycle will begin automatically. **PreSoak** must be selected prior to pressing **Start**.

The **PreSoak** time is set in ½ hour increments, with the maximum presoak set option of 8 hours.

If desired, add high-efficiency detergent or the proper wash additive to the prewash dispenser.



eWash

eWash (Energy Savings Wash)

(on some models)

Use **eWash** to save energy on specified wash cycles.

eWash cannot be used with **Allergen**, **Sanitize**, **Power Clean** and **Basket Clean**.



Overnight Dry



(on some models)

Overnight Dry is available on the following cycles: Active Wear, Whites, Normal and Single Item.

Overnight Dry is intended for smaller loads only. This feature is intended for use when clothes need to be washed, dried and ready to wear or finished the next morning. This feature will tumble clothes and introduce a constant stream of air into the machine compartment upon completion of select wash cycles. Clothes can be removed at any time by pressing Pause.

To use the feature, press the *Overnight Dry* button any time before the end of the wash cycle. The display will change to add the default 8 hours max dry time.

High wear or delicate articles are not recommended for this cycle.

The table below describes example loads that can be used with this feature:

2-3 athletic uniforms

2 sets of scrubs

2 sets of baby's crib sheets

1 dress shirt, 1 pair of dress pants

3 dress shirts



My Cycle



Hold 3 Seconds to Store

On some models, there is a *My Cycle 1* and a *My Cycle 2* button which allows you to save two favorite cycles.

My Cycle 1



— Hold 3 Seconds to Store Cycle —

My Cycle

To save a favorite cycle, set the desired settings for wash cycle, soil level, spin speed and wash temp settings and hold down the *My Cycle* button for 3 seconds. A beep will sound to indicate the cycle has been saved.

To use your custom cycle, press the *My Cycle* button before washing a load.

To change the saved cycle, set the desired settings and hold down the *My Cycle* button for 3 seconds.

NOTE: When using **My Cycle**, wash options cannot be modified after the cycle has been started.

NOTE: If you change wash options with **My Cycle** before starting the cycle, the **My Cycle** light will turn off and you will be returned to the base cycle.

Control settings.





Select Cycle and Push Button for Stain Options

Stain Removal Guide

(on some models)

The Stain Removal Guide is preprogrammed with the ideal wash and rinse settings to tackle five common stains: grass, wine, blood, tomato and dirt. To use this feature, select the desired wash cycle and then press the Stain Removal Guide button until the stain you want to remove is highlighted. Once selected, press the Start button to start the cycle. For some stains, a prewash will be selected automatically. Be sure to add liquid or powder high-efficiency detergent, or the proper wash additive to the prewash dispenser.





Add A Garment (on some models)

If you need to add a garment after the cycle has started, press the *Add a Garment* button and the unit will unlock the door, allowing additional garments. The *Add a Garment* feature is only available when the LED is lit on the button. After a certain point in the cycle, the LED will not be lit any longer and adding a garment is not allowed.



Light



Basket Light (on some models)

The basket light will turn on and remain on for 5 minutes when the door opens, **Start/Pause** button is pressed, or by pressing the **Light** button.

The basket light can be turned off by pressing and holding the *Light* button.



Volume



Volume

To adjust the volume of the unit, press the **Volume** button to select the desired level.

There are four sound levels including OFF. **NOTE:** The volume selected is for both the buttons and the end of cycle sounds.



Lock Control



Hold 3 Secs to Lock / Unlock

Lock Control

You can lock the controls to prevent any selections from being made. Or you can lock or unlock the controls after you have started a cycle.

Children cannot accidentally start the washer by touching buttons with this option selected.

To lock the washer, press and hold the **Lock Control** button for 3 seconds.

To unlock the washer controls, press and hold the *Lock Control* button for 3 seconds.

A sound is made to indicate the lock/unlock status.

The indicator light above the button will illuminate when the controls are locked.

NOTE: The **Power** button can still be used when the machine is locked.





Add Steam

Add Steam adds steam into the washer early in the cycle to assist with loosening stains on the Towels/Sheets, Normal, Whites, Bulky, Active Wear, Power Clean, Sanitize or Allergen cycles.

To use:

- Turn power ON and select a wash cycle. The Add Steam option is only available on Towels/Sheets, Normal, Whites, Bulky, Active Wear, Power Clean, Sanitize or Allergen cycles.
- **2.** Select the **Add Steam** button to activate steam.
- 3. Press the Start/Pause button.



Hold 3 seconds to CANCEL

(Delay Wash)

Delay Wash

You can delay the start of a wash cycle for up to 24 hours. Press the *Delay Wash* button to choose the amount of time you want to delay the start of the wash cycle. Once the desired time is reached, press the *Start* button. The machine will count down and start automatically at the correct time.

NOTE: If you forget to fully close the door, a reminder signal will beep reminding you to do so.

NOTE: If you open the door when the delay is counting down, the machine will enter the pause state. You must close the door and press **Start** again in order to restart the countdown.





eMonitor (on some models)

The **eMonitor** lights display the relative energy use of your selected cycle and options. They are provided as an energy guide and range from Good (1 light) to Better (5 lights). Some special cycles will not provide a display.





Display

Displays the approximate time remaining until the end of the cycle.

NOTE: The cycle time is affected by how long it takes the washer to fill. This depends on the water pressure in your home. The "smart" timer "learns" the amount of time it takes to fill your washer and adjusts the total time accordingly.

Cycle status is also displayed and certain features such as **Delay Wash** or **Steam** are shown indicating they have been selected.

In addition, the display will, "scroll" the washer status:

- dOOr The washer door is open, causing the machine to be in PAUSE mode until the door is properly closed.
- LOAd SenSE Sensing load size prior to fill (normal operation). Cycles that do not perform LOAD SENSE are Active Wear, Delicates, Speed Wash, Single Item, Rinse & Spin and Basket Clean.
- PAUSE Cycle paused because the Start/Pause or Add a Garment button was pressed and the washer was set to Pause. Press Start button again to restart the cycle.
- End End of current cycle.
- OFF Washer is shutting down. The washer may need to drain the water prior to unlocking the door and shutting down.

About the washer features.



The Dispenser Drawer

Slowly open the dispenser drawer by pulling it out until it stops.

After adding laundry products, slowly close the dispenser drawer. Closing the drawer too quickly could result in early dispensing of the bleach, fabric softener or detergent. You may see water in the bleach and fabric softener compartments at the end of the cycle. This is a result of the flushing/siphoning action and is part of the normal operation of the washer.

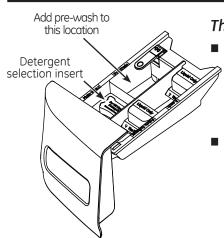
Use only HE High-Efficiency detergent.



NOTE: Use only liquid or powder HE detergents and additives in the dispenser drawer. Laundry detergent packets should only be added directly to the wash tub following the manufacturer's directions.

DO NOT put detergent packets in the dispenser drawer.





The Prewash Compartment

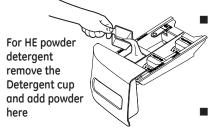
- Only use the prewash compartment if you are selecting the *PreWash* or *PreSoak* cycle for heavily soiled clothes. Add measured detergent or prewash additive to the back left prewash compartment of the dispenser drawer.
- Detergent or prewash additive is flushed from the dispenser in the *PreWash* or *PreSoak* cycle (if selected).

NOTE: Liquid detergent will drain into the washer basket as it is added.

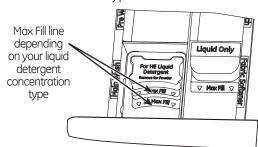
Detergent usage may need to be adjusted for water temperature, water hardness, size and soil level of the load. Avoid using too much detergent in your washer as it can lead to over sudsing and detergent residue being left on the clothes.

The Detergent Compartment

- Only use high-efficiency detergent in this washer. DO NOT fill highefficiency detergent over the MAX line. Use detergent manufacturer's recommended amount.
- Powder Detergent Remove the Liquid Detergent cup and place it in a safe location outside of the washer. Follow the detergent manufacturer's instructions when measuring the amount of powder to use.
- Liquid Detergent Locate the concentration of your detergent on the bottle. Do not fill above the Max Fill line in the Detergent cup for your detergent concentration type.
- Detergent usage may need to be adjusted for water temperature, water hardness, size and soil level of the load. Avoid using too much detergent in your washer as it can lead to oversudsing, detergent residue being left on the clothes, and could extend wash times.
- Do not put clumped detergent in the dispenser. Clumped detergent can cause a leak.



NOTE: The Detergent cup has an easy grip handle to allow removal for convenient measuring and filling of the unit.



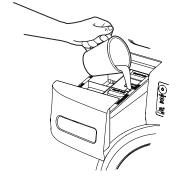
The Liquid Bleach Compartment If desired, measure out the recommended

amount of liquid bleach, not to exceed 1/3 cup (80 ml) and pour into the center compartment labeled "LIQUID BLEACH" marked with this symbol ct.

It is recommended to use High-Efficiency (HE) bleach in this front-load washer.

Do not exceed the maximum fill line. Overfilling can cause early dispensing of the bleach which could result in damaged clothes.

NOTE: Do not use powdered bleach or laundry detergent/additive packets in the dispenser.



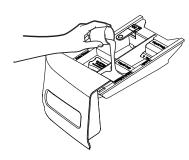
The Fabric Softener Compartment

If desired, pour the recommended amount of liquid fabric softener into the compartment labeled "FABRIC SOFTENER."

Use only liquid fabric softener in the dispenser. Dilute with water to the maximum fill line.

Do not exceed the maximum fill line. Overfilling can cause early dispensing of the fabric softener, which could stain clothes.

NOTE: Do not pour fabric softener directly on the wash load.



Loading and using the washer.

Always follow fabric manufacturer's care label when laundering.

Quick Start

|1| Press the *Power* button.

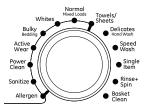


3 Press the **Start/Pause** button.



If the screen is dark, a press of the **Power** button will "wake up" the display.

Select a wash cycle. (Defaults are set for each cycle. These default settings can be changed. See Control settings for more information.)

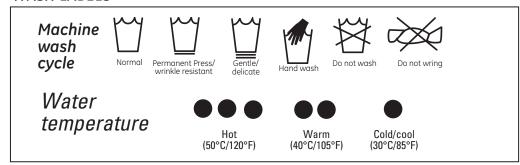




Fabric Care Labels

Below are fabric care label "symbols" that affect the clothing you will be laundering.

WASH LABELS



BLEACH LABELS

Bleach symbols







DETERGENT LABELS



Use only HE High-Efficiency detergent.



Sorting Wash Loads

Colors	Soil	Fabric	Lint
Whites	Heavy	Delicates	Lint Producers
Lights	Normal	Easy Care	Lint Collectors
Darks	Light	Sturdy Cottons	

- Combine large and small items in a load. Load large items first. Large items should not be more than half the total wash load.
- Pillows and comforters should not be mixed with other items. This may cause an out-of-balance load.
- Sort dark-colored clothes from light-colored clothes to prevent dye transfer. This is a high-efficiency washer, so it uses less water, making dye transfer more common.





💪 - Fire Hazard

Never place items in the washer that are dampened with gasoline or other flammable liquids. No washer can completely remove oil.

Do not dry anything that has ever had any type of oil on it (including cooking oils).

Doing so can result in death, explosion, or fire.



Loading the Washer

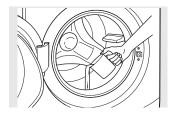
The wash drum may be fully loaded with loosely added items. Do not wash garments containing flammable materials (waxes, cleaning fluids, etc.).

To add items after the washer has started, press *Start/Pause* and wait until the door is unlatched. The washer may take up to 30 seconds to unlock the door after pressing *Start/Pause*, depending on the machine conditions. Do not try to force the door open when it is locked. After the door unlocks, open gently. Add items, close the door and press *Start/Pause* to restart.

Loading Examples

WORKWEAR	LINENS	MIXED LOAD	DELICATES*	SPEED WASH (2-4 GARMENTS)
4 Jeans	2 Bath Sheets	4 Pillowcases	7 Bras	2 Casual Wear
5 Work Wear Shirts		2 Hand Towels	7 Panties	Work Shirts
5 Work Wear Pants		2 Flat Sheets/ 2 Fitted Sheets	3 Slips	1 Pair Casual Wear Work Pants
	7 Hand Towels/ 2 Terrycloth Bath	2 Bath Towels/	2 Camisoles	OR
	Mats	4 Washcloths	4 Nightgowns	3 Soccer Uniforms
	OR	OR	*Using a nylon	3 30ccer officialis
	2 Flat Queen-Sized Sheets	6 Shirts (Men's or Women's)	mesh bag for small items is	
	2 Fitted Queen-Sized Sheets	4 Pair Pants (Khakis or Twills)	recommended.	
		5 T-shirts		
	4 Pillowcases	7 Pairs of Boxers		
		4 Pairs of Shorts		
		OR		
		6 T-shirts		
		4 Pairs of		
		Sweatpants 4 Sweatshirts		
		2 Hoodies		
		7 Pairs of Socks		

Care and Cleaning.



Cleaning the Interior of the Washer

To clean the interior of the washer, select the *Basket Clean* feature on the control panel. This *Basket Clean* cycle should be performed, at a minimum, once per month. This cycle will use more water, in addition to bleach, to control the rate at which soils and detergents may accumulate in your washer.

NOTE: Read the instructions below completely before starting the **Basket Clean** cycle.

- 1. Remove any garments or objects from the washer and ensure the washer basket is empty.
- 2. Open the washer door and pour one cup or 250 ml of liquid bleach or other washing machine cleaner into the basket.
- 3. Close the door and select the **Basket** Clean cycle. Push the **Start** pad.
- 4. When the *Basket Clean* cycle is working, the display will show the estimated cycle time remaining. The cycle will complete in about 90 minutes. Do not interrupt the cycle.
- 5. After the cycle is complete, leave the door open slightly for better ventilation.

If for any reason the cycle needs to be interrupted, the door will not open immediately. Forcing open the door at this stage may cause water to flood. The door will open after the water is drained to a level where it would not flood the floor.

Basket Clean may be interrupted by pressing the Start pad in between cycles. A power outage in the house might also interrupt the cycle. When the power supply is back, the Basket Clean cycle resumes where it had stopped. When interrupted, be sure to run a complete Basket Clean cycle before using the washer. If the Power pad is pressed during BasketClean, the cycle will be lost.

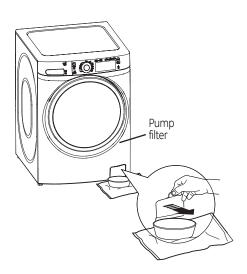
IMPORTANT:

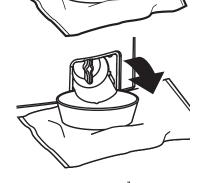
- Run Basket Clean with 1 Cup (250 ml) of bleach once a month.
- After the completion of a Basket Clean cycle, the interior of your washer may have a bleach smell.
- It is recommended to run a light color load after the *Basket Clean* cycle.

Cleaning the Pump Filter

Due to the nature of the front-load washer, it is sometimes possible for small articles to pass to the pump. The washer has a filter to capture lost items so they are not dumped to the drain. To retrieve lost items, clean out the pump filter.

- **1.** Using a small flathead screwdriver or coin, open the access door.
- 2. Place a shallow pan or dish under the pump access door and towels on the floor in front of the washer to protect the floor. It is normal to catch about a cup of water when the filter is removed.
- 3. Pull down the pour spout.







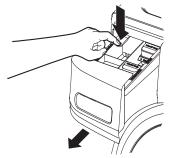
- **5.** Remove the filter and clean the debris from the filter.
- **6.** Replace the filter and turn clockwise. Tighten securely.



- 7. Flip up the pour spout.
- **8.** Close the access door by hooking the bottom tabs first, then rotating the access door shut.



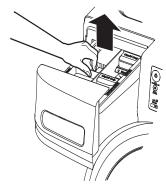
Care and Cleaning.



Lock tab is visible only after drawer has been pulled out

Dispenser Drawer Area: Detergent and fabric softener may build up in the dispenser drawer. Residue should be removed once or twice a month.

Remove the drawer by first pulling it out until it stops. Then reach back into the left rear corner of the drawer cavity and press down firmly on the lock tab, pulling out the drawer.



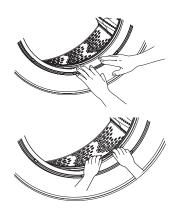
Remove the insert from the bleach and fabric softener compartments and the detergent cup. Rinse the inserts and the drawer with hot water to remove traces of accumulated laundry products.



- To clean the drawer opening, use a small brush to clean the recess. Remove all residue from the upper and lower parts of the recess.
- Return inserts to the proper compartments. Replace the dispenser drawer.
- To reduce buildup in the Dispenser Drawer area:

Use only HE High-Efficiency detergent.





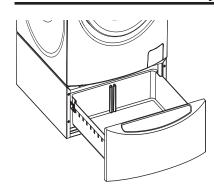
Cleaning the Door Gasket

Open the washer door. Using both hands, press down the door gasket. Remove any foreign objects if found trapped inside the gasket. Make sure there is nothing blocking the holes behind the gasket.

While holding down the door gasket, inspect the interior gasket by pulling it down with your fingers. Remove any foreign objects if found trapped inside this gasket. Make sure there is nothing blocking the holes behind the gasket.

When you are finished cleaning the door gasket, remove your hands and the gaskets will return to the operating position.

Available accessory.



Pedestal

NOTE: The GE RightHeight™ Design frontload washer equipped with a Built-In Pedestal™ cannot be mounted on a pedestal.

There is a pedestal available for your washer if it is *not* one of the GE RightHeight™ Design models. This pedestal gives the washer more height and gives storage for your washing necessities. Included with the pedestal is a divider that allows you to store liquid laundry detergent out of sight. See the pedestal Installation Instructions.

Order GE Pedestal Kit *GFXP1308* on-line at *GEApplianceParts.com*, 24 hours a day or by phone at *800.626.2002* during normal business hours.

Washer

If you have any questions, call 800.GE.CARES (800.432.2737) or visit our Website at: **GEAppliances.com**In Canada, call 1.800.561.3344 or visit www.GEAppliances.ca

A

This is the safety alert symbol. This symbol alerts you to potential hazards that can kill you or hurt you and others. All safety messages will follow the safety alert symbol and the word "DANGER", "WARNING", or "CAUTION". These words are defined as:

⚠ DANGER

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

▲ WARNING

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, **could** result in death or serious injury.

A CAUTION

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions completely and carefully.

- IMPORTANT Save these instructions for local inspector's use.
- IMPORTANT Observe all governing codes and ordinances.
- **Note to Installer** Be sure to leave these instructions with the Consumer.
- Note to Consumer Keep these instructions for future reference.
- **Skill level** Installation of this appliance requires basic mechanical and electrical skills.
- Completion time 1-3 hours
- Proper installation is the responsibility of the installer.
- Product failure due to improper installation is not covered under the Warranty.

PARTS SUPPLIED Cable Tie Hose Guide

TOOLS REQUIRED FOR WASHER INSTALLATION

- \square 1/2" socket with ratchet
- ☐ Adjustable wrench or 14mm and 16mm open-end wrenches
- ☐ Channel-lock adjustable pliers
- ☐ Carpenter's level

PARTS REQUIRED (Sold separately)







- Water Hoses (2)
- ☐ Rubber Washers (2) and Strainer Screens (2)

GE Parts and Accessories

Order on-line at *GEApplianceparts.com* today, 24 hours a day or by phone at 800.626.2002 during normal business hours.

Part Number	Accessory
PM14X10002 Or	4 ft Rubber Water Supply Hoses
PM14X10005	4 ft Braided Metal Water Supply Hoses
WH1X2267	Rubber Washer (1) and Screen (1)

LOCATION OF YOUR WASHER

Do Not Install the Washer:

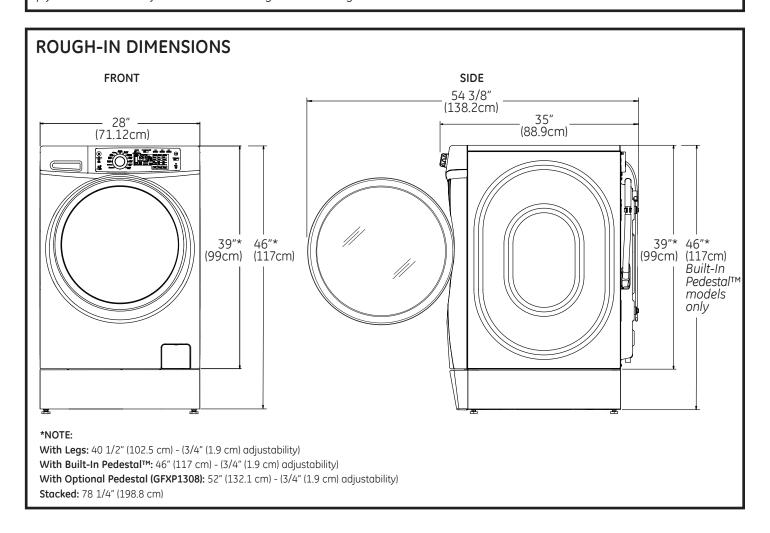
- 1. In an area exposed to dripping water or outside weather conditions. The ambient temperature should never be below 60°F (15.6°C) for proper washer operation.
- **2.** In an area where it will come in contact with curtains or drapes.
- **3.** On carpet. The floor **MUST** be a hard surface with a maximum slope of 1/2" per foot (1.27 cm per 30 cm). To make sure the washer does not vibrate or move, you may have to reinforce the floor.

NOTE: If floor is in poor condition, use 3/4" impregnated plywood sheet solidly attached to existing floor covering.

IMPORTANT:

Minimum Installation Clearances

- When installed in alcove: Sides, Rear, Top = 0" (0 cm)
- When installed in closet: Sides, Rear, Top = 0" (0 cm), Front = 1" (2.54 cm)
- Closet door ventilation openings required:
 2 louvers each 60 square in. (387 cm), located 3"
 (7.6 cm) from top and bottom of door



UNPACKING THE WASHER

 After removing the washer from its carton, remove all base packaging, including the cardboard, styrofoam base and styrofoam tub support (inserted in center of base).

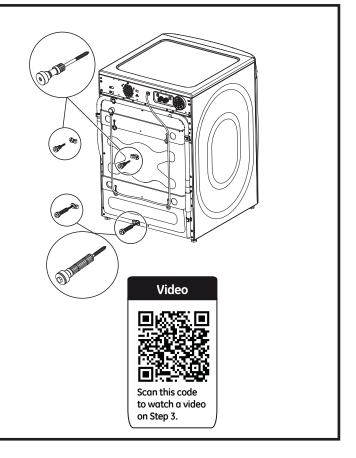
NOTE: If you are installing a pedestal, proceed to the installation instructions that come with the pedestal.

- 2. Carefully move the washer to within 4 feet (122 cm) of the final location.
- **3.** Remove the following from the back side of the washer:
 - 4 holts
 - 4 plastic spacers (including rubber grommets)
 - 4 power cord retainers
- 4. Remove the shipping bolt. Insert plug into shipping bolt hole.

NOTE: Failure to remove the shipping bolts can cause the washer to become severely unbalanced.

Save all bolts for future use.

NOTE: If you must transport the washer at a later date, you must reinstall the shipping support hardware to prevent shipping damage. Keep the hardware in the plastic bag provided.



ELECTRICAL REQUIREMENTS





Plug into a grounded 3-prong outlet.

DO NOT remove ground prong.

DO NOT use an adapter.

DO NOT use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death. fire or electrical shock.

CIRCUIT – Individual, properly polarized and grounded 15 or 20 amp circuit breaker or time-delay fuse.

POWER SUPPLY - 2 wire plus ground, 120 Volt, single phase, 60 Hz, alternating current.

Outlet Receptacle - Properly grounded 3-prong receptacle to be located so the power cord is accessible when the washer is in an installed position. If a 2-prong receptacle is present, it is the owner's responsibility to have a licensed electrician replace it with a properly grounded 3-prong grounding type receptacle.



Washer must be electrically grounded in accordance with local codes and ordinances, or in the absence of local codes, in accordance with the NATIONAL ELECTRICAL CODE, ANSI/NFPA NO. 70 latest edition. Check with a licensed electrician if you are not sure that the washer is properly grounded.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current. This appliance is equipped with a cord having an equipment- grounding conductor and a grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and arounded in accordance with all local codes and ordinances.

A WARNING Improper connection of the equipmentgrounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a qualified electrician, or service representative or personnel, if you are in doubt as to whether the appliance is properly arounded. **DO NOT** modify the plug on the power supply cord. If it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

If required by local codes, an external 18 gauge or larger copper ground wire (not provided) may be added. Attach to washer cabinet with a #8-18 x ½" sheet metal screw (available at any hardware store) to rear of washer.

Mobile Home Installation:

Installation must conform to Standard for Mobile Homes. ANSI A119.1 and National Mobile Home Construction and Safety Standards Act of 1974 (PL93-383).

WATER SUPPLY REQUIREMENTS

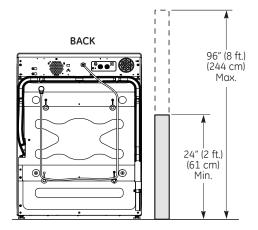
Hot and cold water faucets **MUST** be installed within 42 inches (107 cm) of your washers water inlet. The faucets **MUST** be 3/4" (1.9 cm) garden hose-type so inlet hoses can be connected. Water pressure **MUST** be between 10 and 120 pounds per square inch. Your water department can advise you of your water pressure. The hot water temperature should be set to deliver water at 120° to 140°F (48°–60°C) to provide proper Automatic Temperature Control (ATC) performance.

NOTE: A water softener is recommended to reduce buildup of scale inside the steam generator if the home water supply is very hard.

DRAIN REQUIREMENTS

- **1.** Drain capable of eliminating 17 gals (64.3 L) per minute.
- 2. A standpipe diameter of 1 1/4" (3.18 cm) minimum.
- **3.** The standpipe height above the floor should be:

Minimum height: 24" (61 cm) Maximum height: 96" (244 cm)



NOTE: The drain hose attached to the washer can reach a 58" (147 cm) high standpipe. For a higher standpipe, contact an authorized parts distributor.

INSTALLING THE WASHER

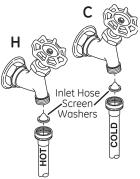
- 1. Run some water from the hot and cold faucets to flush the water lines and remove particles that might clog the inlet hose and water valve screens.
- 2. Remove the inlet hoses from the packaging.
- $\mathbf{3.}$ (90° elbow end) Ensure there is a rubber washer in the

90° elbow end of the HOT and COLD hoses. Reinstall the rubber washer into the hose fitting if it has fallen out during shipment. Carefully connect the inlet hose marked HOT to the outside "H" outlet of the water valve. Tighten by hand, then tighten another 2/3 turn with pliers.



Carefully connect the other inlet hose to the inside "C" outlet of the water valve. Tighten by hand; then tighten another 2/3 turn with pliers. **Do not crossthread or over-tighten** these connections.

4. If inlet hose screen washers are not already inserted into the inlet hoses, install them by inserting into the free ends of the HOT and COLD inlet hoses with protruded side facing the faucet.



5. Connect the inlet hose ends to the HOT and COLD water faucets tightly by hand, then tighten another 2/3 turn with pliers. Turn the water on and check for leaks.



6. Carefully move the washer to its final location. Gently rock the washer into position. It is important not to damage the rubber leveling legs when moving your washer to its final location. Damaged legs can increase washer vibration. It may be helpful to spray window cleaner on the floor to help move your washer into its final position.

NOTE: To reduce vibration, ensure that all four rubber leveling legs are firmly touching the floor. Push and pull on the back right and then back left of your washer.

NOTE: Do not use the dispenser drawer or door to lift the washer.

NOTE: If you are installing into a drain pan, you can use a 24-inch long 2x4 to lever the washer into place.

Leveling Leg

Video

Scan this code

to watch a video on Step 7.

INSTALLING THE WASHER (cont.)

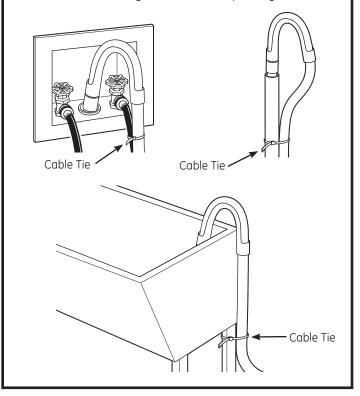
7. With the washer in its final position, place a level on top of the washer (if the washer is installed under a counter, the washer should not be able to rock). Adjust the front leveling legs up or down to ensure the washer is resting solidly. Turn the lock nuts on each leg up toward the base of the washer and snug with a wrench.

NOTE: Keep the leg extension at a minimum to prevent excessive vibration. The farther out the legs are extended, the more the washer will vibrate.

If the floor is not level or is damaged, you may have to extend the rear leveling legs.

8. Attach U-shaped hose guide to the end of the drain hose. Place the hose in a laundry tub or standpipe and secure it with the cable tie provided in the enclosure package.

NOTE: Placing the drain hose too far down the drain pipe can cause a siphoning action. No more than 7 inches of hose should be in the drain pipe. There must be an air gap around the drain hose. A snug fit can cause a siphoning action.



- 9. Plug the power cord into a grounded outlet.
 - **NOTE:** Check to be sure the power is off at the circuit breaker/fuse box before plugging the power cord into an outlet.
- 10. Turn on the power at the circuit breaker/fuse box.
- **11.** Read the rest of this Owner's Manual. It contains valuable and helpful information that will save you time and money.
- 12. Before starting the washer, check to make sure:

	Main	power	is	turned	on
--	------	-------	----	--------	----

- ☐ The washer is plugged in.
- \square The water faucets are turned on.
- ☐ The unit is level and all four leveling legs are firmly on the floor.
- ☐ The shipping support hardware is removed and saved.
- \square The drain hose is properly tied up.
- ☐ There are no leaks at the faucet, drain line or washer.
- **13.** Run the washer through a complete cycle. Check for water leaks and proper operation.
- **14.** If your washer does not operate, please review the *Before You Call For Service* section before calling for service.
- **15.** Place these instructions in a location near the washer for future reference.

REPLACEMENT PARTS

If replacement parts are needed for your washer, they can be ordered in the United States by visiting our Website at *GEApplianceparts.com* or by calling 800.GE.CARES. In Canada, visit *geappliances.ca* or call 1.800.561.3344.

Notes

Truth or myth?

Below is a list of truths and myths to help you better understand your frontload washer			
Truth or Myth?	Answer	Explanation	
There is not enough water to properly wash my clothes	МҮТН	Since frontload washers do not require the tub to fill with water like topload washers, significantly less water is required to thoroughly wash and rinse each load. Except for certain cycles like <i>Handwash</i> and <i>Basket Clean</i> that use more water, you will not see a visible water line on the door glass.	
My frontload washer may add time or run longer than the original displayed time.	TRUE	Occasionally, the washer may need to add more time to the cycle. This is mainly due to automatic load redistributions to better balance the load and reduce vibration. It is normal operation for the washer to add time to the cycle to rebalance the load. Common causes of out-of-balance loads or longer cycle times are a clogged pump filter (see the <i>Care and Cleaning</i> section), un-level washer, or exceeding the recommended maximum load sizes.	
I should see suds/foam during a wash cycle in the frontload washer.	мүтн	HE detergents, which should be the only detergents used in your GE frontload washer, have been formulated to clean effectively without causing a build-up of suds. If you add detergent until a visible suds/foam level is reached, you may be using too much detergent and negatively impacting washer performance. Remember, more suds/foam does not equal more cleaning power. Follow the manufacturer's directions for HE detergent.	
It is best to wash full loads and like fabrics together.	TRUE	Wash multiple similar garments at one time for best results. Washing single items can cause an out-of-balance condition.	
I need to keep the washer level for proper operation and to reduce vibration.	TRUE	If the washer is uneven, adjust the leveling legs so that they are firmly touching the floor and the lock nuts are securely tightened. This is especially important if the washer is installed on a pedestal. Leveling the legs on the washer or the pedestal require the same steps.	
It is impossible to overload a frontload washer.	МҮТН	Although the capacity of the frontload washer allows for larger loads than a traditional topload washer, care must be taken to not overload the wash basket. See the <i>Loading and Using the Washer</i> section for recommended maximum load sizes. Overloading the washer can lead to reduced wash performance and clothes becoming trapped between the door glass and the gasket, possibly causing damage to your gasket or your clothes.	
If not periodically cleaned, my wash basket and gasket may not maintain a fresh smell.	TRUE	This is true for all washers, not just frontload. Regularly run a <i>Basket Clean</i> cycle and clean around the rubber door gasket. When not in use, you may leave the door slightly open for the inside of the washer to air dry. Close supervision is necessary if this appliance is used by or near children.	
Frontload washers have a "pump filter" that needs to be cleaned periodically.	TRUE	Due to the nature of the frontload washer, it is sometimes possible for small articles to pass to the drain pump. The washer has a filter to capture lost items so they do not damage the drain pump. To retrieve lost items, clean out the pump filter (see the <i>Care and Cleaning</i> section). Indicators of a clogged pump are long drain and cycle times, wet clothes at the end of a cycle, incomplete cycles or washer pausing in the middle of a cycle.	
I cannot add items to a wash cycle once it has started.	МҮТН	To add items after the washer has started, press Start/Pause or the Add a Garment button and wait until the door is unlocked. The drain pump may run briefly before door is unlocked. Do not try to force open the door when it is locked. After the door unlocks, open gently. Add items, close the door and press Start/Pause to restart.	
Items left in pockets can cause damage to the rubber door gasket	TRUE	This is true for all frontload washers. Remove all loose items from your clothes.	

Before you call for service...



Troubleshooting Tips Save time and money! Review the charts on the following pages first and you may not need to call for service.

Problem	Possible Cause	What To Do
Not draining Not spinning Not agitating	Load is out of balance	 Redistribute clothes and run drain & spin or rinse & spin. Increase load size if washing small load containing heavy and light items.
	Pump clogged	• See page 13 on how to clean the Pump Filter.
	Drain hose is kinked or improperly connected	Straighten drain hose and make sure washer is not sitting on it.
	Household drain may be clogged	Check household plumbing. You may need to call a plumber.
	Drain hose siphoning; drain hose pushed too far down the drain	Ensure there is an air gap between hose and drain.
Leaking water	Door gasket is damaged	 Check to see if gasket is seated and not torn. Objects left in pockets may cause damage to the washer (nails, screws, pens, pencils) Water may drip from the door when the door is opened. This is a normal operation. Carefully wipe off rubber door seal. Sometimes dirt or clothing is left in this seal and can cause a small leak
	Check back left of washer for water	If this area is wet, you have oversudsing condition. Use less detergent.
	Fill hoses or drain hose is improperly connected	Make sure hose connections are tight at washer and faucets and make sure end of drain hose is correctly inserted in and secured to drain facility.
	Household drain may be clogged	Check household plumbing. You may need to call a plumber.
	Dispenser clogged	Powder soap may cause clogs inside the dispenser and cause water to leak out the front of the dispenser. Remove drawer and clean both drawer and inside of dispenser box. Please refer to Cleaning the Washer section.
	Incorrect use of detergent	Use only HE and correct amount of detergent.
	Dispenser box cracked	If new installation, check for crack on inside of dispenser box.
Clothes too wet	Load is out of balance	 Redistribute clothes and run drain & spin or rinse & spin. Increase load size if washing small load containing heavy and light items. The machine will slow the spin speed down to 410 rpm if it has a hard time balancing the load. This speed is normal.
	Pump clogged	• See page 13 on how to clean the Pump Filter.
	Overloading	The dry weight of the load should be less then 16 lbs.
	Drain hose is kinked or improperly connected	Straighten drain hose and make sure washer is not sitting on it.
	Household drain may be clogged	Check household plumbing. You may need to call a plumber.
	Drain hose siphoning; drain hose pushed too far down the drain	Ensure there is an air gap between hose and drain.

Problem	Possible Cause	What To Do
Incomplete cycle or timer not advancing	Automatic load redistribution	Timer adds 3 minutes to cycle for each rebalance. 11 or 15 rebalances may be done. This is normal operation. Do nothing; the machine will finish the wash cycle.
	Pump clogged	• See page 13 on how to clean the Pump Filter.
	Drain hose is kinked or improperly connected	Straighten drain hose and make sure washer is not sitting on it.
	Household drain may be clogged	Check household plumbing. You may need to call a plumber.
	Drain hose siphoning; drain hose pushed too far down the drain	Ensure there is an air gap between hose and drain.
Loud or unusual noise; vibration	Cabinet moving	Washer is designed to move 1/4" to reduce forces transmitted to the floor. This movement is normal.
or shaking	All rubber leveling legs are not firmly touching the floor	Push and pull on the back right and then back left of your washer to check if it is level. If the washer is uneven, adjust the rubber leveling legs so they are all firmly touching the floor and locked in place. Your installer should correct this problem.
	Unbalanced load	Pause unit, open door and manually redistribute load. To check machine, run rinse and spin with no load. If normal, unbalance was caused by load.
	Pump clogged	• See page 13 on how to clean the Pump Filter.
No power/	Washer is unplugged	Make sure cord is plugged securely into a working outlet.
washer not working or dead	Water supply is turned off	Turn both hot and cold faucets fully on.
g er aeaa	Circuit breaker/fuse is tripped/ blown	Check house circuit breakers/fuses. Replace fuses or reset breaker. Washer should have separate outlet.
	Automatic self system checks	First time the washer is plugged in, automatic checks occur. It may take up to 20 seconds before you can use your washer. This is normal operation.
Snags, holes, tears, rips or	Overloaded	Do not exceed maximum recommended load sizes. See recommended maximum load sizes on page 12.
excessive wear	Pens, pencils, nails, screws or other objects left in pockets	Remove loose items from pockets.
	Pins, snaps, hooks, sharp buttons, belt buckles, zippers and sharp objects left in pockets	• Fasten snaps, hooks, buttons and zippers.
Control time wrong or changes	This is normal	During spin the washer may need to rebalance the load sometimes to reduce vibrations. When this happens, the estimated time is increased causing time left to increase or jump.
Not enough water	This is normal	Horizontal washers do not require the tub to fill with water like top- load washers.
Washer pauses or has to be restarted, or washer door is locked and will not open	Pump clogged	• See page 13 on how to clean the Pump Filter.
Door unlocks or press Start and machine doesn't operate	This is normal Incorrect operation	 Front-load washers start up differently than top-load washers, and it takes 30 seconds to check the system. The door will lock and unlock. Simply open and close the door firmly; then press <i>Start</i>.
operate		

Before you call for service...

Problem	Possible Cause	What To Do
Water does not enter washer or	Automatic self system checks	• After Start is pressed, the washer does several system checks. Water will flow 60 seconds after Start is pressed.
enters slowly	Water supply is turned off	Turn on both hot and cold faucets fully.
	Water valve screens are stopped up	Turn off the water source and remove the water connection hoses from the upper back of the washer. Use a brush or toothpick to clean the screens in the machine. Reconnect the hoses and turn the water back on.
Wrinkling	Improper sorting	Avoid mixing heavy items (like work clothes) with light items (like blouses).
	Overloading	Load your washer so clothes have enough room to move freely.
	Incorrect wash cycle	Match cycle selection to the type of fabric you arewashing (especially for easy care loads).
	Repeated washing in water that is too hot	Wash in warm or cold water.
Grayed or	Not enough detergent	Use correct amount of detergent.
yellowed clothes	Not using HE (high efficiency) detergent	Use only HE detergent.
	Hard water	Use hottest water safe for fabric.Use a water conditioner like Calgon brand or install a water softener.
	Water is not hot enough	• Make sure water heater is delivering water at 120°–140°F (48°–60°C).
	Detergent is not dissolving	• Try a liquid HE detergent.
	Dye transfer	Sort clothes by color. If fabric label states wash separately, unstable dyes may be indicated.
Colored spots	Incorrect use of fabric softener	Check fabric softener package for instructions and follow directions for using dispenser.
	Dye transfer	Sort whites or lightly colored items from dark colors.Promptly remove wash load from washer.
Water temperature is	Water supply is improperly connected	Make sure hoses are connected to correct faucets.
incorrect	House water heater is not set properly	• Make sure house water heater is delivering water at 120°-140°F (48°-60°C).
Bad odor inside your Washer	Washer unused for a long time, not using recommended quality of HE detergent or used too much detergent	 Run a Basket Clean cycle. In case of strong odor, you may need to run the Basket Clean cycle more than once. Use only the amount of detergent recommended on the detergent container. Use only HE (high efficiency) detergent. Always remove wet items from the washer promptly after machine stops running. Leave the door slightly open for the water to air dry. Close supervision is necessary if this appliance is used by or near children. Do not allow children to play on or in this or any other appliance.

		T	
Problem	Possible Cause	What To Do	
Detergent leak	Incorrect placement of detergent insert	Make sure detergent insert is properly located and fully seated. Never put detergent above max line.	
	This is normal	• It is normal operation to see detergent leak on door gasket about 20 seconds after filling the dispenser.	
Improper disposing of	Dispenser clogged	Monthly clean the dispenser drawer to remove buildup of chemicals.	
dispensing of softener or bleach	Softener or bleach is filled above the max line	Make sure to have the correct amount of softener or bleach.	
	Softener or bleach cap issue	Make sure softener and bleach cap for dispenser are seated or they will not work.	
Dispenser drawer not dispensing properly	Laundry detergent packet placed in dispenser drawer	Laundry detergent packets should not be used in the dispenser. They should only be added directly to the wash basket following the manufacturer's directions.	
Pump running while washer is not in use	Clog in sump drain	This is normal. Drain sump is detecting an undesired water fill level from a potential open faucet. Shut off water valve and inspect water valve for blockage.	

GE Washer Warranty. (For customers in the United States)



All warranty service provided by our Factory Service Centers, or an authorized Customer Care® technician. To schedule service, on-line, visit us at GEAppliances.com, or call 800.GE.CARES (800.432.2737). Please have serial number and model number available when calling for service.

Staple your receipt here.
Proof of the original purchase
date is needed to obtain
service under the warranty.

Servicing your appliance may require the use of the onboard data port for diagnostics. This gives a GE Factory Service technician the ability to quickly diagnose any issues with your appliance and helps GE improve its products by providing GE with information on your appliance. If you do not want your appliance data to be sent to GE, please advise your technician NOT to submit the data to GE at the time of service.

For The Period Of:	We Will Replace:
One Year	Any part of the washer which fails due to a defect in materials or workmanship. During this
From the date of the	limited one-year warranty, GE will also provide, free of charge, all labor and related service
original purchase	costs to replace the defective part.

What Is Not Covered (in the United States):

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Products which are not defective or broken, or which are working as described in the Owner's Manual.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Defects or damage due to operation in freezing temperatures.
- Damage after delivery.
- Product not accessible to provide required service.

EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased for home use within the USA. If the product is located in an area where service by a GE Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Service location for service. In Alaska, the warranty excludes the cost of shipping or service calls to your home.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. To know what your legal rights are, consult your local or state consumer affairs office or your state's Attorney General.

Warrantor: General Electric Company. Louisville, KY 40225

GE Washer Warranty. (For customers in Canada)



All warranty service provided by our Factory Service Centres or an authorized technician. For service, call 1.800.561.3344.

Please have serial number and model number available when calling for service.

Servicing your appliance may require the use of the onboard data port for diagnostics. This gives a GE Factory Service technician the ability to quickly diagnose any issues with your appliance and helps GE improve its products by providing GE with information on your appliance. If you do not want your appliance data to be sent to GE, please advise your technician NOT to submit the data to GE at the time of service.

For The Period Of:	We Will Replace:
One Year	Any part of the washer which fails due to a defect in materials or workmanship. During this
From the date of the	limited one-year warranty, GE will also provide, free of charge, all labour and related
original purchase	service costs to replace the defective part.

What Is Not Covered (in Canada):

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Products which are not defective or broken, or which are working as described in the Owner's Manual.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Defects or damage due to operation in freezing temperatures.
- Damage after delivery.
- Product not accessible to provide required service.

EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased in Canada for home use within Canada. In-home warranty service will be provided in areas where it is available and deemed reasonable by Mabe to provide.

WARRANTOR IS NOT RESPONSIBLE FOR CONSEQUENTIAL DAMAGES.		
	Warrantor: MABE CANADA INC.	

Notes.

Mesures de sécurité 34-35
Fonctionnement Accessoire disponible
Entretien et nettoyage 46-49
Installation Préparation à l'installation de votre laveuse
Conseils de dépannage 57-61
Soutien au consommateur Garantie (Canada)



En qualité de partenaire ENERGY STAR®, GE a trouvé que ce produit rencontre les directives d'ENERGY STAR® en matière d'efficience énergétique.

Inscrivez ici les numéros de modèle et de série :

Modèle #_	
Série #	

Vous les trouverez sur une etiquette placée du côté de la laveuse.

	000
la buanderie à voi	tre façon!

RENSEIGNEMENTS DE SÉCURITÉ IMPORTANTS. LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION.

www.electromenagersge.ca

Ceci est un symbole d'alerte de sécurité. Ce symbole prévient d'un risque mortel ou de blessures encouru par vous et d'autres personnes. Tous les messages de sécurité s'inscriront à la suite du symbole d'alerte et du mot « DANGER », « AVERTISSEMENT » ou « MISE EN GARDE ». Ces mots sont associés aux définitions suivantes :

DANGER

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, causera des blessures sévères, voire la mort.

A AVERTISSEMENT

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut causer des blessures sévères, voire la mort.

MISE EN GARDE

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut causer des blessures mineures ou modérément graves.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque de décès, d'incendie, d'explosion, de choc électrique ou de blessure aux personnes utilisant cet appareil, observez des précautions élémentaires dont les suivantes :

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
- NE séchez NI ne lavez les articles qui ont été précédemment nettoyés, lavés, trempés ou détachés à l'aide d'essence, de solvants de nettoyage à sec ou d'autres substances inflammables ou explosives, puisqu'ils peuvent émettre des vapeurs susceptibles de s'enflammer ou d'exploser.
- N'ajoutez PAS d'essence, de solvants pour nettoyage à sec ni d'autres substances inflammables ou explosives dans l'eau de lavage. Ces substances émettent des vapeurs susceptibles de s'enflammer ou d'exploser.
- Dans certaines conditions, du gaz d'hydrogène peut être produit dans un système d'eau chaude qui n'a pas été utilisé pendant 2 semaines ou plus. L'HYDROGÈNE EST UN GAZ EXPLOSIF. Si le système d'eau chaude n'a pas été utilisé sur une telle durée, avant d'utiliser la laveuse, ouvrez tous les robinets d'eau chaude pour faire couler l'eau de chaque robinet pendant plusieurs minutes. Cette mesure libérera tout gaz d'hydrogène accumulé. Étant donné que ce gaz est inflammable, NE fumez NI n'utilisez une flamme nue durant cette manoeuvre.
- NE laissez PAS les enfants jouer sur ou dans cet appareil ou tout autre. Une surveillance étroite est requise lorsque des enfants se trouvent à proximité de l'appareil en fonctionnement. Enlevez la porte ou le couvercle de la laveuse lorsaue l'appareil est mis hors service ou au rebut. L'omission d'observer ces instructions peut causer le décès ou des blessures.
- NE vous penchez PAS dans l'appareil si la cuve ou l'agitateur est en mouvement afin de prévenir l'emmêlement.
- N'installez NI ne rangez cet appareil dans un endroit exposé aux intempéries.
- NE modifiez PAS les commandes, ne réparez NI remplacez une quelconque pièce et ne tentez aucune réparation de cet appareil, à moins que cela ne soit expressément recommandé dans les instructions d'entretien ou de réparation destinées à l'utilisateur et dont vous avez une compréhension et une compétence suffisantes pour les appliquer.
- Gardez la zone autour de l'appareil propre et sèche afin de réduire le risque de glissement.
- NE faites PAS fonctionner cet appareil s'il est endommagé, ne fonctionne pas correctement, est en partie démonté, ou encore si des pièces sont manguantes ou abîmées, y compris le cordon électrique ou sa fiche.
- Débranchez l'appareil ou fermez le disjoncteur avant une réparation. Le fait d'appuyer sur le bouton Power (Alimentation) NE coupe PAS l'alimentation électrique.
- Consultez la section « Exigences électriques » des instructions d'installation pour connaître la procédure de mise à la terre.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

INSTALLATION APPROPRIÉE

 Cette laveuse doit être installée correctement et positionnée conformément aux instructions d'installation avant l'utilisation. Si vous n'avez pas reçu le guide d'installation, vous pouvez le recevoir en visitant GEAppliances.com ou en composant 800.GE.CARES (800.432.2737).

- Assurez-vous que le flexible d'eau chaude est connecté au robinet en « H » (grillage interne rouge) et que le flexible d'eau froide est connecté au robinet en « C » (grillage interne bleu).
- Installez ou rangez l'appareil là où il ne sera pas exposé à des températures inférieures au point de congélation ou aux intempéries, sinon il y a risque de dommage permanent et invalidation de la garantie.
- Mettez correctement la laveuse à la terre conformément à tous les codes et règlements en vigueur. Observez la procédure détaillée décrite dans les instructions d'installation.
- Cette laveuse n'est pas livrée avec les flexibles d'alimentation d'eau.

GE recommande vivement l'utilisation de pièces spécifiées par le fabricant. La liste ci-dessous énumère les flexibles que l'on peut se procurer auprès du fabricant. Ces flexibles sont fabriqués et essayés de façon à satisfaire aux spécifications de GE.

GE recommande vivement l'utilisation de flexibles d'alimentation d'eau neufs. Les flexibles se détériorent avec le temps et ils doivent être remplacés tous les 5 ans afin de réduire le risque de défaillance ou de dégât d'eau.

Pièces et accessoires

Commandez en ligne sur *GEApplianceparts.com* 24 heures sur 24, ou en téléphonant au 800.626.2002 durant les heures normales de bureau.

Numéro de pièce Accessoire

PM14X10002 Flexibles d'alimentation d'eau en

caoutchouc - 1,2 m (4 pi)

Ou

PM14X10005 Flexibles d'alimentation d'eau en métal

tressé - 1,2 m (4 pi)

WX10X10011 Nettoyant pour laveuse Tide®*

PM7X1 Plateau de plancher pour laveuse

PM7X3 Plateau de plancher pour laveuse Low

Profile Universal (à être utilisé avec les

modèles avec élévateur)

LORSQUE L'APPAREIL N'EST PAS UTILISÉ

■ Fermez les robinets pour minimiser les fuites dans l'éventualité d'un bris ou d'une rupture. Vérifiez l'état des flexibles de remplissage ; GE recommande de remplacer les flexibles tous les 5 ans

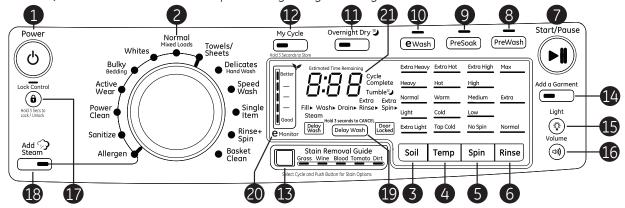
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Le panneau de contrôle de votre laveuse.

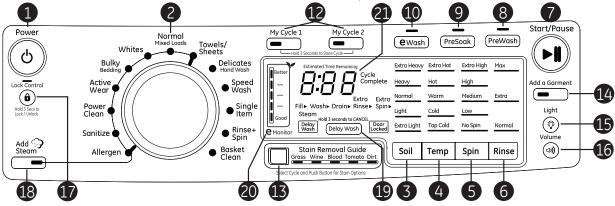
Dans ce manuel, les commandes et l'aspect des éléments peuvent différer de votre modèle.

Vous pouvez repérer le numéro de modèle sur l'étiquette figurant sur le côté de la laveuse ou à l'intérieur de la porte de la laveuse.

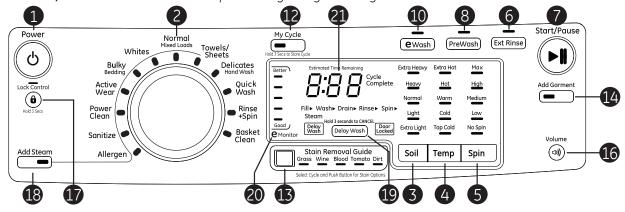
Modèles : **GFWR4805, GFWR4800 -** Laveuse à la vapeur GE RightHeight™ Design avec élévateur Built-In Piédestal™



Modèles: GFWS3705, GFWS3700, GHWS3605, GHWS3600 - Laveuse à la vapeur

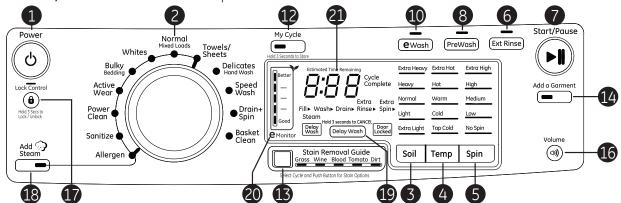


Modèles : **GFWR2705, GFWR2700 -** Laveuse à la vapeur GE RightHeight™ Design avec élévateur Built-In Piédestal™

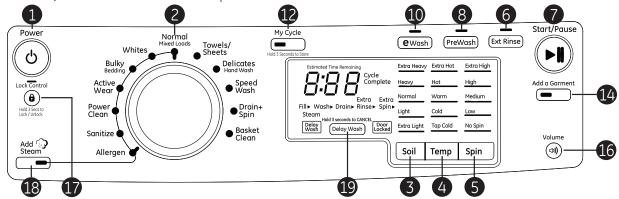


Modèles: GFWS2605, GFWS2600 - Laveuse à la vapeur

36



Modèles: **GFWS2505, GFWS2500 -** Laveuse à la vapeur



Power (Alimentation)

Appuyez pour activer l'affichage. Si l'affichage est actif, appuyez pour mettre la laveuse en mode d'attente.

NOTE: Vous ne débranchez pas votre appareil de l'alimentation électrique en appuyant sur **Power** (Alimentation).

Cycles de lavage

Les cycles sont optimisés pour des catégories particulières de charges de lavage. Le tableau ci-dessous vous aidera à trouver un réglage de lavage qui correspond à votre charge de lavage. Les pales élévatrices GentleClean™ font délicatement culbuter les vêtements dans la solution d'eau et de détergent pour les laver.

Normal/Mixed Loads* (Charge normale/mixte)	Pour les cotonnades de couleurs non solides , le linge de maison, les vêtements de travail et de jeu très à légèrement salés.
Whites* (Blancs)	Pour la lessive, les vêtements de travail et de jeux très à légèrement salés.
Bulky/Bedding* (Literie Volumineuse)	Pour articles grand format tels que couettes, couvertes, carpettes et articles similaires volumineux.
Active Wear* (Vêtements Sport)	Pour les vêtements de sport, d'exercices et certains vêtements sport. Les tissus comprennent les fibres et finis modernes comme le spandex, les fibres élastiques et les microfibres.
Power Clean* (Nettoyage puissant)	Pour articles très sales qui exigent une puissance de nettoyage additionnelle.
Sanitize* (Hygiénique)	Pour une température d'eau plus élevée qui désinfecte, éliminant plus de 99,9 % des bactéries que l'on retrouve communément dans la lessive domestique. Pour les meilleurs résultats, sélectionnez le réglage pour articles très sales lorsque vous utilisez le cycle Sanitize (Hygiénique). Protocole NSF P172 Rendement de désinfection de laveuses résidentielles et commerciales, de taille familiale
Allergen* (Allergène)	Pour éliminer les allergènes communs tels que les acariens de la poussière et les particules animales. Protocole NSF P351 La réduction des allergènes de laveuses résidentielles et commerciales, de taille familiale
Towels/Sheets* (Serviettes/Draps)	Pour articles tels que serviettes, draps, taies d'oreiller et lavettes.
Delicates/Hand Wash (Délicats/Lavage à la Main)	Pour les articles étiquetés lavage à la main peu sales. Ofrece un secado delicado y remojo durante el lavado y enjuague. Assure un trempage et un culbutage délicats pendant le lavage et le rinçage.
Speed Wash ou Quick Wash (Lavage Rapide)	Pour articles légèrement sales qu'il faut laver en vitesse. La durée du cycle est d'environ 30 minutes, selon les options choisies.
Single Item (Article unique)	Pour laver un seul article très ou légèrement sale. La laveuse emploie ce réglage pour optimiser le lavage et le cycle d'essorage pour un article de petit ou moyen format.
Rinse + Spin (Rinçage + Essorage)	Pour rinçage et essorer n'importe quel article n'importe quand.
Drain + Spin (Vidange + Essorage)	Pour éliminer l'eau et essorer n'importe quel article n'importe quand.
Basket Clean (Nettoyage Panier)	Pour nettoyer le panier de résidus et odeurs. <i>Utilisation recommandée d'au moins une fois par mois. REMARQUE</i> : Ne chargez jamais une brassée pendant l'utilisation de l'option <i>Basket Clean (Nettoyage panier).</i> Les articles de la brassée pourraient subir des dommages. Consultez la section <i>Entretien et nettoyage.</i>

^{*} L'option Add Steam (Ajouter à vapeur) peut être utilisée avec ce cycle.

Réglage des côntroles.



Soil

Soil (Saleté))

En changeant le **Soil** level (*niveau de saleté*), vous augmentez ou diminuez la durée de lavage pour enlever divers montants de saleté.

Pour changer le **Soil** level (*niveau de saleté*), appuyez sur le bouton **Soil** level (*niveau de saleté*) jusqu'au réglage désiré. Vous pouvez choisir entre Extra Light (très peu sale), Light (peu sale), Normal (normal) ou Heavy Soil (vraiment sale).



Temp

Temp (Température)

Ajustez pour choisir la bonne température de l'eau pour le cycle de lavage. L'eau de **PreSoak** (Prétrempage) et **PreWash** (Prélavage) de rinçage est toujours froide pour réduire l'utilisation d'énergie et diminuer la fixation des taches et les froissements.

Suivez l'étiquette du fabricant pour choisir la température de lavage.

Pour changer la température de lavage, appuyez sur le bouton *Temp* (*Température de lavage*) jusqu'au réglage désiré. Vous pouvez choisir entre Tap Cold (Froide du robinet), Cold (Froide), Warm (Tiède), Hot (Chaude) ou Extra Hot (Très chaude). Pour protéger les tissus, certains cycles ne donnent pas accès à toutes les températures de lavage.

NOTE: Pendant les dix premières secondes du remplissage, l'eau est toujours froide. Cela aide à conditionner les tissus et empêche la fixation des taches sur les vêtements.



Spin

Spin (Essorage)

En changeant la *Spin* (*Vitesse d'essorage*), vous changez la vitesse de l'essorage final des cycles. Suivez toujours les instructions de l'étiquette du vêtement pour changer la *Spin* (*Vitesse d'essorage*).

Pour changer la *Spin* (*Vitesse d'essorage*), appuyez sur le bouton *Spin* (*Vitesse d'essorage*) jusqu'au réglage désiré. Vous pouvez choisir entre No Spin (Pas d'essorage), Low (Lent), Medium (Modéré), High (Rapide) ou Extra High (Très rapide). Les vitesses d'essorage les plus rapides ne sont pas offertes pour certains cycles, comme le cycle *Delicates* (*Délicats*).

Les vitesses d'essorage plus rapides enlèvent plus d'eau des vêtements, et aident à réduire le temps de séchage, mais augmentent également la possibilité de froisser certains tissus.



Rinse

Rinse (Rinçage)

L'option *Rinse* (*Rinçage*) permet de modifier le nombre de rinçages qui seront utilisés par un cycle. Pour modifier cette option, appuyez sur *Rinse* jusqu'à obtenir le réglage désiré. Sur certains modèles, vous pouvez choisir entre Normal (Normal), Extra (Supplémentaire), Max (Maximum) (un troisième rinçage) et No rinse (Aucun rinçage). Pour sélectionner No rinse (Aucun rinçage) jusqu'à ce que tous les témoins lumineux soient éteints dans la fenêtre *Rinse*.

Sur les modèles dotés du cycle *Rinse+Spin* (*Rinçage+Essorage*), un cycle vidange et essorage peut être obtenu en appuyant sur le bouton *Rinse* (*Rinçage*) ou *Ext Rinse* (*Rinçage supplémentaire*) jusqu'à ce que le LED ne soit pas éclairé. Sur les modèles dotés du cycle *Drain+Spin* (*Vidange + Essorage*), un cycle rinçage et essorage peut être obtenu en sélectionnant l'option *Ext Rinse* (*Rinçage supplémentaire*).

REMARQUE: Certains modèles ne sont dotés que de l'option Extra Rinse (Rinçage supplémentaire). Cette option procure un rinçage supplémentaire durant un cycle afin d'éliminer la saleté excédentaire et le détersif des brassées sales. Appuyez sur le bouton Ext Rinse (Rinçage supplémentaire) pour le sélectionner.



Start/Pause



Start/Pause (Départ/Pause)

Appuyez pour mettre en marche un cycle de lavage. Si la laveuse fonctionne, vous l'arrêtez en appuyant une fois et déverrouillez la porte. Après avoir appuyer sur *Pause* (*Pause*), il s'écoulera quelques secondes avant que la porte ne s'ouvre. Appuyez à nouveau pour remettre en marche le cycle de lavage.

NOTE: En arrêtant la laveuse et en ne remettant pas en marche le cycle dans les 15 minutes qui suivent, vous annulez le cycle de lavage actuel.

NOTE : Dans certains cycles, la laveuse évacuera l'eau d'abord, puis déverrouillera la porte à la pause.

NOTE: La laveuse procède à des vérifications automatiques du système une fois que vous avez appuyé sur le bouton **Start** (Départ). L'eau se mettra à couler dans un délai de 45 secondes ou moins. Vous entendrez peut-être la porte se verrouiller et se déverrouiller avant que l'eau ne coule; ceci est normal.



PreWash

PreWash (Pré-lavage)

Prélavage est un lavage supplémentaire avant le lavage principal. Utilisez-le pour les vêtements très sales ou pour les vêtements dont l'étiquette recommande un prélavage avant le lavage. Assurez-vous d'ajouter du détergent liquide ou en poudre à rendement élevé ou le bon additif de lavage au distributeur de prélavage.

PreWash (*Pré-lavage*) doit être sélectionné avant d'appuyer sur **Start** (*Marche*).

La fonction de **PreWash** (Pré-lavage) déclenche les étapes suivantes : remplissage de la laveuse (ajout du détersif de prélavage), culbutage des vêtements, évacuation et essorage. Ensuite, la laveuse exécute le cycle de lavage sélectionné.

NOTE : Pour certains cycles spéciaux, le prélavage est présélectionné par défaut. Vous pouvez modifier cette sélection en tout temps.



PreSoak

PreSoak (Prétrempage)

(sur certains modèles)

Pour tremper vos vêtements avant le démarrage du cycle de *PreWash* (s'il est sélectionné) et/ou lavage. Cette option débute par un culbutage bref suivi d'un trempage d'une durée déterminée. Une fois l'opération terminée, le cycle démarre automatiquement.

PreSoak (Prétrempage) doit être sélectionné avant d'appuyer sur **Start** (Marche).

La durée de prétrempage se règle par périodes de ½ heure, le réglage maximal étant de 8 heures.

Selon votre souhait, vous pouvez ajouter du détersif haute efficacité ou un additif de lessive approprié dans le distributeur de prélavage.





eWash (Lavage économe d'énergie)

(sur certains modèles) Utilisez **eWash** pour économiser de l'énergie sur des cycles de lavage spécifiés. **e**Wash ne peut pas être utilisé avec **Allergen** (Allergène), **Sanitize** (Sanitize), **Power Clean** (Nettoyage puissant) and **Basket Clean** (Nettoyage Panier).





Overnight Dry™ (Séchage de nuit)

(sur certains modèles)

Overnight Dry (Séchage de nuit) est disponible pour les cycles suivants : Active Wear (Vêtements sport), Whites (Blancs), Normal (Normal) et Single Item (Article unique).

Overnight Dry (Séchage de nuit) ne convient qu'aux plus petites charges. Cette fonction peut être utilisée lorsque les vêtements doivent être lavés, séché et prêts à être porter ou finis le lendemain matin. Cette fonction culbute les vêtements et introduit un jet d'air constant dans le compartiment de la machine à la fin de certains cycles de lavage. Les vêtements peuvent être sortis à tout moment en appuyant sur Pause (Pause).

Pour utiliser la fonction, appuyez sur le bouton *Overnight Dry* (*Séchage de nuit*) à tout moment avant la fin du cycle de lavage. L'affichage changera pour ajouter par défaut max. 8 heures de séchage.

Ce cycle ne convient pas aux articles délicats ou fréquemment portés.

Le tableau ci-dessous donne des exemples de charge compatibles avec cette fonction :

2 à 3 uniformes athlétiques

2 tenues de personnel médical

2 parures de berceau

1 chemise habillée, 1 pantalon habillé

3 chemises habillées





Hold 3 Seconds to Store

Sur certains modèles existent des boutons *My Cycle 1* (Mon cycle 1) et *My Cycle 2* (Mon cycle 2) qui permettent de sauvegarder vos deux cycles favoris.



My Cycle (Favori)

Pour sauvegarder un cycle favori, choisissez le réglage désiré pour le cycle de lavage, le degré de souillure, la vitesse d'essorage et la température de l'eau et appuyez sur la touche *My Cycle* (Favori) pendant 3 secondes. Un signal sonore indiquera que le cycle a été sauvegardé.

Pour utiliser votre cycle personnalisé, appuyez sur la touche

My Cycle (*Favori*) avant de laver une brassée.

Pour changer le cycle sauvegardé, choisissez le réglage appuyez sur la touche **My Cycle** (Favori) pendant 3 secondes.

REMARQUE: Lorsque vous utilisez **My Cycle** (Favori), les options de lavage ne peuvent pas être modifiées après que le cycle est commencé.

REMARQUE: Si vous changez les options de lavage avec **My Cycle** (Favori) avant de commencer le cycle, le témoin **My Cycle** (Favori) s'éteindra et vous reviendrez au cycle de base.

Réglage des côntroles.





Stain Removal Guide (Guide de détachage)

(sur certains modèles)

Le guide de détachage comporte les meilleurs réglages préprogrammés de lavage et rinçage afin de venir à bout des cinq principaux types de taches : herbe, vin, sang, tomate et saleté. Pour utiliser cette fonctionnalité, sélectionnez le cycle de lavage désiré puis appuyez sur le bouton *Stain Removal Guide* (Guide de détachage)

jusqu'à ce que le type de tache à faire disparaître soit en surbrillance. Une fois la sélection faite, appuyez sur le bouton **Start** (Marche) pour démarrer le cycle.

Pour certaines taches, un prélavage sera automatiquement sélectionné. Assurez-vous d'ajouter du détergent à haute efficacité liquide ou en poudre, ou le bon additif de lavage au distributeur de prélavage.





Add A Garment (Ajout d'un vêtement) (sur certains modèles)

Si vous devez ajouter un vêtement après le démarrage du cycle, appuyez sur le bouton **Add a Garment** (Ajouter un vêtement) et l'appareil déverrouillera la porte pour permettre l'ajout de vêtements. La fonction **Add a Garment** (Ajouter un vêtement) n'est disponible que si le voyant DEL est allumé cycle, le témoin DEL ne restera plus allumé et l'ajout de vêtement ne sera plus possible.



Light



Basket Light (Voyant de Panier)

sur le bouton. Dépassé un certain point du

(sur certains modèles)

Le voyant de panier s'allume et reste allumé pendant 5 minutes lorsque la porte s'ouvre, que le bouton **Start/ Pause** (Départ/Pause) est appuyé ou en appuyant sur le bouton de **Light** (Voyant) appuyé pendant.

Le voyant de panier peut être éteint en appuyant sur le bouton de *Light* (*Voyant*) et en le maintenant appuyé pendant.



Volume



Volume (Volume)

Pour régler le volume de l'appareil, appuyez sur le bouton *Volume* (Volume) pour sélectionner le niveau désiré. Quatre niveaux sonores sont offerts incluant OFF (Arrêt). **REMARQUE:** Le volume sélectionné est à la fois le son pour les boutons et pour le signal de fin de cycle.



Lock Control



Hold 3 Secs to Lock / Unlock

Lock Control (Verrouillage de contrôle)

Vous pouvez verrouiller les contrôles pour empêcher tout choix de cycle, ou vous pouvez verrouiller les contrôles après avoir commencé un cycle.

Les enfants ne peuvent pas mettre accidentellement en marche la laveuse en appuyant sur des touches quand vous choisissez cette option.

Pour verrouiller les contrôles de la laveuse, appuyez sur le bouton *Lock Control* (*Verrouillage de contrôle*) et tenez-la appuyée pendant 3 secondes.

Pour déverrouiller les contrôles de la laveuse, appuyez sur le bouton *Lock Control* (*Verrouillage de contrôle*) et tenez-la appuyée pendant 3 secondes.

Un son retentit pour indiquer l'état verrouillé/déverrouillé.

Le témoin au-dessus du bouton s'allumera une fois les commandes verrouillées.

NOTE: Vous pouvez encore utiliser le bouton **Power** (Alimentation) quand la machine est verrouillée.





Add Steam (Ajouter vapeur)

Le Add Steam (Ajouter vapeur) ajoute de la vapeur dans la laveuse pendant les cycles Towels/Sheets (Serviettes/Draps), Normal (Normal), Whites (Blancs), Bulky (Literie volumineuse), Active Wear (Vêtements sport), Power Clean (Nettoyage puissant), Sanitize (Sanitize) or Allergen (Allergène).

Utilisation:

- 1. Allumez la laveuse (ON) et sélectionnez le cycle de lavage. L'option Add Steam (Ajouter vapeur) est seulement disponible avec les cycles Towels/Sheets (Serviettes/Draps), Normal (Normal), Whites (Blancs), Bulky (Literie volumineuse), Active Wear (Vêtements sport), Power Clean (Nettoyage puissant), Sanitize (Sanitize) or Allergen (Allergène).
- 2. Sélectionnez le bouton *Add Steam* (*Ajout vapeur*) pour activer la vapeur.
- **3.** Appuyez sur le bouton **Start/Pause** (Marche/Pause).



Hold 3 seconds to CANCEL

(Delay Wash)

Delay Wash (Laver retardée)

Vous pouvez retarder la mise en marche d'un cycle de lavage jusqu'à 24 heures. Appuyez sur le bouton *Delay Wash* (*Retarder lavage*) pour choisir la durée du délai précédant le démarrage du cycle de lavage. Une fois la durée désirée atteinte, appuyez sur le bouton *Start* (*Mise en marche*). La machine compte automatiquement le temps d'attente, puis se met en marche automatiquement à l'heure désirée.

NOTE: Si vous oubliez de fermer complètement la porte, un signal sonore de rappel se fait entendre pour vous rappeler de le faire.

NOTE: Si vous ouvrez la porte pendant que la machine compte à rebours le temps qui reste avant la mise en marche, la machine fait une pause. Vous devez refermer la porte et appuyer à nouveau sur le bouton **Start** (Départ) pour recommencer le compte à rebours.





eMonitor (sur certains modèles)

Les témoins lumineux de l'échelle de surveillance *eMonitor* indiquent la consommation relative d'énergie des cycles et options sélectionnés. Ils servent de guide de consommation d'énergie et l'échelle s'étend de Good (Bon - 1 témoin) à Better (Meilleur - 5 témoins). La consommation de certains cycles ne sera cependant pas affichée.





Écran

Affiche le temps restant approximatif jusqu'à la fin du cycle.

REMARQUE: La durée du cycle varie selon la durée du remplissage de la laveuse. La vitesse de remplissage dépend à son tour de la pression d'eau à votre domicile. La minuterie « intelligente » tient compte du temps de remplissage et ajuste la durée totale du cycle en conséquence.

L'état d'avancement du cycle est aussi affiché ainsi que la sélection de certaines fonctions telles que **Delay Wash** (Retarder lavage) ou **Steam** (Vapeur).

De plus, cet affichage fera défiler l'état de fonctionnement de la laveuse :

 dOOr La porte de la laveuse est ouverte, en faisant en sorte que la machine soit en mode PAUSE jusqu'à ce que la porte soit bien fermée.

- LOAd SenSE Détectant la taille de la charge avant de remplir (fonctionnement normal).
 Les cycles qui ne réalisent pas la détection de charge (LOAD SENSE) sont Active Wear (Vêtements Sport), Delicates (Délicats), Speed Wash (Lavage Rapide), Single Item (Article unique), Rinse & Spin (Rinçage + Essorage) et Basket Clean (Nettoyage Panier).
- PAUSE Le cycle est en pause parce que le bouton Start/Pause (Départ/Pause) ou Add a Garment (Ajouter un vêtement a été pressé et la laveuse a été mise en mode Pause. Appuyez sur le bouton Start (Départ) pour redémarrer le cycle.
- End Fin del ciclo actual.
- OFF La laveuse est en cours d'arrêter. Il se peut que la laveuse nécessite de vider l'eau avant de déverrouiller la porte et d'arrêter.

Les caractéristiques de votre laveuse.

Le compartiment de détergent

- Utilisez seulement du détergent haute efficacité dans cette laveuse. NE PAS remplir de ce détergent au-delà de la ligne MAX. Utilisez la quantité recommandée par le fabricant du détergent.
 - Détergent en poudre Retirez le compartiment Liquid Detergent (Détersif liquide) et placez-le en lieu sûr à l'extérieur de la laveuse.Respectez les instructions du fabricant de détergent pour la mesure de la quantité de poudre.
- Détergent liquide Repérez la concentration du détergent sur la bouteille. Ne remplissez pas au-delà de la ligne Max Fill (Remplissage maximal) du compartiment Detergent (Détersif) selon le niveau de concentration de votre détersif.
- lavage.
 Ne versez pas de détergent grumeleux dans le distributeur, au risque de causer une fuite.

Vous devrez peut-être ajuster la

quantité de détergent en fonction

de la température et de la dureté

d'utiliser trop de détergent dans votre laveuse car cela causer un

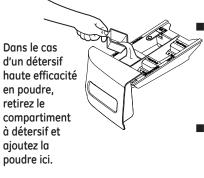
de l'eau ainsi que du volume et du

degré de saleté de la charge. Évitez

débordement savonneux, laisser des

traces de détergent et de mousse sur

les vêtements, et allonger la durée du



REMARQUE: Le compartiment Detergent (Détersif) est muni d'une prise qui facilite son retrait pour permettre le mesurage et le remplissage.



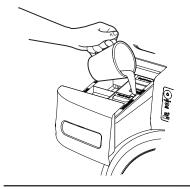
Le compartiment d'eau de Javel liquide

Si vous le désirez, mesurez le montant recommandé d'eau de Javel, ne dépassant pas 1/3 de tasse (80 ml) et versez-le dans le compartiment central étiqueté LIQUID BLEACH (Eau de Javel) et portant le symbole

Il est recommandé d'employer un javellisant à haute efficacité (HE) pour cette laveuse à chargement frontal.

Ne dépassez jamais la ligne de remplissage maximum. Si vous mettez trop d'eau de Javel, cela risque de provoquer une distribution prématurée de l'eau de Javel, qui peut occasionner des dommages à vos vêtements.

REMARQUE: N'utilisez pas de javellisant en poudre ni de détersifs ou d'additifs pour lessive en sachets dans le distributeur.



Le compartiment d'adoucissant

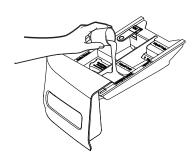
Si vous le désirez, versez le montant recommandé d'adoucissant liquide dans le compartiment étiqueté FABRIC SOFTENER (Adoucissant).

N'utilisez que de l'adoucissant liquide dans le distributeur.

Diluez dans de l'eau jusqu'à la ligne maximum de remplissage.

Ne dépassez jamais la ligne maximum de remplissage. Si vous mettez trop d'adoucissant, cela risque de provoquer une distribution prématurée d'adoucissant, qui peut tacher vos vêtements.

NOTE : Ne mettez jamais d'adoucissant directement dans la charge à laver.





Le tiroir distributeur

Ouvrez lentement le tiroir distributeur en le tirant jusqu'à son arrêt final.

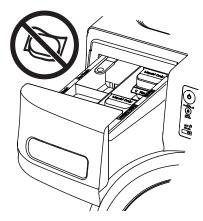
Après avoir ajouté vos produits de lavage, fermez lentement le tiroir distributeur. Si vous fermez le tiroir trop vite, vous risquez de distribuer l'eau de Javel, l'adoucissant ou le détergent trop tôt.

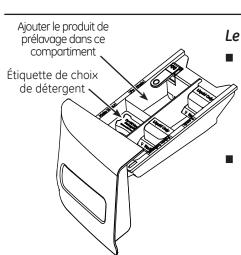
Vous pouvez voir de l'eau dans les compartiments d'eau de Javel et d'adoucissant à la fin du cycle. C'est occasionné par l'action de vidange/ siphonnage et cela fait partie du fonctionnement normal de la laveuse.

Utilisez seulement le détergent à haute efficacité HE.

REMARQUE: Utilisez seulement des détersifs liquides ou en poudre haute efficacité dans le tiroir distributeur. Les sachets de détersifs doivent être ajoutés directement dans la cuve de lavage, conformément aux directives du fabricant.

Ne mettez PAS de sachets de détersif dans le tiroir distributeur.





Le compartiment de prélavage

- N'utilisez le compartiment de prélavage que si vous choisissez le cycle de *PreWash* (*Prélavage*) ou *PreSoak* (*Prétrempage*) pour des vêtements très sales. Ajoutez le détergent mesuré ou l'additif de prélavage au compartiment de prélavage situé à l'arrière gauche du tiroir distributeur.
- Le détergent ou l'additif de prélavage est évacué du distributeur pendant le cycle de **PreWash** (*Prélavage*) ou **PreSoak** (*Prétrempage*) (si vous l'avez choisi).

NOTE : Le détergent liquide passe dans le tambour de la laveuse à mesure que vous l'ajoutez.

Vous devez ajuster la quantité de détergent à la température de l'eau, à la dureté de l'eau, à la taille de la charge et à son niveau de saleté. Évitez d'utiliser trop de détergent dans votre laveuse car cela peut provoquer des traces de détergent et de mousse sur les vêtements.

Chargement et utilisation de la laveuse.

Suivez toujours l'étiquette du fabricant de tissus pour laver.

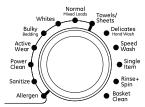
Démarrage rapide

|1| Appuyez sur le bouton **Power** (Alimentation).

Si l'écran est obscur, appuyez sur le bouton *Power* (*Alimentation*) pour activer l'afficheur.



Sélectionnez le cycle de lavage. (Des réglages par défaut sont établis pour chaque lavage. Ces réglages peuvent être modifiés. Consultez la section Réglages des contrôles pour de plus amples informations).



Appuyez sur le bouton **Start/Pause** (Marche/pause).

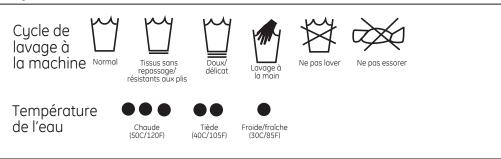




Étiquettes de tissus

Les symboles suivants de tissus se trouvent sur les vêtements que vous allez laver.

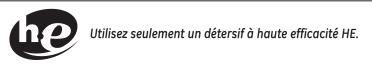
ÉTIQUETTES DE LAVAGE



ÉTIQUETTES D'EAU DE JAVEL



ÉTIQUETTES DE DÉTERGENT





Tri des charges de lavage

Couleurs	Saleté	Tissus	Charpie
Blancs	Beaucoup	Délicat	Producteurs
Clairs	Normal	Soins faciles	de charpie
Foncés	Peu	Cotonnades	Collecteurs de charpie

- Regroupez les grands et des petits articles dans une même charge. Chargez les grands articles d'abord. Les grands articles ne doivent pas représenter plus de la moitié de la totalité de la charge de lavage.
- Vous ne devez pas mélanger les oreillers et les édredons aux autres articles. Cela peut occasionner une charge mal équilibrée.
- Séparez les couleurs foncées des pâles pour prévenir le transfert de colorant. Comme il s'agit d'une laveuse à haute efficacité qui consomme moins d'eau, le transfert de colorant est plus fréquent.





Ne placez pas, dans la laveuse, d'articles qui sont imbibés d'essence ou d'autres liquides inflammables. Aucune laveuse ne peut éliminer l'huile totalement.

NE séchez AUCUN article qui a déjà reçu un type d'huile quelconque (y compris les huiles de cuisson). L'omission de prendre ces précautions peut provoquer la mort, l'explosion ou l'incendie.



Chargement de la laveuse

Vous pouvez charger complètement le tambour de lavage en ajoutant les articles lachement. Ne lavez jamais de vêtements qui contiennent des matériaux inflammables (cires, liquides de nettoyage, etc.).

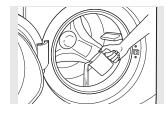
Pour ajouter des articles après avoir mis en marche la laveuse, appuyez sur **Start/Pause** (Mise en marche/Pause) et attendez que la porte soit déverrouillée.

La laveuse peut prendre jusqu'à 30 secondes pour déverrouiller sa porte après que vous ayez appuyé sur Start/Pause (Mise en marche/Pause), selon les conditions. N'essayez pas de forcer la porte pour l'ouvrir quand elle est verrouillée. Quand la porte est déverrouillée, ouvrez gentiment. Ajoutez les articles, refermez la porte et appuyez sur **Start/Pause** (Mise en marche/Pause) pour remettre en marche.

Exemples de brassées

VÊTEMENTS DE TRAVAIL	LINGE DE MAISON	BRASSÉES MIXTES	TISSUS DÉLICATS*	LAVAGES RAPIDES (2 à 4 vêtements)
4 Jeans	2 draps de bain	4 taies d'oreiller	7 soutiens-gorge	2 chemises sport
5 chemises de travail	10 serviettes de bain/	2 essuie-mains	7 culottes	1 pantalons sport
5 pantalons de travail	12 débarbouillettes	2 draps plats/ 2 draps-housses	3 slips	OU
	7 essuie-mains/ 2 tapis de baignoire	2 serviettes de bain/	2 camisoles	3 uniformes de soccer
	en tissu éponge	4 débarbouillettes	4 chemises de nuit	
	OU	OU	*On recommande	
	2 draps plats format grand lit	6 chemises (homme ou femme)	de placer les petits articles dans un sac	
	2 draps-housses format	4 pantalons (kakis ou tissus croisés)	en filet de nylon.	
	4 taies d'oreiller	5 tee-shirts		
		7 boxeurs		
		4 caleçons		
		OU		
		6 tee-shirts		
		4 pantalons molletonnés		
		4 pulls molletonnés		
		2 kangourous		
		7 paires de bas		

Entretien et nettoyage.



Nettoyage de l'intérieur de la Laveuse

Pour nettoyer l'intérieur de la laveuse, choisissez la fonction *Basket Clean* (Nettoyage de Cuve) sur le panneau de commande. Le cycle *Basket Clean* (Nettoyage panier) doit être exécuté au minimum une fois par mois. Ce cycle utilise plus d'eau, en plus du javellisant, afin de contrôler le taux d'accumulation de la saleté et du détersif dans votre laveuse.

REMARQUE : Lisez les instructions ci-dessous en entier avant de démarrer le cycle de **Basket Clean** (Nettoyage de Cuve).

- 1. Enlevez tout vêtement ou objet dela laveuse et assurez-vous que le panier de la laveuse est vide.
- 2. Ouvrez la porte de la laveuse et versez une tasse ou 250 ml de javellisant liquide ou autre nettovant de laveuse dans le panier.
- 3. Fermez la porte et choisissez le cycle de *Basket Clean* (Nettoyage de Cuve). Appuyez sur la touche *Start* (Mise en Marche).
- 4. Lorsque le cycle Basket Clean (Nettoyage panier), l'affichage indiquera la durée résiduelle estimée du cycle. Le cycle se terminera dans 90 minutes. N'interrompez pas le cycle.
- 5. Lorsque le cycle est terminé, laissez la porte légèrement ouverte pour une meilleure aération.

Si pour une raison quelconque le cycle doit être interrompu, la porte ne s'ouvrira pas immédiatement. Forcer la porte à s'ouvrir à ce stade peut causer un débordement d'eau. La porte s'ouvrira lorsque l'eau aura été vidée à un niveau ou elle ne débordera pas sur le plancher.

Vous pouvez interrompre le cycle de *Basket Clean* (Nettoyage de Cuve) en appuyant sur la touche *Start* (Mise en marche) entre les cycles. Une panne de courant peut également interrompre le cycle. Au retour du courant, le cycle de *Basket Clean* (Nettoyage de Cuve) Reprend là où il s'était arrêté. Lorsque le cycle est interrompu, assurez-vous de reprendre un cycle complet de Nettoyage de Cuve avant d'utiliser la laveuse. Si vous appuyez sur la touche *Start* (Alimentation) durant le *Basket Clean* (Nettoyage de Cuve), le cycle sera perdu.

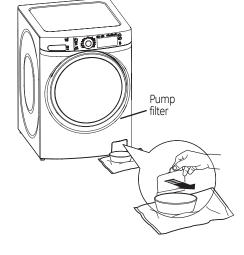
IMPORTANT:

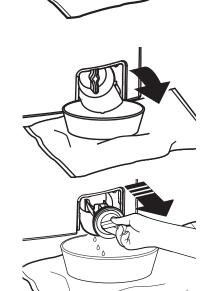
- Effectuez le **Basket Clean** (Nettoyage de Cuve) avec 250 ml (1 tasse) de javellisant une fois par mois.
- Lorsque le cycle Basket Clean (Nettoyage de Cuve) est terminé, l'intérieur de votre laveuse peut avoir une odeur de javellisant.
- Il est recommandé de laver une brassée de couleur pâle après le cycle de *Basket Clean* (Nettoyage de Cuve).

Nettoyage du filtre de la pompe

En raison de la nature de la laveuse à chargement frontal, il est parfois possible pour les petits articles d'atteindre la pompe. La laveuse présente un filtre pour piéger les articles perdus pour qu'ils ne tombent pas dans le drain. Pour récupérer les articles perdus, nettoyez le filtre de la pompe.

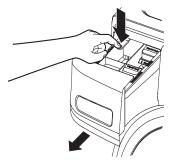
- Ouvrez la porte d'accès à l'aide d'un petit tournevis à tête plate ou pièce de monnaie.
- 2. Placez un plat ou un bac peu profond sous la porte d'accès à la pompe et des serviettes sur le sol devant la laveuse pour protéger le sol. Il est normal de recueillir environ une tasse d'eau lorsque le filtre est retiré.
- 3. Tirez sur le bec verseur
- 4. Tournez le filtre de la pompe dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez lentement le filtre, en contrôlant le débit de l'eau évacuée.
- **5.** Retirez le filtre et nettoyez les débris du filtre.
- **6.** Remettez le filtre en place et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre. Serrez fermement.
- 7. Relevez le bec verseur
- **8.** Fermez la porte d'accès en accrochant d'abord les languettes inférieures, puis en tournant la porte d'accès pour la fermer.







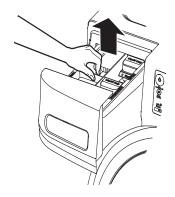
Entretien et nettoyage.



Le taquet du verrou n'est visible que quand le tiroir est complètement tiré

Emplacement du tiroir distributeur : Le détergent et l'adoucisseur peuvent s'amasser dans le tiroir distributeur. Il faut enlever ces résidus une ou deux fois par mois.

■ Enlevez le tiroir en le tirant d'abord jusqu'à ce qu'il s'arrête. Atteignez ensuite le coin arrière gauche de la cavité du tiroir et appuyez fermement sur le taquet de verrouillage, en tirant le tiroir.



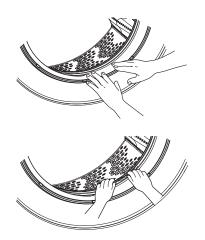
■ Enlevez les etiquettes des compartiments d'eau de Javel et d'adoucissant et l'étiquette de détergent. Rinsez à l'eau chaude les étiquettes et le tiroir pour enlever toute trace de produit de lessivage.



- Pour nettoyer l'ouverture du tiroir, utilisez une petite brosse pour l'intérieur. Enlevez tout résidu en haut et en bas de l'intérieur.
- Remettez les étiquettes dans leur bon compartiment. Remettez en place le tiroir de distribution.
- Pour réduire l'accumulation dans le tiroir de distribution :

Utilisez seulement un détergent à haute efficacité HE.





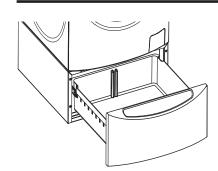
Nettoyage du joint d'étanchéité de la porte

Ouvrez la porte de la laveuse. Avec les deux mains, poussez le joint d'étanchéité vers le bas. Enlevez tout objet étranger qui pourrait se trouver dans le joint. Assurez-vous que rien ne bloque les orifices derrière le joint.

Tout en maintenant le joint en position basse, inspectez-en l'intérieur en tirant vers le bas avec les doigts. Enlevez tout objet étranger qui pourrait se trouver dans le joint. Assurez-vous que rien ne bloque les orifices derrière le joint.

Une fois le nettoyage terminé, retirez vos mains et les joints retourneront à ses positions normales.

Accessoire disponible.



Piédestal

REMARQUE : La laveuse à chargement frontal GE RightHeight™ Design équipée de l'élévateur Built-In Piédestal™ ne peut pas être montée sur piédestal.

Un élévateur est disponible pour votre laveuse si elle n'est pas un modèle GE RightHeight™ Design. Ce piédestal augmente la hauteur de la laveuse et procure du rangement pour les articles de lavage. Le piédestal comprend un diviseur pour ranger discrètement le détersif liquide. Consultez les Instructions d'installation du piédestal.

Commandez l'ensemble de piédestal GE *GFXP1308* en ligne sur *GEApplianceParts.com*, 24 heures sur 24 ou par téléphone au *800.626.2002* durant les heures normales de bureau.

Laveuse

Des questions? Appelez le 1.800.561.3344 ou Visitez notre site Web à l'adresse : www.electromenagersge.ca



Ceci est un symbole d'alerte de sécurité. Ce symbole prévient d'un risque mortel ou de blessures encouru par vous et d'autres personnes. Tous les messages de sécurité s'inscriront à la suite du symbole d'alerte et du mot « DANGER », « AVERTISSEMENT » ou « MISE EN GARDE ». Ces mots sont associés aux définitions suivantes :

A DANGER

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, causera des blessures sévères, voire la mort.

♠ AVERTISSEMENT

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **peut** causer des blessures sévères, voire la mort.

MISE EN GARDE

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **peut** causer des blessures mineures ou modérément graves.

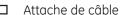
AVANT DE COMMENCER

Lisez ces instructions entièrement et soigneusement.

- IMPORTANT Conservez ces instructions pour l'inspecteur local.
- IMPORTANT Observez tous les codes et les ordonnances en vigueur.
- Note à l'installateur Assurez-vous de laisser ces instructions au consommateur.
- Note au consommateur Conservez ces instructions à titre de référence.
- Niveau de compétences L'installation de cet appareil électoménager nécessite des compétences mécaniques et électriques de base.
- Temps d'installation 1-3 heures
- L'installateur est responsable de bien installer cet appareil.
- Toute panne de produit due à une mauvaise installation n'est pas couverte par la garantie.

PIÈCES FOURNIES







Guide de tuyau

OUTILS NÉCESSAIRES POUR INSTALLER LA LAVEUSE

- □ Douille de 1/2 po. avec clé à cliquet
- ☐ Clé réglable ou clés ouvertes 14 mm et 16 mm.
- ☐ Pince multiprise à crémaillère
- ☐ Niveau à bulle

PIÈCES REQUISES (vendues séparément)







- Flexibles d'eau (2))
- ☐ Rondelles en caoutchouc (2) et grillages pour crépine (2)

Pièces et accessoires GE

Commandez en ligne sur **www.electromenagersge.ca** 24 heures sur 24 dès aujourd'hui, ou par téléphone au 1.800.561.3344 durant les heures normales de bureau.

Numéro de pièce Accessoire

PM14X10002 Flexibles d'alimentation d'eau en caoutchouc – 1,2 m (4 pi)

Ou

PM14X10005 Flexibles d'alimentation d'eau en métal

tressé – 1,2 m (4 pi)

WH1X2267 Rondelles en caoutchouc et grillages

EMPLACEMENT DE VOTRE LAVEUSE

N'installez jamais votre laveuse :

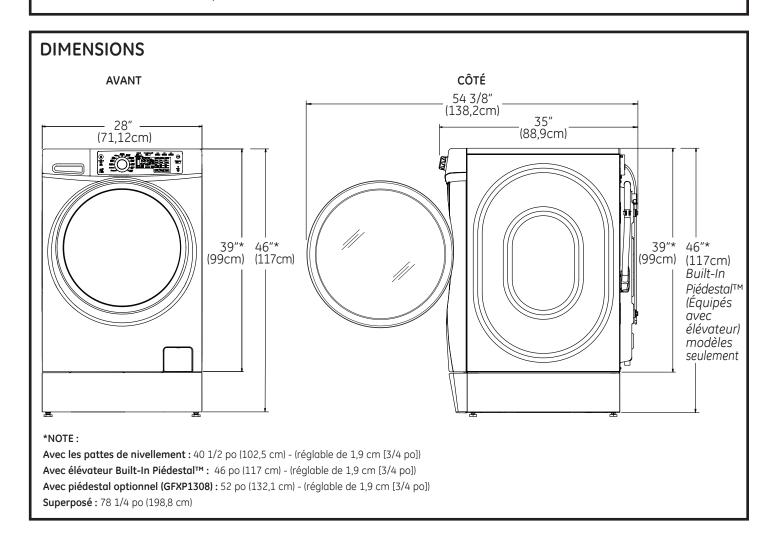
- 1. Dans un endroit exposé à de l'eau qui coule ou aux conditions climatiques extérieures. La température ambiante ne doit jamais être inférieure à 15,6°C (60°F) pour que la laveuse fonctionne bien.
- 2. Dans un endroit où elle entre en contact avec des tentures ou des rideaux.
- **3.** Sur un tapis. Le sol **DOIT** être une surface dure avec une pente maximum de 1,27 cm per 30 cm (1/2 pouce par pied). Pour vous assurer que la laveuse ne vibre pas ou ne bouge pas, il est possible que vous deviez renforcer le plancher.

NOTE: Si le plancher est en mauvais état, utilisez une feuille de contreplaqué traité de 3/4 po. fixé solidement à la couverture de plancher actuelle.

IMPORTANT:

Espaces libres minimum pour l'installation

- Installation dans une alcôve : Côtés, arrière, haut = 0 cm (0 po.)
- Installation dans un placard : Côtés, arrière, haut = 0 cm (0 po.), avant = 2.54 cm (1 po.)
- Ouverture de ventilation de porte de placard requise : 2 grilles d'aération chaque 387 cm² (60 pouce carré), situées à 7,6 cm (3 po.) du haut et du bas de la porte.



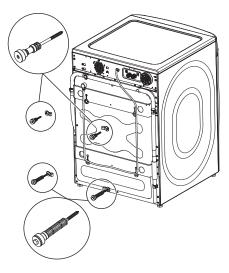
DÉBALLAGE DE VOTRE LAVEUSE

1. Après avoir enlevé la laveuse de son carton, tournez vers le bas les rebords du bas-enlevez tout l'emballage de base, y compris le carton, la base en styrofoam et le soutien de cuve en styrofoam (insérée au centre de la base).

NOTE: Si vous installez votre laveuse sur un piédestal, suivez les instructions d'installation qui accompagnent le piédestal.

- 2. Amenez soigneusement la laveuse à moins de 4 pieds (122 cm) de son emplacement final.
- 3. Enlevez les pièces suivantes de l'arrière de la laveuse :
 - 4 boulons
 - 4 bagues en matière plastique (y compris les anneaux en caoutchouc)
 - 4 dispositifs de cordon d'alimentation
- **4.** Enlevez le boulon de transport. Insérez le bouchon dans le trou du boulon de transport.

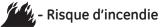
NOTE : Si vous n'enlevez pas les boulons d'expédition, vous risquez de déséquilibrer sérieusement la laveuse. Conservez tous les boulons pour un usage futur.



NOTE: Si vous devez transporter la laveuse à une date future, vous devez remettre en place la quincaillerie de soutien d'emballage pout éviter tout dommage pendant le transport. Conservez la quincaillerie dans le sac en matière plastique fourni.

EXIGENCES ÉLECTRIQUES

A AVERTISSEMENT /



Brancher à une prise de courant à 3 broches mise à la

NE PAS retirer la broche de contact de mise à la terre.

N'UTILISEZ pas de rallonge électrique.

N'UTILISEZ pas d'adaptateur de prise.

Le non-respect de ces instructions pourrait entraîner un décès, un incendie ou un choc électrique.

CIRCUIT - Individuel, correctement polarisé et mis à la terre, disjoncteur ou fusible temporisé de 15 ou 20 ampères.

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE - 2 fils plus la mise à la terre, 120 volts, monophasé, 60 Hz, courant alternatif.

PRISE ÉLECTRIQUE - Prise à 3 voies correctement mise à la terre située de facon à ce que le cordon soit accessible lorsque la laveuse est installée dans sa position définitive. Si la prise n'est qu'à 2 voies, il est de la responsabilité du propriétaire de demander à un



électricien agréé de la remplacer par une prise à 3 voies correctement mise à la terre.

La laveuse doit être correctement mise à la terre conformément aux codes locaux de l'électricité, ou en l'absence de codes locaux, conformément à la dernière édition du NATIONAL ELECTRICAL CODE. ANSI/NFPA NO. 70. Demandez à un électricien agréé de vérifier la connexion si vous n'êtes pas certain que la laveuse est correctement mise à la terre

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. Dans l'éventualité d'un malfonctionnement ou d'une panne, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique en procurant un circuit de moindre résistance au courant électrique. Cet appareil comporte un cordon doté d'un conducteur de mise à la terre de l'appareillage et d'une fiche de mise à la terre. La fiche doit être branchée dans une prise compatible correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et règlements en viqueur.

AVERTISSEMENT Une connexion incorrecte du conducteur de mise à la terre de

l'appareillage peut poser un risque de choc électrique. Consultez un électricien ou réparateur qualifié si vous doutez que l'appareil soit correctement mis à la terre. NE modifiez **PAS** la fiche du cordon d'alimentation. Si elle ne s'insère pas dans la prise, demandez à un électricien agréé de poser une prise appropriée.

Si les codes locaux l'exigent, un fil de terre extérieur en cuivre de calibre 18 ou supérieur (non fourni) peut être ajouté. Fixer à l'enceinte de la laveuse à l'aide d'une vis à tôle #8-18 x ½ po (dans toute bonne quincaillerie) à l'arrière de la laveuse, comme illustré.

Installation en maison mobile:

L'installation doit satisfaire les normes suivantes : Standard for Mobile Homes, ANSI A119.1 et National Mobile Home Construction and Safety Standards Act of 1974 (PL93-383).

EXIGENCES D'ALIMENTATION D'EAU

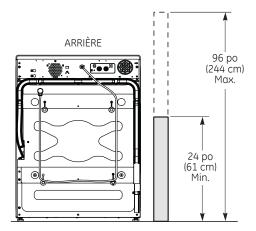
Vous **DEVEZ** installer des robinets d'eau chaude et froide à moins de 42 pouces (107 cm) de l'entrée d'eau de votre laveuse. Les robinets **DOIVENT** être des robinets de jardin de 1,9 cm (3/4 po.), pour pouvoir brancher les tuyaux d'entrée. La pression de l'eau **DOIT** être entre 10 et 120 livres par pouce carré. Votre service d'eau peut vous indiquer votre pression d'eau. La température de l'eau chaude doit être réglée de manière à fournir de l'eau à une température de 48°C à 60°C (120°F à 140°F) pour obtenir un rendement adéquat de la commande de température automatique (ATC).

REMARQUE: L'utilisation d'un adoucisseur d'eau est recommandée pour réduire l'accumulation de calcaire à l'intérieur du générateur de vapeur si votre eau est très dure.

EXIGENCES DE VIDANGE

- Une vidange capable d'éliminer 64,3 L (17 gals) par minute.
- 2. Un diamètre minimum de tuyau ascendant de 3,18 cm (1 1/4 po.).
- **3.** La hauteur du tuyau ascendant au dessus du plancher doit être la suivante :

Hauteur minimum : 61 cm (24 po.) Hauteur maximum : 244 cm (96 po.)



NOTE: Le tuyau de vidange attaché à la laveuse doit pouvoir atteindre un tuyau ascendant de 147 cm (58 po.). Pour un tuyau ascendant plus élevé, contactez un distributeur autorisé de pièces.

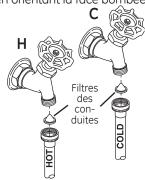
INSTALLATION DE LA LAVEUSE

- 1. Faites couler un peu d'eau chaude et froide des robinets pour purger les tuyaux d'entrée d'eau et enlever les particules qui peuvent boucher les filtres des robinets et des tuyaux d'entrée d'eau.
- 2. Enlevez les tuyaux d'entrée d'eau du conditionnement.
- 3. (extrémité coudée 90°) Assurezvous de la présence de la rondelle de caoutchouc aux extrémités des coudes de 90° des tuyaux d'eau chaude et froide (HOT et COLD). Réinstallez les rondelles de caoutchouc aux extrémités des tuyaux si ces dernières sont tombées lors du transport. Branchez



soigneusement le tuyau d'entrée marqué HOT (chaud) à la sortie extérieure du robinet d'eau marquée H. Serrez à la main, puis serrez encore 2/3 de tour avec des pinces. Branchez soigneusement l'autre tuyau d'entrée à la sortie intérieure du robinet d'eau marquée C. Serrez à la main, puis serrez encore 2/3 de tour avec des pinces. Ne faussez pas le filetage ou ne serrez pas trop ces branchements.

4. Si les rondelles grillagées pour flexibles ne sont pas déjà insérées dans les flexibles d'admission d'eau, insérez-les dans les extrémités libres des flexibles d'eau CHAUDE et FROIDE en orientant la face bombée vers le robinet.



- 5. Branchez les extrémités du tuyau d'entrée aux robinet d'eau CHAUDE et FROIDE, en serrant légèrement à la main, puis en serrant encore 2/3 de tour avec des pinces. Ouvrez l'eau et vérifiez qu'il n'y ait pas de fuite.
- 6. Amenez soigneusement la laveuse dans son emplacement final. Mettez gentillement la laveuse à sa place, en la balançant. Il est important de ne pas endommager les pattes de nivellement en caoutchouc lorsque vous déplacez la laveuse vers sa position finale. Des pattes endommagées peuvent accroître les vibrations produites par la laveuse. La vaporisation de nettoyant à vitres sur le plancher peut faciliter le déplacement de la laveuse vers sa position finale.

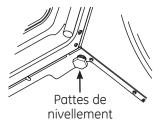
NOTE: Afin de réduire les vibrations, assurez-vous que les quatre pattes de nivellement reposent fermement au plancher. Poussez et tirez sur l'arrière de la laveuse du côté droit, puis du côté gauche pour ajuster les pattes.

NOTE: N'essayez jamais de soulever la laveuse par sa porte ou par son tiroir distributeur.

NOTE: Si vous installez dans un bac de vidange, vous pouvez utiliser un 2 x 4 long de 24 po. pour bien mettre à l'horizontale la laveuse.

INSTALLATION DE LA LAVEUSE

7. La laveuse dans son emplacement final, placez un niveau à bulle sur la laveuse (si elle est installée sous un comptoir, elle ne doit pas bouger). Ajustez les pattes de nivellement avant vers le haut ou vers le bas pour



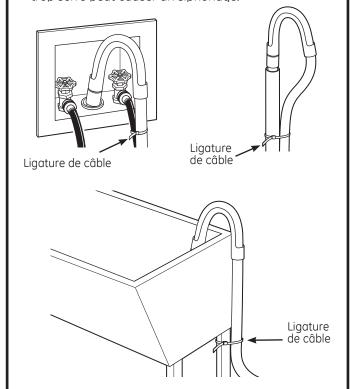
vous assurer qu'elle ne bouge pas. Tournez les contreécrous de chaque patte vers la base de la laveuse et serrez avec une clé anglaise.

NOTE : Conservez les extensions des pattes à un minimum pour empêcher les vibrations. Plus les pattes sont tirés, et plus la laveuse vibre.

Si le plancher n'est pas bien horizontal ou est endommagé, il est possible que vous deviez allonger les pattes de nivellement arrière.

8. Attachez le guide de tuyau en U à l'extrémité du tuyau de vidange. Placez le tuyau dans une cuve à lessive ou un tuyau vertical et liez-le avec la ligature de câble fournie dans le paquet.

REMARQUE: Placer le tuyau de vidange trop en bas du conduit d'évacuation peut causer un siphonage. Il ne doit pas y avoir plus de 18 cm de tuyau dans le conduit d'évacuation. Il doit y avoir un espace d'air autour du tuyau de vidange. Un ajustement trop serré peut causer un siphonage.



9. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise mise à la terre.

NOTE: Vérifiez que le courant est coupé au niveau du disjoncteur ou de la boîte à fusibles avant de brancher le cordon d'alimentation à une prise.

- **10.** Branchez le courant au niveau du disjoncteur ou de la boîte à fusibles.
- **11.** Lisez le reste de ce Manuel du propriétaire. Il contient des renseignements précieux et utiles qui vous feront économiser du temps et de l'argent.
- 12. Avant de mettre en marche la laveuse, vérifiez que tout est en ordre :
 - ☐ L'alimentation principale de courant est branchée.
 - ☐ La laveuse est branchée à la prise.
 - ☐ Les robinets d'eau sont ouverts.
 - L'appareil est bien horizontal et les quatre pattes de nivellement reposent fermement sur le plancher.
 - ☐ La quincaillerie de soutien pour l'expédition est enlevée et mise de côté.
 - ☐ Le tuyau de vidange est bien attaché.
 - Le robinet, les rondelles et le tuyau de vidange ne fuient pas.
- **13.** Faites marcher la laveuse pendant un cycle complet. Vérifiez qu'il n'y a aucune fuite d'eau et qu'elle fonctionne bien.
- **14.** Si votre laveuse ne fonctionne pas, nous vous prions de consulter la section Avant d'appeler un réparateur, avant d'appeler le service.
- **15.** Rangez ces instructions dans un emplacement proche de la laveuse pour référence future.

PIÈCES DE RECHANGE

Si vous avez besoin de pièces de rechange pour votre laveuse, vous pouvez les commander au Canada en visitant notre site web www.electromenagersge.ca ou en appelant le 800.561.3344.

Notes

Avant d'appeler un réparateur...

Vérité ou mythe?

Voici une liste de vérités et de mythes destinée à mieux vous faire comprendre le fonctionne- ment de votre laveuse à chargement frontal			
Vérité ou mythe?	Réponse	Explication	
Il n'y a pas suffisamment d'eau pour laver mes vête- ments correctement.	MYTHE	Contrairement aux laveuses à chargement vertical, le remplissage des laveuses à chargement frontal est moins volumineux, de sorte que beaucoup moins d'eau est nécessaire pour laver et rincer chaque brassée à fond. À l'exception de certains cycles tels que <i>Handwash</i> (Lavage à la main) et <i>Basket Clean</i> (Nettoyage panier) qui utilisent plus d'eau, vous ne verrez pas de ligne d'eau apparente sur la vitre de la porte.	
Ma laveuse à chargement frontal ajoute du temps ou fonctionne plus longtemps que la durée affichée ini- tialement.	VRAI	À l'occasion, la laveuse peut avoir besoin de prolonger la durée d'un cycle. Cela est principalement causé par une redistribution de charge automatique afin de mieux équilibrer la charge et réduire les vibrations. Il est donc tout à fait normal qu'un cycle se prolonge pour rééquilibrer une charge. Parmi les causes fréquentes de déséquilibre des charges et de prolongation de cycles, mentionnons l'obstruction du filtre de pompe (consultez la section <i>Entretien et nettoyage</i>), l'inclinaison de la laveuse par rapport à l'horizontale ou le dépassement de la charge maximale recommandée.	
Je devrais apercevoir de la mousse de savon du- rant un cycle de lavage de la laveuse à chargement frontal.	МҮТНЕ	Les détersifs haute efficacité, les seuls que vous devez utiliser dans votre laveuse à chargement frontal GE, ont été formulés pour nettoyer le linge efficacement sans causer d'accumulation de résidus savonneux. Si vous ajoutez du détersif au point où de la mousse de savon est visible, vous dépassez probablement la dose requise et nuisez ainsi au rendement de la laveuse. Gardez à l'esprit que la quantité de mousse n'est pas proportionnelle à l'efficacité de nettoyage. Observez les directives du fabricant du détersif haute efficacité.	
Il est préférable de laver des brassées pleines, et des tissus similaires ensemble.	VRAI	Lavez plusieurs vêtements similaires en même temps pour de meilleurs résultats. Laver des articles un seul à la fois peut entraîner des conditions de déséquilibre.	
Il faut maintenir la laveuse de niveau pour obtenir un fonctionnement adéquat et réduire les vibrations.	VRAI	Si la laveuse n'est pas de niveau, ajustez les pieds de nivellement de façon qu'ils reposent fermement contre le sol, contre-écrous bien serrés. Cette précaution est particulièrement importante si la laveuse est installée sur un piédestal. La procédure de nivellement des pieds de la laveuse est la même pour le piédestal.	
Il est impossible de trop charger une laveuse à chargement frontal.	MYTHE	Même si la capacité d'une laveuse à chargement frontal est supérieure à celle de la laveuse à chargement vertical, il faut veiller à ne pas surcharger le panier de lavage. Consultez la section <i>Chargement de la laveuse</i> pour connaître les charges maximales recommandées. Une surcharge de la laveuse peut mener à une réduction de l'efficacité du lavage et au coincement de vêtements entre la porte vitrée et le joint d'étanchéité, et ainsi à la détérioration du joint ou des vêtements.	
S'ils ne sont pas net- toyés régulièrement, le panier de lavage et le joint d'étanchéité ne conserve- ront pas leur odeur de fraîcheur.	VRAI	Cela est vrai pour tous les modèles de laveuses, non seulement pour celles à chargement frontal. Lancez régulièrement un cycle Basket Clean (Nettoyage panier) et nettoyez le joint d'étanchéité en caoutchouc de la porte. Lorsque la laveuse n'est pas utilisée, vous pouvez laisser la porte entrouverte pour que de l'air sec pénètre à l'intérieur. Une surveillance étroite est requise lorsque cet appareil est utilisé par des enfants ou si ceux-ci se trouvent à proximité.	
Les laveuses à chargement frontal sont équipées d'un « filtre de pompe » qui doit être nettoyé régulièrement.	VRAI	La conception de la laveuse à chargement frontal fait qu'il est parfois possible que de petites particules soient introduites dans la pompe d'évacuation. La laveuse est munie d'un filtre qui capture les débris perdus afin de ne pas endommager la pompe d'évacuation. Pour retirer les débris perdus, nettoyez le filtre de la pompe (consultez la section <i>Entretien et nettoyage</i>). Des indices peuvent signaler une obstruction de la pompe : une prolongation inhabituelle de la durée du cycle et du drainage, des vêtements mouillés à la fin du cycle, des cycles incomplets ou encore une pause de la laveuse au milieu d'un cycle.	
Je ne peux pas ajouter d'articles à un cycle de lav- age une fois qu'il a dé- marré.	МҮТНЕ	Pour ajouter des articles une fois que la laveuse a démarré, appuyez sur le bouton Start/Pause (Mise en marche/Pause) ou Add a Garment (Ajouter un vêtement) jusqu'à ce que la porte se déverrouille. La pompe d'évacuation peut fonctionner brièvement avant le déverrouillage de la porte. Ne forcez pas l'ouverture de la porte lorsqu'elle est verrouillée. Une fois la porte déverrouillée, ouvrez-la délicatement. Ajouter les articles, fermez la porte puis appuyez sur Start/Pause (Mise en marche/Pause) pour redémarrer.	
Des articles laissés dans les poches peuvent endommager le joint d'étanchéité	VRAI	Cela est vrai pour tous les modèles de laveuses à chargement frontal. Retirez tous les articles libres de vos vêtements.	

Avant d'appeler un réparateur...



Conseils de dépannage—Économisez du temps et de l'argent! Consultez d'abord les tableaux qui suivent et vous pourrez peut-être éviter de faire appel à un réparateur.

Problème	Causes possibles	Correctifs
Pas de vidange Pas d'essorage Pas d'agitation	La charge est déséquilibrée	 Redistribuez les vêtements et faites un drainage et essorage ou un rinçage et essorage. Augmentez la taille de la charge si vous lavez une petite charge contenant des articles légers et lourds.
	La pompe est colmatée	• Reportez-vous page 42 pour le nettoyage du filtre de la pompe.
	Le tuyau de vidange est tortillé ou mal connecté	Redressez le tuyau de vidange et assurez-vous que la laveuse n'est pas dessus.
	Le siphon d'évacuation de la maison peut être bouché	Vérifiez la plomberie de la maison. Vous pouvez avoir besoin d'appeler un plombier.
	Siphonage du tuyau de vidange; tuyau de vidange enfoncé trop bas dans le drain.	• Assurez-vous qu'il y a un espace d'air entre le tuyau et le drain.
Fuite d'eau	Le joint de la porte est endommagé	 Vérifiez si le joint est bien en place et s'il n'est pas déchiré. Les objets oubliés dans les poches peuvent endommager la laveuse (clous, vis, stylos, crayons). L'eau peut dégoutter de la porte lorsque celle-ci est ouverte. Il s'agit d'un fonctionnement normal. Essuvez soigneusement le joint de porte en caoutchouc. Parfois de la
		• Essuyez soigneusement le joint de porte en caoutchouc. Parfois de la saleté ou des vêtements coincés dans le joint peuvent causer une petite fuite.
	Vérifiez la présence d'eau à la partie arrière gauche de la laveuse	Si cette partie est mouillée, cela indique la présence d'un surplus de mousse savonneuse. Utilisez moins de détergent.
	Les tuyaux d'entrée de l'eau ou le tuyau de vidange ne sont pas bien branchés	Assurez-vous que les tuyaux soient bien branchés au niveau des robinets et la laveuse et assurez-vous que le tuyau de vidange soit bien inséré et fixé à l'installation de vidange.
	La vidange de la maison est peut-être bloquée	Vérifiez la plomberie de la maison. Il est possible que vous ayez besoin d'appeler un plombier.
	Distributeur colmaté	• Le savon en poudre peut causer des colmatages à l'intérieur du distributeur et causer une fuite d'eau à l'avant du distributeur. Retirez le tiroir et nettoyez le tiroir et l'intérieur de la boîte de distributeur. Reportez-vous à la section Nettoyage de la laveuse.
	Utilisation incorrecte de détergent	Utilisez du détergent HE uniquement et en bonne quantité.
	Compartiment de distributeur fissuré	Dans le cas de nouvelle installation, recherchez les fissures sur l'intérieur du distributeur.
Vêtements trop mouillés	La charge est déséquilibrée	 Redistribuez les vêtements et faites un drainage et essorage ou un rinçage et essorage. Augmentez la taille de la charge si vous lavez une petite charge contenant des articles légers et lourds. La machine ralentit la vitesse d'essorage à 410 tr/min si elle a du mal à équilibrer la charge. Cette vitesse est normale.
	La pompe est colmatée	• Reportez-vous page 42 pour le nettoyage du filtre de la pompe.
	Surcharge	• Le poids à sec de la charge doit être inférieur à 16 lbs.
	Le tuyau de vidange est tortillé ou mal connecté	Redressez le tuyau de vidange et assurez-vous que la laveuse n'est pas dessus.
	Le siphon d'évacuation de la maison peut être bouché	Vérifiez la plomberie de la maison. Vous pouvez avoir besoin d'appeler un plombier.
	Siphonage du tuyau de vidange; tuyau de vidange enfoncé trop bas dans le drain.	• Assurez-vous qu'il y a un espace d'air entre le tuyau et le drain.

Problème	Causes possibles	Correctifs
Cycle incomplet ou minuterie arrêtée	Redistribution automatique de la charge	• La minuterie ajoute 3 minutes au cycle pour chaque rééquilibrage. 11 ou 15 rééquilibrages peuvent être effectués. C'est un fonctionnement normal. Ne faites rien, la machine terminera le cycle de lavage.
	La pompe est colmatée	• Reportez-vous page 42 pour le nettoyage du filtre de la pompe.
	Le tuyau de vidange est tortillé ou mal connecté	Redressez le tuyau de vidange et assurez-vous que la laveuse n'est pas dessus.
	Le siphon d'évacuation de la maison peut être bouché	Vérifiez la plomberie de la maison. Vous pouvez avoir besoin d'appeler un plombier.
	Siphonage du tuyau de vidange; tuyau de vidange enfoncé trop bas dans le drain.	• Assurez-vous qu'il y a un espace d'air entre le tuyau et le drain.
Secousses, vibrations ou	Déplacement d'armoire	• La laveuse est conçue pour bouger de 6 mm pour réduire les forces transmises au sol. Ce mouvement est normal.
bruits forts ou inhabituels	Tous les pieds de mise à niveau en caoutchouc ne touchent pas fermement le sol	Poussez tirez sur l'arrière droit puis sur l'arrière gauche de la laveuse pour vérifier qu'elle est de niveau. Si elle ne l'est pas, réglez les pieds de mise à niveau en caoutchouc pour qu'ils touchent fermement le sol et qu'ils se bloquent en place. L'installateur doit corriger ce problème.
	Charge déséquilibrée	Mettez l'appareil en pause, ouvrez la porte et redistribuez manuellement la charge. Pour inspecter la machine, exécutez un rinçage et un essorage à vide. Si tout est normal, le déséquilibre était causé par la charge.
	Pompe colmatée	Reportez-vous page 42 pour le nettoyage du filtre de la pompe.
Pas de puissance/	La laveuse est débranchée	• Assurez-vous que le cordon est bien branché dans une prise sous tension.
la laveuse ne fonctionne pas ou semble hors tension	L'arrivée d'eau est coupée	Ouvrez à fond les robinets d'eau chaude et d'eau froide
	Le disjoncteur est déclenché/le fusible a sauté	• Inspectez les disjoncteurs/fusibles de la maison. Remplacez les fusibles ou réarmez le disjoncteur. La laveuse doit présenter une prise distincte.
	Vérifications automatiques du système	• La première fois que la laveuse est branchée, des vérifications automatiques se produisent. Il peut être nécessaire d'attendre 20 secondes avant de pouvoir utiliser la laveuse. C'est un fonctionnement normal.
Accrocs, trous, déchirures, ou usure excessive	Surcharge	• Ne dépassez pas les tailles de charge maximum recommandées Reportez-vous aux tailles de charge maximum recommandées page 41.
	Stylos, crayons, clous, vis ou autres objets égarés dans les poches	Retirez les objets égarés dans les poches.
	Aiguilles, boutons pressions, agrafes, boutons à bord vif, boucles de ceinture, fermetures à glissière et objets à bord vif égarés dans les poches	• Fermez les boutons pressions, agrafes, boutons et fermetures à glissière
Temps de contrôle incorrect ou variations	C'est normal.	Pendant l'essorage, la laveuse peut avoir besoin de rééquilibrer la charge parfois pour réduire les vibrations. Lorsque cela se produit, le temps estimé est augmenté, ce qui cause une augmentation du temps qui reste.
Pas assez d'eau	C'est normal.	• Les laveuses horizontales ne nécessitent pas que la cuve se remplisse d'eau contrairement aux laveuses à charge par le haut
La laveuse fait une pause ou doit être redémarrée ou la porte de la laveuse est verrouillée et ne s'ouvre pas	Pompe colmatée	Reportez-vous page 42 pour le nettoyage du filtre de la pompe. 59

Avant d'appeler un réparateur...

Duoblème	Causaa raasiblaa	Connectif
Problème	Causes possibles	Correctifs
La porte se débloque ou la machine ne fonctionne pas lorsque vous appuyez sur Start	C'est normal.	Les laveuses à chargement frontal démarrent différemment de celles à chargement par le haut, et il faut 30 secondes pour vérifier le système. La porte se verrouille et se déverrouille
	Fonctionnement incorrect	Ouvrez et fermez simplement la porte fermement, puis appuyez sur Start (Marche).
L'eau ne rentre pas dans la	Vérifications automatiques du système	• Une fois Start (<i>Marche</i>) appuyé, la laveuse fait plusieurs vérifications du système. L'eau coule 60 secondes après que Start (<i>Marche</i>) soit appuyé.
laveuse ou entre lentement	L'arrivée d'eau est coupée	Ouvrez à fond les robinets d'eau chaude et d'eau froide.
remement	Les tamis de vanne d'eau sont colmatés	Coupez l'arrivée d'eau et retirez les tuyaux de connexion d'eau en haut à l'arrière de la laveuse. Utilisez une brosse ou un cure-dent pour nettoyer les tamis dans la machine. Reconnectez les tuyaux et rouvrez l'arrivée d'eau.
Froissement	Tri incorrect	Évitez de mélanger des articles lourds (comme des vêtements de travail) avec des articles légers (comme des chemisiers).
	Surcharge	Chargez la laveuse pour que les vêtements aient assez de place pour bouger librement.
	Cycle de lavage incorrect	Assortissez la sélection de cycle au type de tissus que vous lavez (surtout pour les charges à entretien facile).
	Lavage répété dans de l'eau trop chaude	Lavez dans l'eau froide ou chaude.
Vêtements	Pas assez de détergent	Utilisez la bonne quantité de détergent.
grisâtres ou jaunâtres	Détergent utilisé pas HE (haute efficacité)	Utilisez du détergent HE uniquement.
	Eau calcaire	 Utilisez l'eau la plus chaude possible pour le tissu. Utilisez un conditionneur d'eau comme la marque Calgon ou installez un adoucisseur d'eau.
	L'eau n'est pas assez chaude	• Assurez-vous que le chauffe-eau distribue de l'eau entre 48 et 60°C.
	Le détergent ne se dissout pas	• Essayez un HE détergent liquide
	Transfert de colorant	• Triez les vêtements par couleur. Si l'étiquette du vêtement indique de laver séparément, cela peut indiquer des colorants instables.
Taches colorées	Utilisation incorrecte d'assouplisseur	Inspectez le sachet d'assouplisseur de tissu pour des instructions et suivez les directives d'utilisation du distributeur.
	Transfert de colorant	 Séparez le blanc et les couleurs claires des couleurs foncées. Sortez rapidement le linge de la laveuse.
La température de l'eau est	L'arrivée d'eau est mal connectée	Assurez-vous que les tuyaux sont connectés aux bons robinets.
incorrecte	Le chauffe-eau de la maison est mal réglé	• Assurez-vous que le chauffe-eau distribue de l'eau entre 48 et 60°C.

Problème	Causes possibles	Correctifs
Odeur désagréable dans la laveuse	Laveuse inutilisée pendant longtemps, pas d'utilisation du détergent HE de la qualité recommandée ou utilisation d'une quantité excessive de détergent	 Exécutez un cycle Basket Clean (Nettoyage de panier). En cas d'odeur forte, vous pouvez avoir besoin d'exécuter le cycle Basket Clean (Nettoyage de panier) plus d'une fois. Utilisez uniquement la quantité de détergent recommandée sur le conteneur de détergent. Utilisez uniquement du détergent HE (haute efficacité) Retirez toujours rapidement les vêtements humides de la laveuse après arrêt de la machine. Laissez la porte légèrement ouverte pour que l'eau sèche à l'air. Une surveillance étroite est requise pour tout appareil utilisé par des enfants ou à leur proximité. NE laissez pas les enfants jouer sur ou dans cet appareil ou tout autre.
Fuite de détergent	Positionnement incorrect du contenant de détergent	Assurez-vous que le contenant de détergent est correctement positionné et placé. Ne mettez jamais de détergent au-dessus du trait max.
	C'est normal	• Il est normal de voir le détergent fuir sur le joint de la porte environ 20 secondes après remplissage du distributeur.
Distribution incorrecte de	Distributeur colmaté	Nettoyez une fois par mois le tiroir distributeur pour retirer les dépôts de produits chimiques.
l'assouplisseur ou de l'agent blanchissant	Assouplisseur ou agent blanchissant au-dessus du trait max	Assurez-vous de mettre la bonne quantité d'assouplisseur ou d'agent blanchissant.
	Problème de bouchon d'assouplisseur ou d'agent blanchissant	Assurez-vous que les bouchons d'assouplisseur et d'agent blanchissant du distributeur sont positionnés ou ils ne fonctionneront pas.
Le tiroir distributeur ne distribue pas correctement	Sachet de détersif placé dans le tiroir distributeur	• Les sachets de détersif ne doivent pas être utilisés dans le distributeur. Ils doivent être ajoutés directement dans le panier de lavage conformément aux directives du fabricant.
La pompe fonctionne alors que la laveuse n'est pas utilisée	Obstruction dans le drain de puisard	Ce phénomène est normal. Le puisard détecte un niveau d'eau indésirable causé probablement par un robinet ouvert. Fermez la vanne d'eau et vérifiez si elle reste bloquée.

Garantie de laveuse GE.



Tout le service sous garantie est fourni par nos Centres de service de fabrique ou par un technicien autorisé. Pour le service, appelez le 1.800.561.3344.

Veuillez fournir le numéro de série et le numéro de modèle lorsque vous appelez pour obtenir le service.

Pour le diagnostic, la réparation de votre appareil peut nécessiter l'utilisation du port de données embarqué. Celui-ci permet au technicien de réparation GE de diagnostiquer rapidement des problèmes avec votre appareil. Il permet également à GE d'améliorer ses produits en fournissant à ces derniers des informations sur votre appareil. Si vous ne voulez pas que les données de votre appareil soient envoyées à GE, veuillez demander à votre technicien de NE PAS soumettre les données à GE pendant la réparation.

Pour une période de : Nous remplacerons :

À partir de la date de l'achat original

Toute pièce de la laveuse qui tombe en panne à cause d'un vice de matériau ou de maind'œuvre. Pendant cette garantie limitée d'un an, GE fournit également, gratuitement, tous les frais de main-d'œuvre et de services connexes pour remplacer la pièce défectueuse.

Ce qui n'est pas couvert (au Canada):

- Les frais de déplacements à votre maison pour vous apprendre à utiliser votre produit.
- Une mauvaise installation, livraison ou entretien.
- Une panne du produit si celui-ci est maltraité, mal utilisé ou utilisé à des fins autres que celles auxquelles il est destiné, ou utilisé commercialement,
- Le remplacement de fusibles de la maison ou la remise en marche d'un disjoncteur.
- Produits qui ne sont pas défectueux ou endommagés ou qui fonctionnent tel que décrit dans le Manuel d'utilisation et d'installation.

- Des dommages au produit causés par un accident, un incendie, une inondation ou une catastrophe naturelle.
- Tout dommage indirect ou consécutif causé par des pannes possibles de cet appareil électroménager.
- Défauts ou dommages causés par l'utilisation aux températures en-dessous de zéro C.
- Des dommages après la livraison.
- Le service s'il est impossible d'avoir accès au produit pour ce faire.

EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES – Votre seul et unique recours est la réparation du produit selon les dispositions de cette Garantie limitée. Toutes les garanties implicites, incluant les garanties de commercialité et d'adéquation à un usage spécifique, sont limitées à une année ou à la période la plus courte autorisée par la législation.

Cette agrantie est offerte à l'acheteur initial, ainsi au'à tout propriétaire subséquent d'un produit acheté au Canada en vue d'une utilisation domestique au Canada. Le service à domicile en vertu de la garantie sera fourni dans les régions où il est disponible et où Mabe estime raisonnable de le fournir.

LE GARANT N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS.

Garant: MC Commercial, Burlington, ON

Soutien au consommateur.



Site Web appareils électroménagers GE www.electromenagersge.ca

Vous avez une question ou vous avez besoin d'aide pour votre appareil électroménager? Contactez-nous par Internet au site **www.electromenagersge.ca** 24 heures par jour, tous les jours de l'année.



Service de réparations

1.800.561.3344

Service de réparations GE est tout près de vous.

Pour faire réparer votre électroménager GE, il suffit de nous téléphoner.



Studio de conception réaliste

Sur demande, GE peut fournir une brochure sur l'aménagement d'une cuisine pour les personnes à mobilité réduite.

Écrivez : Directeur, Relations avec les consommateurs, Mabe Canada Inc.

Bureau 310, 1 Factory Lane Moncton, N.B. E1C 9M3



Prolongation de garantie

www.electromenagersge.ca

Achetez un contrat d'entretien GE avant que votre garantie n'expire et bénéficiez d'un rabais substantiel. Ainsi le service après-vente GE sera toujours là après expiration de la garantie.

Visitez notre site Web ou appelez-nous au 1.888.261.2133.



Pièces et accessoires

Ceux qui désirent réparer eux-mêmes leurs électroménagers peuvent recevoir pièces et accessoires directement à la maison (cartes VISA, MasterCard et Discover acceptées).

Les directives stipulées dans le présent manuel peuvent être effectuées par n'importe quel utilisateur. Les autres réparations doivent généralement être effectuées par un technicien qualifié. Soyez prudent, car une réparation inadéquate peut affecter le fonctionnement sécuritaire de l'appareil.

Vous trouverez dans les pages jaunes de votre annuaire le numéro du Centre de service Mabe le plus proche. Autrement, appelez-nous au 1.800.661.1616.



Contactez-nous

Si vous n'êtes pas satisfait du service après-vente dont vous avez bénéficié :

Premièrement, communiquez avec les gens qui ont réparé votre appareil.

Ensuite, si vous n'êtes toujours pas satisfait envoyez tous les détails-numéro de téléphone compris-au Directeur, Relations avec les consommateurs, Mabe Canada Inc.

Bureau 310, 1 Factory Lane Moncton, N.B. E1C 9M3



Inscrivez votre appareil électroménager www.electromenagersge.ca

Inscrivez votre appareil électroménager en direct, aussitôt que possible. Cela améliorera nos communications et notre service après-vente. Vous pouvez également nous envoyer par la poste le formulaire d'inscription joint à votre documentation.

A	-
IN	otes

Instrucciones de seguridad .. 66-67

ilistrucciones de seguridad 00-07
Instrucciones de funcionamientoControls68-73Funciones74-75Guía de inicio rápido76Carga y uso de la lavadora76-77Accesorio disponible81
Cuidado y limpieza 78-81
Instrucciones de instalación Preparación para la instalación de la lavadora
Consejos para la solución



Atención al cliente

ENERGY STAR

Como socio de Energy Star®, GE ha confirmado que este producto cumple las directrices de Energy Star® relativas al rendimiento energético.

Escriba	aquí los	números	de
modelo	y serie:		

N.º de modelo	
N.º de serie	

Puede encontrarlos en una etiqueta situada en el costado de la lavadora.



INFORMACIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE. LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.

Éste es el símbolo de alerta de seguridad. El mismo alerta sobre potenciales riesgos que le pueden producir la muerte o lesiones tanto a usted como a otras personas. Todos los mensajes de seguridad estarán a continuación del símbolo de alerta de seguridad y con la palabra "PELIGRO", "ADVERTENCIA" o "PRECAUCIÓN". Estas palabras se definen como:

A PELIGRO

Indica una situación de riesgo que, si no se evita, **producirá** la muerte o lesiones graves.

ADVERTENCIA Indica una situación de riesgo que, si no se evita, podría producir la muerte o lesiones graves.

PRECAUCIÓN Indica una situación de riesgo que, si no se evita, podría resultar en lesiones menores o moderadas.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA Para reducir el riesgo de muerte, incendio, explosión, descargas eléctricas o lesiones sobre las personas al usar su electrodoméstico, siga las precauciones básicas, incluyendo lo siguiente

- Lea todas las instrucciones antes de usar este electrodoméstico.
- NO lave ni segue prendas que en forma previa hayan sido secadas, lavadas, mojadas o manchadas con gasolina, solventes de limpieza en seco, u otras sustancias inflamables o explosivas, ya que despiden vapores que se podrían encender o explotar.
- NO agreque gasolina, solventes de limpieza en seco, u otras sustancias inflamables o explosivas al agua de lavado. Estas sustancias despiden vapores que se podrían prender fuego o explotar.
- Bajo ciertas condiciones, se podrá producir aas de hidrógeno en un sistema de gaua caliente que no fue usado por 2 semanas o más. EL GAS DE HIDRÓGENO ES UN EXPLOSIVO. Si el sistema de aqua caliente no fue usado por dicho período, antes de usar una lavadora, abra todos los grifos de agua caliente y deje que corra agua de cada uno durante varios minutos. Esto liberará cualquier qas de hidrógeno acumulado. Debido a que el gas es inflamable, NO fume ni use una llama abierta durante este proceso.
- NO permita que los niños juequen sobre o dentro de este electrodoméstico. Cuando el electrodoméstico se use cerca de niños, será necesario supervisarlos de cerca. Antes de dejar la lavadora fuera de servicio o de deshacerse de ésta, quite la puerta o la tapa. Si no se siguen estas instrucciones, se podrá producir la muerte o lesiones personales.
- NO introduzca las manos en el electrodoméstico si el tambor o agitador se encuentra en movimiento a fin de evitar enredos accidentales.
- NO instale ni quarde este electrodoméstico donde quede expuesto a los factores climáticos.
- NO manipule indebidamente los controles, reparar ni reemplazar cualquier parte del electrodoméstico o realizar cualquier otro trabajo técnico, a menos que esto sea específicamente recomendado en las instrucciones de mantenimiento del usuario o en instrucciones publicadas sobre reparaciones del usuario, que entienda y para las cuales posea las destrezas necesarias.
- Mantenga el área alrededor de su electrodoméstico limpia y seca a fin de reducir la posibilidad de resbalones.
- NO intente usar este electrodoméstico si se encuentra dañado, funcionando mal, parcialmente desensamblado, o si tiene partes faltantes o rotas, incluyendo un cable o enchufe dañado.
- Desenchufe el electrodoméstico o apaque el disyuntor antes de realizar el servicio técnico. Presionar el botón *Power* (Encendido) NO desconecta el encendido.
- Para acceder a las instrucciones de conexión a tierra, lea los "Requisitos Eléctricos" ubicados en las Instrucciones de Instalación.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



INSTALACIÓN CORRECTA

La lavadora se debe instalar y colocar correctamente de acuerdo con las instrucciones de instalación, antes de utilizarla. Si no recibió la hoja con instrucciones de instalación, puede obtener una visitando **GEAppliances.com** o llamando al 800.GE.CARES (800.432.2737).

- Asegúrese de que la manguera de agua caliente esté conectada a la válvula "H" (interna proyectada de color rojo) y que la manguera de aqua fría esté conectada a la válvula "C" (interna proyectada de color azul).
- Instale o almacene la lavadora en un lugar donde no esté expuesta a temperaturas bajo cero ni a las inclemencias climáticas, ya que esto puede provocar daños irreversibles e invalidar la garantía.
- Conecte correctamente a tierra la lavadora de conformidad con todos los códigos y ordenanzas regulatorias. Siga la información de Instrucciones de instalación.
- Esta lavadora no incluye mangueras de suministro de agua.

GE recomienda enfáticamente el uso de piezas especificadas de fábrica. A continuación se encuentra una lista de mangueras de fábrica disponibles para la compra. Estas mangueras están fabricadas y probadas para cumplir con las especificaciones de GE.

GE recomienda enfáticamente el uso de mangueras nuevas de suministro de agua. Las mangueras se desgastan con el tiempo y deben reemplazarse cada 5 años para reducir el riesgo de fallas en las mangueras y daños provocados por el agua.

Piezas y accesorios

Solicítelos on-line hoy mismo a **GEApplianceparts.com**, las 24 horas del día o por teléfono al 800.626.2002 en horario normal de trabajo.

Número de Pieza	Accesorio
PM14X10002	Mangueras de goma de
0	suministro de agua de 4 pies
PM14X10005	Mangueras de metal trenzada de suministro de agua de 4 pies
WX10X10011	Limpiador Tide $^{\circledR}$ para Lavadoras *
PM7X1	Bandeja del Piso de la Lavadora
PM7X3	Bajo Perfil Universal Bandeja del Piso de la Lavadora (para usar con los modelos con pedestal)

> CUANDO NO ESTÉ EN USO

■ Cierre las llaves de paso minimizar las fugas en caso de que se produzca una rotura o grieta. Compruebe el estado de las mangueras de llenado; GE recomienda el cambio de las mangueras cada 5 años.

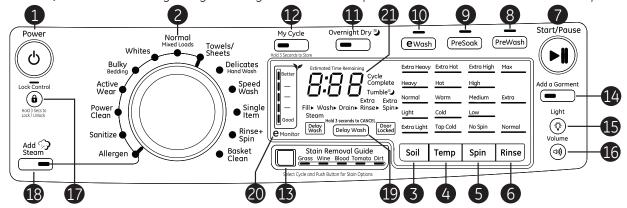
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

El panel de control de la lavadora.

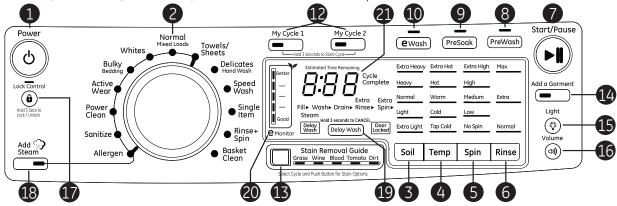
Es posible que las funciones y apariencias varíen con relación a su modelo a lo largo del manuall.

Puede encontrar el número de modelo en una etiqueta situada en el costado de la lavadora o dentro de la puerta de la lavadora.

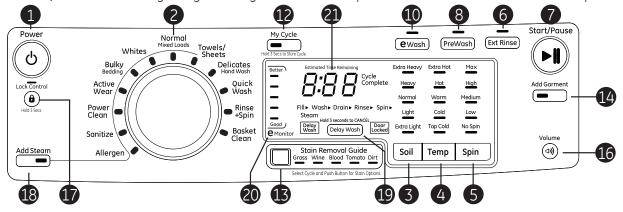
Modelos: *GFWR4805*, *GFWR4800* - *GE RightHeight™ Design lavadora con vapor with Built-In Pedestal™ (Elevador Incorporado)*



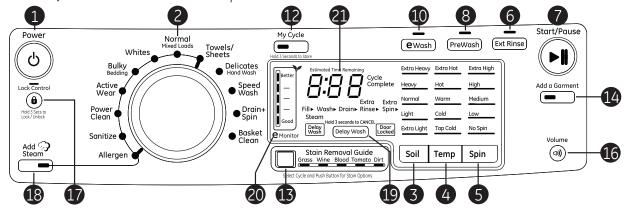
Modelos: GFWS3705, GFWS3700, GHWS3605, GHWS3600 - Lavadora con vapor



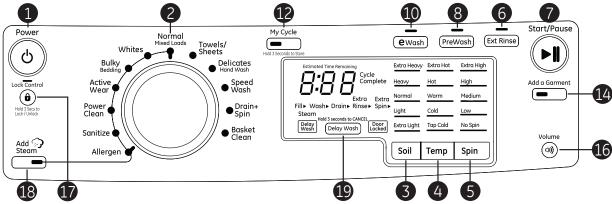
Modelos: **GFWR2705, GFWR2700 -** GE RightHeight™ Design lavadora con vapor with Built-In Pedestal™ (Elevador Incorporado)



Modelos: GFWS2605, GFWS2600 - Lavadora con vapor



Modelos: **GFWS2505**, **GFWS2500** - Lavadora con vapor



Power (Encendido/apagado)

Pulse este botón para "activar" la pantalla. Si la pantalla está activa, púlselo para poner la lavadora en modo de espera.

NOTA: Al pulsar el botón de Power (Encendido) no se desconecta la lavadora de la corriente.

Ciclos de lavado

Los ciclos de lavado se han optimizado para tipos específicos de cargas de lavado. La siguiente tabla le ayudará a combinar el tipo de lavado con las cargas. Los elevadores GentleClean™ hacen girar la ropa suavemente en la solución de agua y detergente para limpiar la carga.

Normal/Mixed Loads* (Carga Normal/Mixta)	Para prendas de algodón, ropa de cama, prendas de trabajo o deportivas de destiñen sólidos con mucha o poca suciedad.	
Whites* (Ropa Blanca)	Para ropa sucia de color blanco, prendas de trabajo o deportivas con mucha o poca suciedad.	
Bulky Bedding* (Prendas Voluminosas)	Para prendas grandes tales como edredones, prendas de cama, tapetes pequeños y prendas similares de gran volumen.	
Active Wear* (Ropa Deportiva)	Para prendas de deportes activos, ejercicio y algunas de uso informal. Las telas incluyen acabados y fibras de tecnología moderna como el spandex, telas elásticas y micro fibras.	
Power Clean* (Lavado Intenso)	Para prendas con mucha suciedad que requieren una limpieza adicional más fuerte.	
Sanitize* (Desinfectar)	Para un incremento en la temperatura del agua, lo cual desinfectará y matará a más del 99% de muchas bacterias encontradas de forma frecuente en la ropa sucia hogareña. Para obtener mejores resultados, seleccione la configuración de suciedad muy intensa al usar el ciclo <i>Sanitize (Desinfectar)</i> . NSF Protocol P172 Esterilización Desempeño de Residencial y Comerciales, Lavadoras de Tamaño de la Familia	
Allergen* (Alérgeno*)	Para eliminar alérgenos comunes tales como ácaros del polvo y caspa de mascotas. NSF Protocol P351 Reducción de alérgenos para Residencial y Comerciales, Lavadoras de Tamaño de la Familia	
Towels/Sheets* (Toallas/Sàbanas)	Para prendas tales como toallas, sábanas, fundas de almohadas y paños de cocina.	
Delicates/Hand Wash (Delicadas/Lavado Manual)	Para prendas con etiqueta de lavado a mano con poca suciedad. Ofrece un secado delicado y remojo durante el lavado y enjuague.	
Speed Wash o Quick Wash (Lavado Rápido)	Para prendas con poca suciedad que se necesiten en poco tiempo. La duración del ciclo es de aproximadamente 30 minutos, dependiendo de las opciones seleccionadas.	
Single Item (Una sola prenda)	Para lavar una prenda con mucha o poca suciedad. La lavadora utiliza esta configuración para optimizar el ciclo de lavado y giro para una prenda de tamaño pequeño o mediano.	
Rinse + Spin (Enjuague + Centrifugado)	Para enjuague y centrifugar rápidamente cualquier prenda en cualquier momento.	
Drain + Spin (Desagüe + Centrifugado)	Para desaguar y centrifugar rápidamente cualquier prenda en cualquier momento.	
Basket Clean (Limpieza de Tambor)	Utilícelo para limpiar el tambor de residuos y olor. Uso recomendado de una vez por mes.	
	NOTA: Nunca cargue ropa sucia mientras se esté usando Basket Clean (Limpieza de la Canasta). La ropa sucia se podrá dañar. Lea la sección Care and Cleaning (Cuidado y Limpieza).	

^{*} Puede utilizarse la opción Add Steam (Añadir de vapor) con este ciclo.

Ajustes de control.



Soil

Soil (Suciedad)

Al cambiar el **Soil** level (*Nivel de suciedad*), aumenta o disminuye el tiempo de lavado con el fin de eliminar las distintas cantidades de suciedad. Para cambiar el **Soil** level (*Nivel de suciedad*), pulse el botón **Soil** level (*Nivel de suciedad*) hasta obtener el valor deseado. Puede elegir entre los niveles de suciedad Extra Light (Muy poca), Light (Poca), Normal o Heavy (Mucha).



Temp

Temp (Temperatura)

Ajuste este control para seleccionar la temperatura del agua adecuada para el ciclo de lavado. El agua de *PreSoak* (*Preremojo*) y *PreWash* (*Prelavado*) enjuagado está siempre fría para poder reducir el consumo de energía y las manchas y arrugas. Siga las indicaciones de la etiqueta de cuidado del fabricante del tejido al seleccionar la temperatura de lavado.

Para cambiar la temperatura de lavado, pulse el botón wash *Temp* (*Temperatura de lavado*) hasta obtener el valor deseado. Puede elegirse entre Tap Cold (frío de grifo), Cold (frío), Warm (tibio), Hot (caliente) o Extra Hot (Muy caliente). Por diseño, a fin de proteger las telas, no todas las temperaturas de lavado están disponibles para ciertos ciclos de lavado. *NOTA*: Los 10 primeros segundos de la toma de agua, siempre está fría. Esta función permite acondicionar el tejido y evitar que las manchas se adhieran a las prendas.



Spin

Spin (Ccentrifugado)

Al cambiar la *Spin* (*Velocidad de centrifugado*), cambia la velocidad final de centrifugado de los ciclos. Siga siempre las indicaciones de la etiqueta de cuidado del fabricante de la prenda al cambiar la *Spin* (*Velocidad de centrifugado*).

Para cambiar la *Spin* (*Velocidad de centrifugado*), pulse el botón *Spin* (*Velocidad de centrifugado*) hasta obtener el valor deseado. Puede elegirse entre No Spin (sin centrifugado), Low (bajo), Medium (medio), High (alto) o Extra High Spin (centrifugado extra alto).

Las velocidades de centrifugado más rápidas no están disponibles en determinados ciclos, como *Delicates* (*Delicadas*). Con dichas velocidades, se elimina más agua de las prendas y se reduce el tiempo de secado, aunque también puede aumentar la posibilidad de que se formen arrugas en algunos tejidos.



Rinse

Rinse (Enjuague)

Cambiar *Rinse* (Enjuague) modificará el número de enjuagues que el ciclo usará. Para cambiar la opción de enjuague, presione *Rinse* (Enjuague) hasta llegar a la configuración deseada. En algunos modelos, usted puede cambiar entre Normal (Normal), Extra (Adicional), Max (Máximo) (un tercer enjuague), y sin enjuague. Para seleccionar la opción sin enjuague, presione el botón *Rinse* (Enjuague) button hasta que no haya luz in la ventana de enjuague.

En modelos con el ciclo *RINSE+SPIN* (Enjuague+Giro), se podrá lograr un ciclo de drenaje y giro presionando el botón *Rinse* (Enjuague) o *Ext Rinse* (Enjuague Adicional) hasta que el LED no haya luz. En modelos con el ciclo *DRAIN+SPIN* (*Drenaje+Giro*), se podrá lograr un ciclo de enjuague y giro seleccionando la opción *Ext Rinse* (Enjuague Adicional).

NOTA: Algunos modelos sólo cuentan con una opción Extra Rinse (Enjuague Adicional). Esta opción permite un enjuague adicional durante un ciclo a fin de eliminar suciedad y detergente excesivo de cargas con suciedad. Para seleccionarlo, presione el botón Extra Rinse (Enjuague Adicional).



Start/Pause



Start/Pause (Inicio/Pausa)

Pulse este botón para iniciar un ciclo de lavado. Si la lavadora está en funcionamiento, al pulsarlo una vez, la lavadora se detendrá y se desbloqueará la puerta. La puerta tardará unos segundos en destrabarse después de presionar *Pause* (*Pausa*). Vuelva a pulsar el botón para reiniciar el ciclo de lavado.

NOTA: Si la lavadora está detenida y el ciclo no se reinicia en 15 minutos, se cancelará el ciclo de lavado actual.

NOTA: En algunos ciclos, la lavadora realiza el desagüe primero, luego destrabe la puerta cuando se encuentra en pausa.

NOTA: La lavadora realiza revisiones automáticas del sistema después de presionar el botón **Start** (Inicio). El flujo de agua se iniciará en 45 segundos o antes. Podrá escuchar la puerta al trabarse y destrabarse antes de que comience a fluir el agua; esto es normal.



PreWash

PreWash (Prelavado)

El prelavado es un lavado adicional que se realiza antes del lavado principal. Utilícelo con prendas muy sucias o con aquellas prendas en cuyas etiquetas de cuidado se recomiende realizar un prelavado. Asegúrese de añadir detergente de alta eficacia líquido o en polvo o la sustancia de lavado correspondiente en la cubeta de prelavado.

PreWash (Prelavado) se debe de seleccionar antes de presionar Start (Iniciar).

La característica de **PreWash** (Prelavado) llenará la lavadora (agregando el detergente de prelavado), girará la ropa, efectuará el desagüe y el centrifugado. Luego la lavadora realizará el ciclo de lavado seleccionado.

NOTA: En algunos ciclos especiales, el prelavado se selecciona automáticamente por defecto. Esta selección puede modificarse en cualquier momento.



PreSoak

PreSoak (Preremojo) (Algunos modelos)

Para remojar las prendas antes de que el ciclo de *PreWash* (si se selecciona) y/o lavado comience. Esta opción comienza con un giro breve y luego procede a remojar la ropa durante un período de tiempo específico. Una vez completado, el ciclo comenzará de forma automática.

PreSoak (Preremojo) se debe de seleccionar antes de presionar Start (Iniciar).

El tiempo de **PreSoak** (Preremojo) está configurado por incrementos de ½ hora, siendo la opción máxima de configuración de pre remojo de 8 horas.

Si lo desea, agregue un detergente de alto rendimiento, o el aditivo de lavado correcto al dispensador de prelavado.



eWash

eWash (Lavado con ahorro de energía) (Algunos modelos)

Utilice **eWash** (lavado ecológico) para ahorrar energía en ciclos de lavado específicos.

eWash no puede utilizarse con **Allergen** (Alérgeno), **Sanitize** (Desinfectar), **Power** Clean (Lavado Intenso) and Basket Clean (Limpieza de Tambor).



Overnight Dry 🗐

Overnight Dry™ (Secado por la Noche) (Algunos modelos)

Overnight Dry (Secado por la Noche) está disponible en los siguientes ciclos: Active Wear (Uso Activo), Whites (Blancos), Normal (Normal) y Single Item (Prenda Única).

El ciclo **Overnight Dry** (Secado por la Noche) está concebido sólo para cargas pequeñas. Esta característica está diseñada para cuando las prendas deben lavarse, secado y quedar listas para desgaste o finalizarse la mañana siguiente. Esta característica hace girar las prendas e introduce un chorro constante de aire dentro del compartimento de la máquina al finalizar los ciclos de lavado seleccionados. Las prendas pueden guitarse en cualquier momento presionando Pause (Pausa).

Para utilizar esta característica, presione el botón **Overnight Dry** (Secado por la Noche) en culaquier momento antes del final del ciclo de lavado. La pantalla cambiará para añadir por defecto max. 8 horas de tiempo de secado.

No se recomiendan para este ciclo artículos de desgaste alto o artículos delicados.

La tabla de abajo describe ejemplos de cargas que pueden utilizarse con esta característica:

- 2-3 equipos de gimnasia
- 2 conjuntos de uniformes médicos
- 2 conjuntos de sábanas de cuna de bebé
- 1 camisa de vestir, 1 par de pantalones de vestir
- 3 camisas de vestir



My Cycle

Hold 3 Seconds to Store

Algunos modelos cuentan con el botón My Cycle 1 (Mi Ciclo 1) y My Cycle 2 (Mi Ciclo 2), que le permiten ahorrar dos ciclos favoritos.



My Cycle (Mi Ciclo)

Para guardar el ciclo que prefiera, establezca los valores deseados para los ajustes de ciclo de lavado, nivel de suciedad, velocidad de giro y temperatura de lavado y mantenga pulsado el botón My Cycle (Mi Ciclo) durante 3 segundos. Sonará un pitido para indicar que el ciclo se ha auardado.

Para utilizar el ciclo personalizado, pulse el botón My Cycle (Mi Ciclo) antes de lavar una carga.

Para cambiar el ciclo guardado, establezca los valores deseados y mantenga pulsado el botón My Cycle (Mi Ciclo) durante 3 segundos.

NOTA: Al utilizar **My Cycle** (Mi Ciclo), no se pueden modificar las opciones de lavado una vez que comience el ciclo.

NOTA: Si cambia las opciones de lavado con My Cycle (Mi Ciclo) antes de que el ciclo comience, el indicador de My Cycle (Mi Ciclo) se apagará y volverá al ciclo base. 71

Ajustes de control.





Select Cycle and Push Button for Stain Ontions

Guía de Eliminación de Manchas

(Algunos modelos)

La *Guía de Eliminación de Mancas* está preprogramada con las configuraciones de lavado y secado ideal, a fin de eliminar cinco tipos de manchas comunes: césped, vino, sangre, tomate y tierra. Para usar esta función, seleccione el ciclo de lavado deseado y luego presione el botón

Stain Removal Guide (Guía de Eliminación de Manchas), hasta que la mancha que desee eliminar quede resaltada. Una vez seleccionada, presione el botón Start (Iniciar) para dar inicio al ciclo.

Para algunas manchas, un *PreWash* (*Prelavado*) será seleccionado automáticamente. Asegúrese de añadir líquido o detergente en polvo de alta eficiencia, o la sustancia de lavado correspondiente al dispensador de prelavado.





Add A Garment (Agregue una Prenda) (Algunos modelos)

Si necesita agregar una prenda una vez que el ciclo haya comenzado, presione el botón *Add a Garment* (*Agregar una Prenda*) y la unidad desbloqueará la puerta, permitiendo colocar prendas adicionales. La función *Add a Garment* (*Agregar una Prenda*) sólo está disponible cuando la luz LED está encendida en el botón. Luego de cierto punto en el ciclo, la luz LED ya no se iluminará ni se podrá agregar una prenda.







Basket Light (Luz del tambor)

(Algunos modelos)

La luz del tambor se encenderá y permanecerá activada durante 5 minutos cuando la puerta se abra, se presione el botón **Start/Pause** (Iniciar/Pausa), o presionando **Light** (Luz).

La luz del tambor puede apagarse presionando y sosteniendo el botón de *Light* (*Luz*).



Volume



Volume (Volumen)

Para ajustar el volumen de la unidad, presione el botón *Volume* (*Volumen*) para seleccionar el nivel deseado. Hay cuatro niveles de sonido, incluyendo *OFF* (*Apagado*).

NOTA: El volumen seleccionado es el sonido tanto para los botones como para el final del ciclo.



Lock Control



Hold 3 Secs to Lock / Unlock

Lock Control (Bloquear de control)

Puede bloquear los controles para impedir que se realice cualquier selección. O bien puede bloquear los controles después de haber iniciado un ciclo.

Con esta opción seleccionada, los niños no podrán poner en marcha la lavadora de manera fortuita aunque toquen el panel.

Para bloquear la lavadora, mantenga pulsado el botón *Lock Control* (*Bloquear de control*) durante 3 segundos. Para desbloquear los controles de la lavadora, mantenga pulsado el botón **Lock Control** (Bloquear de control) durante 3 segundos.

Se escuchará un sonido que indica la condición de bloqueado/desbloqueado.

La luz indicadora sobre el botón se iluminará cuando los controles estén bloqueados.

NOTA: El botón **Power** (Encendido/ Apagado) puede seguir utilizándose cuando la lavadora está bloqueada.





Add Steam (Añadir de vapor)

La función de Add Steam (Añadir de vapor) agrega vapor a la lavadora durante los ciclos de lavado de Towels/Sheets (Toallas/Sàbanas), Normal (Normal), Whites (Blanca), Bulky (Prendas voluminosas), Active Wear (Ropa deportiva), Power Clean (Lavado intenso), Sanitize (Desinfectar) or Allergen (Alérgeno).

Para usar:

- 1. Encienda el aparato (ON) y seleccione un ciclo de lavado. La opción Add Steam (Añadir de vapor) sólo se encuentra disponible en los ciclos Towels/Sheets (Toallas/Sàbanas), Normal (Normal), Whites (Blanca), Bulky (Prendas voluminosas), Active Wear (Ropa deportiva), Power Clean (Lavado intenso), Sanitize (Desinfectar) or Allergen (Alérgeno).
- **2.** Seleccione el botón **Add Steam** (Añadir de vapor) para activar vapor.
- **3.** Presione el botón **Start/Pause** (Iniciar/Pausa).



Hold 3 seconds to CANCEL

Delay Wash

Delay Wash (Retrasar lavar)

Puede retrasar el inicio del ciclo de lavado hasta 24 horas. Presione el botón *Delay Wash* (Retrasar Lavado) para seleccionar la cantidad de tiempo que desee retrasar el inicio del ciclo de lavado. Una vez alcanzado el tiempo deseado, presione el botón Start (Iniciar). La lavadora comenzará la cuenta regresiva y se pondrá en funcionamiento automáticamente a la hora señalada.

NOTA: Si olvida cerrar por completo la puerta, sonará una señal para recordárselo.

NOTA: Si abre la puerta durante la cuenta regresiva, la lavadora entrará en estado de pausa. Debe cerrar la puerta y pulsar de nuevo **Start** (*Iniciar*) para reiniciar la cuenta regresiva.





eMonitor (en algunos modelos)

La luz del *eMonitor* muestra la energía relativa usada para el ciclo y opciones seleccionadas. Ellas son utilizadas como una guia de energía y el rango es de Bueno (1 luz) a Mejor (5 luces). Algunos ciclos no mostraran luz de advertencia.





Pantalla

Muestra el tiempo restante estimado hasta el final del ciclo.

NOTA: El tiempo del ciclo es afectado por el tiempo que toma llenar la lavadora. Esto depende de la presión del agua en su hogar. El temporizador "inteligente" "registra" la cantidad de tiempo que tarda en llenarse la lavadora y ajusta el tiempo total de forma consecuente.

El estado del ciclo también es exhibido y ciertas funciones tales como *Delay Wash* (*Retrasar Lavado*) o *Steam* (*Vapor*) se muestran indicando que fueron seleccionadas.

Además, esta pantalla "mostrará" el estado de la lavadora:

 dOOr La puerta de la lavadora está abierta, causando que la máquina esté en modo de pausa (PAUSE) hasta que la puerta esté bien cerrada.

- LOAd SenSE Detectando el tamaño de la carga antes de llenar (funcionamiento normal). Los ciclos que no realizan la detección de carga (LOAD SENSE) son Active Wear (Ropa Deportiva), Delicates (Delicadas), Speed Wash (Lavado Rápido), Single Item (Una sola prenda), Rinse & Spin (Enjuague + Centrifugado) y Basket Clean (Limpieza de Tambor).
- PAUSE Ciclo en pausa porque el botón Start/Pause (Iniciar/Pausa) o Add a Garment (Agregue una Prenda) fue presionado y la lavadora se pone en modo pausa (Pause). Presione el botón Start (Iniciar) de nuevo para reiniciar el ciclo.
- End Fin del ciclo actual.
- OFF La lavadora está parando. La lavadora puede necesitar drenar el agua antes de abrir la puerta y apagar.

Acerca de las funciones de la lavadora.



Depósito de detergente

Abra lentamente el depósito de detergente tirando de él hasta que se detenga.

Tras añadir los productos de lavado, ciérrelo despacio. Si cierra el depósito demasiado rápido, puede provocar que la lejía, el suavizante o el detergente se administren antes de tiempo.

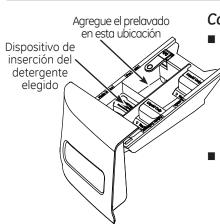
Es posible que observe agua en los compartimentos de lejía y suavizante al final del ciclo. Este es el resultado de la acción de trasvase y forma parte del funcionamiento normal de la lavadora.

Use sólo detergente de alta eficiencia HE.



NOTA: Use sólo detergentes y aditivos HE líquidos o en polvo en el cajón dispensador. Los paquetes de detergente para ropa sucia sólo se deberían agregar directamente al tubo de la lavadora, siguiendo las instrucciones del fabricante. **NO** coloque paquetes de detergente en el cajón dispensador.





Compartimento de prelavado

- Utilice sólo el compartimento de prelavado si va a seleccionar el ciclo de *PreWash* (*Prelavado*) o *PreSoak* (*Pre remojo*) para prendas muy sucias. Añada la cantidad de detergente o de sustancia de prelavado al compartimento de prevalado situado en la parte posterior izquierda del depósito de detergente.
- El detergente o la sustancia de prelavado se añaden desde el depósito durante el ciclo de **PreWash** (Prelavado) o **PreSoak** (Pre remojo) (en caso de que se seleccione).

NOTA: El detergente líquido se vaciará en el tambor de la lavadora a medida que se añada.

Es posible que haya que ajustar el uso de detergente a la temperatura del agua, a la dureza de la misma, al tamaño y al nivel de suciedad de la carga. Evite utilizar demasiado detergente en la lavadora ya que puede producir demasiado jabón y dejar restos en las prendas.

Compartimento para el detergente

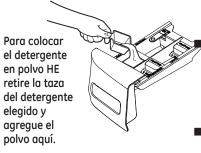
Use sólo detergente con alto nivel de eficiencia en esta lavadora. NO supere la línea MAX al colocar el detergente con alto nivel de eficiencia. Use la cantidad de detergente recomendada por el fabricante.

Detergente en Polvo – Retire la taza de líquido detergente elegido y coloque el mismo en una ubicación segura afuera de la lavadora. Siga las instrucciones del fabricante de detergente al medir la cantidad de polvo a usar.

■ Detergente Líquido – Ubique la concentración de su detergente en la botella. No llene por encima de la línea de Llenado Máximo en la taza de Detergente para su tipo de concentración de detergente.

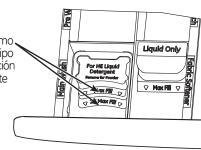
Es posible que el uso del detergente se deba ajustar con relación a la temperatura del agua, dureza del agua, tamaño y nivel de suciedad de la carga. Evite usar demasiado detergente en la lavadora, ya que puede producir exceso de jabón, residuos de detergente en la ropa, y podría extender los tiempos de lavado.

 No use grandes cantidades de detergente en el dispositivo de suministro de jabón, ya que pueden provocar escapes.



NOTA: La taza de Detergente cuenta con una manija de fácil agarre que permite el retiro para una medición y llenado convenientes de la unidad.





Compartimento para lejía líquida Si lo desea, mida la cantidad recomendada

Si lo desea, mida la cantidad recomendada de lejía líquida, que no sobrepase 1/3 del recipiente (80 ml) y viértala en el compartimento central con la etiqueta "Liquid Bleach" (Lejía líquida) marcado con este símbolo

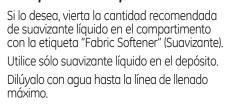
Se recomienda el uso de lejía de alta eficiencia (HE) con esta lavadora de carga frontal.

No sobrepase la línea de llenado máximo. Un llenado excesivo puede hacer que la lejía se administre demasiado pronto y, como resultado, dañe las prendas.

NOTA: No use paquetes de blanqueador en polvo ni de detergente/ aditivo para ropa sucia en el dispensador.

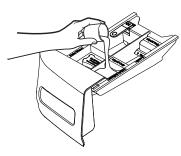


Compartimento para el suavizante



No sobrepase la línea de llenado máximo. Un llenado excesivo puede hacer que el suavizante se administre demasiado pronto y manche las prendas.

NOTA: No vierta directamente el suavizante sobre la carga.



Carga y uso de la lavadora.

Siga siempre las indicaciones de la etiqueta de cuidado del tejido del fabricante en el lavado y el planchado.

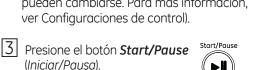
Inicio rápido

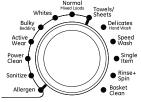
1 Presione el botón **Power** (Encendido).

Si la pantalla está oscura, presione el botón *Power* (*Encendido*) para "despertar" la pantalla.



Seleccione un ciclo de lavado. (Existen configuraciones predeterminadas para cada ciclo. Estas configuraciones predeterminadas pueden cambiarse. Para más información, ver Configuraciones de control).



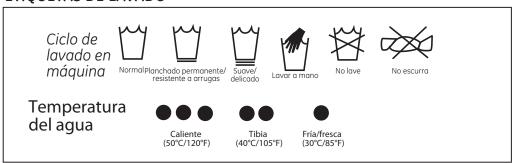




Etiquetas de cuidado de tejido

A continuación se muestran "símbolos" de etiquetas de cuidado de tejido que afectan a las prendas que se lavan.

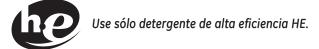
ETIQUETAS DE LAVADO



ETIQUETAS DE LEJÍA



ETIQUETAS DE DETERGENTES





Separación de cargas

Colores	Suciedad	Tejido	Pelusas
Ropa blanca	Mucha	Prendas delicadas	Prendas que
Ropa de colores	Normal	Prendas de fácil	sueltan pelusa
claros	Poca	cuidado	Prendas a las
Ropa de colores		Prendas resistentes	que se adhiere
oscuros		de algodón	la pelusa

- Combine las prendas grandes y pequeñas en cada carga. Carque primero las prendas grandes. Las prendas grandes no deben representar más de la mitad de la carga total de lavado.
- Las almohadas y los edredones no deben mezclarse con otras prendas. Esto puede producir una carga desequilibrada.
- Separe las prendas de colores oscuros de las de colores claros para evitar la transferencia de colores. Esta es una lavadora de alta eficiencia, que usa menos aqua, por lo que la transferencia de colores resulta más común.

ADVERTENCIA



- Riesgo de incendio

Nunca coloque prendas en la lavadora que estén humedecidas con gasolina u otros fluidos inflamables.

Ninguna lavadora puede eliminar el aceite por completo.

No segue nada que alguna vez haya tenido algún tipo de aceite (incluyendo aceites de cocina). Si no se cumple con esto, se podrá producir la muerte, una explosión o un incendio.



Carga de la lavadora

Puede que el tambor de la lavadora esté totalmente lleno con prendas sueltas que se añadan. No lave prendas que contengan materiales inflamables (ceras, líquidos de limpieza, etc.).

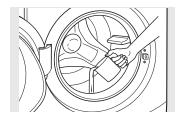
Para añadir prendas una vez que la lavadora esté en marcha, pulse **Start/Pause** (Iniciar/Pausa) y espere hasta que se desbloquee la puerta. La lavadora puede tardar unos 30 segundos en desbloquear la puerta después de pulsar Start/Pause (Iniciar/Pausa), dependiendo de las condiciones de la misma. No intente forzar la puerta para abrirla cuando esté bloqueada. Una vez que

se desbloquee, ábrala con cuidado. Añada prendas, cierre la puerta y pulse **Start/Pause** (Iniciar/Pausa) para reiniciar el funcionamiento.

Ejemplos de carga

ROPA DE TRABAJO	ROPA DE CAMA	CARGA MIXTA	DELICADOS*	LAVADO RÁPIDO (2-4 PRENDAS)
4 Jeans 5 camisas de trabajo 5 pantalones de trabajo	2 toallones grandes 10 toallas de baño/ 12 toallitas 7 toallas de mano/ 2 alfombras de baño de toalla O 2 sábanas rectas tamaño Queen 2 sábanas ajustables tamaño Queen 4 fundas de almohada	4 fundas de almohada 2 toallas de mano 2 sábanas rectas/ 2 sábanas ajustables 2 toallas de baño/ 4 toallitas 0 6 camisas (de hombre o de mujer) 4 pantalones (Khakis o de sarga) 5 camisetas 7 boxers 4 shorts 0 6 camisetas 4 pantalones de gimnasia 4 sudaderas 2 sudaderas con capucha 7 pares de medias	7 sostenes 7 pantaletas 3 enaguas 2 camisolas 4 camisones *Se recomienda el uso de una bolsa de malla de nylon para elementos pequeños	2 camisas de trabajo informales 1 pantalón de trabajo informal O 3 uniformes de fútbol

Cuidado y limpieza



Cómo limpiar la parte interior de la lavadora

Para limpiar la parte interna de la lavadora, seleccione la característica *Basket Clean* (limpieza de tambor) del panel de control. Este ciclo *Basket Clean* (Limpieza de la Canasta) debería ser activado, como mínimo, una vez por mes. Este ciclo usará más agua, además de blanqueador, para controle el nivel en el cual las suciedades y detergentes se podrá acumular en la lavadora.

NOTA: Lea las instrucciones por completo antes de comenzar el ciclo **Basket Clean**.

- Quite las prendas u objetos de la lavadora y verifique que el tambor de la lavadora se encuentre vacío.
- Abra la puerta de la lavadora y vierta en la canasta una taza o 250 ml de líquido blanqueador u otro limpiador para lavadoras.
- Cierre la puerta por completo y vuelva a iniciar el ciclo Basket Clean. Presione el botón Start (inicio).
- 4. Cuando el ciclo *Basket Clean* (Limpieza de la Canasta) esté funcionando, la pantalla mostrará el tiempo restante estimado del ciclo. El ciclo se completará en alrededor de 90 minutos. No interrumpa el ciclo.
- 5. Después de finalizado el ciclo, deje la puerta un poco abierta para una mejor ventilación.

Si por alguna razón debe interrumpirse el ciclo, la puerta no se abrirá de inmediato. Tratar de abrir la puerta en esta etapa puede hacer que el agua se derrame. La puerta se abrirá después de que el agua haya drenado hasta un nivel en el que no inunde el piso.

Basket Clean puede interrumpirse presionando el botón START/PAUSE (inicio/pausa) entre ciclos. Un corte de energía en el hogar también puede interrumpir el ciclo. Cuando se reanuda el servicio eléctrico, el ciclo Basket Clean continúa desde el punto en el que se había detenido. Cuando se interrumpe, asegúrese de realizar un ciclo completo de Basket Clean antes de utilizar la lavadora. Si se presiona el botón POWER (encendido) durante Basket Clean, el ciclo se perderá.

IMPORTANTE:

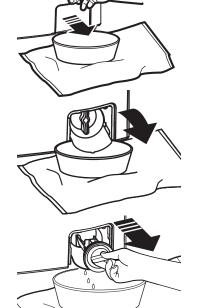
- Haga funcionar el ciclo Basket Clean con 1 taza (250 ml) de lejía una vez por mes.
- Después de finalizar un ciclo Basket Clean, la parte interior de su lavadora puede tener olor a lejía.
- Se recomienda lavar una carga de colores claros después del ciclo Basket Clean.

Cómo limpiar el filtro de la bomba

Debido a la naturaleza de la lavadora de carga frontal, es posible que a veces pasen partículas pequeñas a la bomba. La lavadora cuenta con un filtro para capturar los elementos perdidos y que no caigan en el drenaje. Para recuperar los elementos perdidos, limpie el filtro de la bomba.

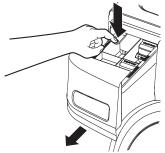
- 1. Utilizando un destornillador de lados planos o una moneda, abra la puerta de acceso.
- 2. Coloque una bandeja o plato poco profundo bajo la puerta de acceso y toallas en el piso frente a la lavadora para proteger el piso. Es normal que salga alrededor de una taza de agua cuando se quita el filtro.
- 3. Baje el pico vertedor.





- **4.** Gire el filtro de la bomba en sentido contrario a las agujas del reloj y quite el filtro lentamente, controlando el flujo del agua que sale.
- 5. Quite el filtro y limpie las suciedades.
- **6.** Vuelva a colocar el filtro y gire en sentido de las agujas del reloj. Ajuste bien.
- 7. Eleve el pico vertedor.
- **8.** Cierre la puerta de acceso enganchando las lengüetas del fondo primero, luego girando y cerrando la puerta de acceso.

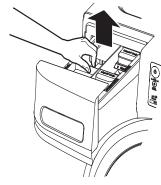
Cuidado y limpieza



La lengüeta de bloqueo sólo es visible tras sacar el depósito

Zona del depósito de detergente: El detergente y el suavizante pueden acumularse en el depósito de detergente. Los residuos deben eliminarse una o dos veces al mes.

Saque el depósito tirando de él hasta que se detenga. En la esquina trasera izquierda de la cavidad del cajón, presione firmemente en la pestaña de bloqueo y tire a la vez del depósito.



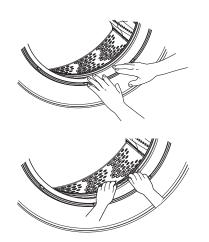
Extraiga la pieza de los compartimentos para lejía y suavizante, así como la pieza del la taza de líquido detergente. Lave las piezas y el depósito con agua caliente para eliminar los restos de productos de limpieza acumulados.



- Para limpiar la abertura del depósito, utilice un cepillo pequeño a fin de limpiar el hueco. Retire todos los restos de las partes superior e inferior del hueco.
- Vuelva a colocar las piezas en los compartimentos correspondientes. Introduzca de nuevo el depósito de detergente.
- Para reducir la acumulación en la zona del depósito de detergente:

Use sólo detergente de alta eficiencia HE.





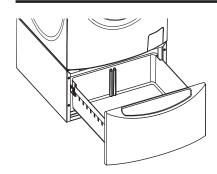
Cómo limpiar la junta de la puerta

Abra la puerta de la lavadora. Usando ambas manos, presione la junta de la puerta hacia abajo. Quite los objetos extraños que encuentre atrapados dentro de la junta. Asegúrese de que no haya ningún objeto bloqueando los orificios ubicados detrás de la junta.

Mientras presiona la junta de la puerta hacia abajo, inspeccione la junta interior jalándola hacia abajo con los dedos. Quite los objetos extraños que encuentre atrapados dentro de esta junta. Asegúrese de que no haya ningún objeto bloqueando los orificios ubicados detrás de la junta.

Cuando haya terminado de limpiar la junta de la puerta, quite las manos y las juntas volverán a la posición de funcionamiento.

Accesorio disponible.



Pedestal

NOTA: La lavadora de carga frontal RightHeight™ Design de GE equipada con Built-In Pedestal™ (Elevador Incorporado) no puede ser montada en un pedestal.

Hay un pedestal disponible para su lavadora si no es un modelo GE RightHeight™ Design. El pedestal otorga más altura a la lavadora y ofrece un lugar de almacenamiento para sus productos de lavado. Con el pedestal se incluye un elemento divisorio que le permite almacenar detergente líquido fuera de la vista. Consulte las Instrucciones de instalación del pedestal.

Ordene el Kit de Pedestal de GE a través de Internet en *GEAppliancesParts. com*, las 24 horas del día o en forma telefónica llamando al *800.626.2002*, durante el horario comercial habitual.

Lavadora

Si tiene alguna pregunta, llame a 800.GE.CARES (800.432.2737) o visite nuestro sitio Web en: GEAppliances.com

A

Éste es el símbolo de alerta de seguridad. El mismo alerta sobre potenciales riesgos que le pueden producir la muerte o lesiones tanto a usted como a otras personas. Todos los mensajes de seguridad estarán a continuación del símbolo de alerta de seguridad y con la palabra "PELIGRO", "ADVERTENCIA" o "PRECAUCIÓN". Estas palabras se definen como:

A PELIGRO

Indica una situación de riesgo que, si no se evita, **producirá** la muerte o lesiones graves.

ADVERTENCIA

Indica una situación de riesgo que, si no se evita, **podría** producir la muerte o lesiones graves.

⚠ PRECAUCIÓN

Indica una situación de riesgo que, si no se evita, **podría** resultar en lesiones menores o moderadas.

ANTES DE COMENZAR

Lea detenidamente todas las instrucciones.

- IMPORTANTE Guarde estas instrucciones para uso del inspector local.
- IMPORTANTE Cumpla todos los códigos y ordenanzas regulatorias.
- Nota al instalador Asegúrese de dejar estas instrucciones al usuario.
- **Nota al usuario** guarde estas instrucciones para consultas futuras.
- **Nivel de habilidad** la instalación de este electrodoméstico requiere habilidades mecánicas y eléctricas básicas.
- Duración de 1 a 3 horas
- La instalación adecuada es responsabilidad del instalador.
- La garantía no cubre fallas producidas por la instalación inadecuada del producto.

PIEZAS INCLUIDAS







Guía de la tubería

HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA LA INSTALACIÓN DE LA LAVADORA

- ☐ Toma de corriente con trinquete de 1/2"
- ☐ Llave ajustable o llaves con extremo abierto de 14 y 16 mm.
- ☐ Alicates ajustables Channel-lock
- ☐ Nivel de carpintero

PIEZAS NECESARIAS (Se adquiere por separado)







- suministro de agua (2)
- ☐ Arandelas de Caucho (2) y Pantallas de Filtro (2)

GE Piezas y accesorios

Solicítelos on-line hoy mismo a *GEApplianceparts.com*, las 24 horas del día o por teléfono al 800.626.2002 en horario normal de trabajo.

Número de Pieza Accesorio

PM14X10002 Mangueras de goma de suministro de

agua de 4 pies

J

PM14X10005 Mangueras trenzada de

suministro de agua de 4 pies

WH1X2267 Arandelas de Caucho y Pantallas

UBICACIÓN DE LA LAVADORA

No instale la lavadora:

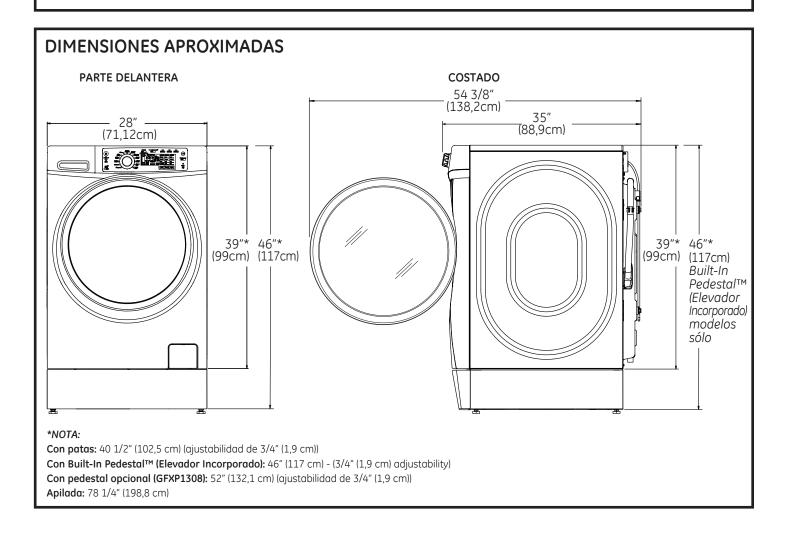
- **1.** En un área expuesta a goteras o a las condiciones del exterior. La temperatura ambiente no debe ser nunca inferior a 60°F (15,6°C) para que la lavadora funcione correctamente.
- **2.** En una zona en la que pueda entrar en contacto con cortinas u otras telas.
- 3. Sobre una alfombra. El suelo **DEBE** ser una superficie dura con una inclinación máxima de 1/2" por pie (1,27 cm por cada 30 cm). Para asegurarse de que la lavadora no vibre ni se mueva, es posible que tenga que reforzar el suelo.

NOTA: Si el suelo se encuentra en mal estado, utilice una plancha con 3/4" de contrachapado bien fija al revestimiento existente en el suelo.

IMPORTANTE:

Distancias mínimas de separación para la instalación

- Cuando se instale en alcoba: costados, parte trasera, parte superior = 0" (0 cm)
- Cuando se instale en un armario: costados, parte trasera, parte superior = 0" (0 cm), parte delantera = 1" (2,54 cm)
- Aberturas de ventilación necesarias en la puerta del armario:
 - 2 listones, cada uno de 60 pulgadas cuadradas (387 cm²), situados a 3" (7,6 cm) de las partes superior e inferior de la puerta



DESEMBALAJE DE LA LAVADORA

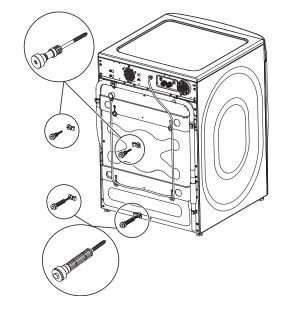
1. Después de retirar la lavadora de su caja, abra las tapas inferiores y retire todo el embalaje de la base, incluido el cartón, la base y el soporte de la cuba de espuma de poliestireno (insertado en el centro de la base).

NOTA: Si va a instalar un pedestal, continúe con las instrucciones de instalación correspondientes.

- 2. Desplace poco a poco la lavadora hasta 4 pies (122 cm) de su ubicación definitiva.
- Quite las siguientes piezas de la parte trasera de la lavadora:
 - 4 pernos
 - 4 separadores de plástico (incluidas las arandelas de goma)
 - 4 sujeciones del cable de alimentación
- **4.** Quite el perno de embalaje. Introduzca la clavija dentro del orificio del perno de embalaje.

NOTA: Si se retiran incorrectamente los pernos de transporte, puede que la lavadora se vea gravemente deseguilibrada.

Guarde todos los pernos para uso futuro.



NOTA: Si necesitara transportar la lavadora posteriormente, debe volver a colocar las piezas de sujeción para el transporte con el fin de evitar daños durante el mismo. Guarde dichas piezas en la bolsa de plástico que se incluye.

REQUISITOS ELÉCTRICOS



ADVERTENCIA - Riesgo de incendio

Enchufe a un tomacorriente de 3 clavijas con conexión a tierra.

NO retire la terminal de tierra.

NO UTILICE un cable de extensión.

NO UTILICE un enchufe adaptador con este artefacto.

Si no se siguen estas instrucciones, se podrá producir la muerte, incendio o descargas eléctricas.

CIRCUITO – individual, correctamente polarizado y conectado a un disyuntor de 15 o 20 amperes o a un fusible con retardo.

SUMINISTRO DE CORRIENTE – 2 cables y conexión a tierra, 120 voltios, fase simple, 60 Hz., corriente alterna.

Receptáculo Externo - receptáculo de 3 claviias correctamente conectado a tierra, ubicado de modo que el cable de corriente esté accesible cuando la lavadora esté en una posición instalada. Si hay un receptáculo de 2 clavijas, es responsabilidad del propietario solicitar a un electricista matriculado que reemplace el mismo por un receptáculo de 3 clavijas con conexión a tierra, que esté correctamente conectado a tierra.

La lavadora deberá estar correctamente conectada a tierra de acuerdo con los códigos y ordenanzas locales, o en ausencia de códigos locales, de acuerdo con el CÓDIGO NACIONAL DE ELECTRICIDAD (NATIONAL ELECTRICAL CODE), ANSI/NFPA NO. 70, edición más reciente. En caso de no estar seguro de que la lavadora esté correctamente conectada a tierra, consulte a un electricista matriculado.

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

Este electrodoméstico deberá estar conectado a tierra. En caso de avería o mal funcionamiento, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descargas eléctricas al brindar un camino con una resistencia menor para la corriente eléctrica. Este electrodoméstico está equipado con un cable con un conductor para la conexión a tierra del equipo y un enchufe con conexión a tierra. El enchufe deberá estar conectado a un tomacorriente instalado en forma adecuada y con conexión a tierra de acuerdo con todos los códiaos v ordenanzas locales.

ADVERTENCIA Una conexión inapropiada del conductor de conexión a tierra del

equipo puede provocar riesgos de descargas eléctricas. Consulte a un electricista calificado o personal o representantes del servicio técnico si tiene dudas de que el electrodoméstico se encuentre conectado a tierra apropiadamente. NO modifique el enchufe en el cable de suministro de corriente. Si no coincide con la toma de corriente, contrate a un electricista calificado para que instale una toma de corriente en forma adecuada.

Si los códigos locales lo requieren, se podrá agregar un cable a tierra externo de cobre de calibre 18 o más grande (no provisto). Adhiera el gabinete de la lavadora con un tornillo de chapa metálica Nº 8-18 x 1/2" (disponible en cualquier tienda de repuestos) a la parte trasera de la lavadora, siguiendo la ilustración.

Instalación en Casas Rodantes:

La instalación se deberá realizar conforme con la Lev de Estándar para Casas Rodantes (Standard for Mobile Homes), ANSI A119.1 y de Estándares Nacionales de Construcción y Seguridad de Casas Rodantes (National Mobile Home Construction and Safety Standards Act) de 1974 (PL93-383).

REQUISITOS DE SUMINISTRO DE AGUA

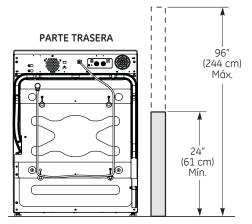
Las llaves de paso de agua caliente y fría **DEBEN** encontrarse a 42 pulgadas (107 cm) como máximo de la toma de agua de la lavadora. Las llaves de paso **DEBEN** ser de 3/4" (1.9 cm) y tipo jardín para que se puedan conectar las tuberías de entrada. La presión del agua **DEBE** estar entre 10 y 120 libras por pulgada cuadrada. La compañía de agua puede informarle de la presión del agua. La temperatura del agua caliente se debe establecer para suministrar agua a una temperatura de entre 120° y 140°F (48° – 60°C) para brindar un desempeño adecuado del control automático de temperatura (ATC).

NOTA: Se recomienda el uso de un suavizante de agua para reducir la acumulación de sarro dentro del generador de vapor si el suministro doméstico contiene agua muy dura.

REQUISITOS DE DESAGÜE

- 1. Desagüe capaz de eliminar 17 galones (64,3 l) por minuto.
- 2. Diámetro mínimo de tubería vertical de 1 1/4" (3.18 cm).
- 3. La altura de la tubería vertical desde el suelo debe ser:

Altura mínima: 24" (61 cm) Altura máxima: 96" (244 cm)



NOTA: La tubería de desagüe de la lavadora puede alcanzar la altura de una tubería vertical de 58" (147 cm). Para una tubería vertical más alta, póngase en contacto con un distribuidor de piezas autorizado.

INSTALACIÓN DE LA LAVADORA

- Deje correr un poco de agua de los grifos de agua caliente y fría para purgar las tuberías de agua y eliminar las partículas que puedan obstruir la tubería de entrada y los filtros de la válvula de agua.
- 2. Saque las tuberías de entrada de la embalaje.
- 3. (Extremo acodado de 90°)
 Verifique que haya una
 arandela de goma en el
 extremo acodado de 90° de
 las tuberías HOT (caliente) y
 COLD (fría). Vuelva a instalar
 la arandela de goma en el
 accesorio de la tubería si se
 ha caído durante el envío.
 Conecte con cuidado la
 tubería de entrada marcada



con HOT (Caliente) a la salida "H" exterior de la válvula de agua. Apriete con la mano y, a continuación, apriete 2/3 de vuelta con los alicates. Conecte con cuidado la otra tubería de entrada a la salida "C" interior de la válvula de agua. Apriete con la mano y, a continuación, apriete 2/3 de vuelta con los alicates. No pase las roscas ni apriete excesivamente estas conexiones.

4. Si los filtros de pantalla de la manguera de entrada no se encuentran insertados en las mangueras de entrada, instale los mismos insertando estos en los extremos libres de las mangueras de entrada HOT (Caliente) y COLD (Fría) con los extremos protuberantes enfrentados hacia el grifo.



5. Conecte los extremos de la tubería de entrada a las tomas de agua CALIENTE y FRÍA ajustándolos con la mano y, a continuación, apriete de nuevo 2/3 de vuelta con los alicates. Abra la llave de paso y compruebe que no hay ninguna fuga.



6. Desplace la lavadora con cuidado hasta su ubicación final. Mueva suavemente la lavadora para situarla en su lugar. Es importante no dañar las patas niveladoras de caucho al trasladar su lavadora a su ubicación final. Si las patas se dañan podría aumentar la vibración de la lavadora. Podría ser útil rociar el piso con limpiador para ventanas a fin de trasladar más fácilmente su lavadora a su ubicación final.

NOTA: Para reducir la vibración, asegúrese de que cada una de las cuatro patas niveladoras estén en contacto con el piso. Empuje y tire de la parte posterior derecha y luego de la parte posterior izquierda de su lavadora.

NOTA: No utilice el depósito de detergente ni la puerta para levantar la lavadora.

NOTA: Si se instala en un depósito de desagüe, puede utilizar una tabla 2x4 de 24 pulgadas de longitud para colocar la lavadora en su lugar haciendo palanca.

INSTALACIÓN DE LA LAVADORA (cont.)

7. Una vez situada la lavadora en su posición final, coloque un nivel en la parte superior de la misma (si está instalada debajo de un contador, la lavadora no debería vibrar). Ajuste las patas niveladoras delanteras hacia arriba



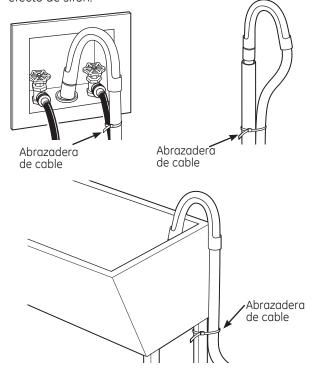
o hacia abajo para asegurarse que la lavadora se apoya en una superficie sólida. Gire las contratuercas de cada pata hacia la base de la lavadora y apriételas con una llave.

NOTA: Mantenga la extensión de los soportes al mínimo para evitar una vibración excesiva. Cuanto más se extiendan las patas, más vibrará la lavadora.

Si el suelo no está nivelado o está dañado, puede que sea necesario extender las patas niveladoras traseras.

8. Coloque la guía de la tubería en forma de U en el extremo de la tubería de desagüe. Coloque la tubería en una pila de lavar o tubería vertical y sujétela con la abrazadera de cable que se proporciona en el paquete adjunto.

NOTA: Colocar la manguera de drenaje muy debajo de la tubería de drenaje puede provocar un efecto de sifón. No debe haber más de 7 pulgadas de manguera en la tubería de drenaje. Debe haber un espacio de aire alrededor de la manguera de drenaje. Si la manguera está muy ajustada, también puede provocarse un efecto de sifón.



9. Enchufe el cable de alimentación en una salida de conexión a tierra.

NOTA: Asegúrese de que la alimentación está cortada en un interruptor/caja de fusibles antes de enchufar el cable de alimentación a una toma de corriente.

- **10.** Conecte la alimentación a un interruptor/caja de fusibles.
- **11.** Lea el resto del Manual del propietario. Contiene información valiosa y útil que supondrá un ahorro de tiempo y dinero.
- 12. Antes de poner en funcionamiento la lavadora, asegúrese de comprobar lo siguiente:
 - □ La alimentación está conectada.
 - ☐ La lavadora está enchufada.
 - ☐ Las llaves de paso están abiertas.
 - La lavadora está nivelada y que cada una de las cuatro patas niveladoras estén en contacto con el piso.
 - ☐ Las piezas de sujeción para el transporte se han quitado y guardado.
 - ☐ La tubería de desagüe se ha asegurado correctamente.
 - ☐ No existe ninguna fuga en la llave de paso, la tubería de desagüe ni la lavadora.
- **13.** Ponga en funcionamiento la lavadora en un ciclo completo. Compruebe que no haya fugas de agua y que funcione correctamente.
- 14. Si la lavadora no funciona, revise la sección Antes de llamar al servicio de asistencia técnica antes de ponerse en contacto con el servicio de asistencia técnica.
- **15.** Coloque las instrucciones en un lugar próximo a la lavadora para futuras consultas.

PIEZAS DE REPUESTO

Si se necesitan piezas de repuesto para la lavadora, se pueden solicitar en Estados Unidos a través del sitio Web **GEApplianceparts.com** o llamando a 800.GE.CARES.

Notas

¿Verdad o Mito?

A continuación figura una lista de verdades y mitos, la cual le ayudará a entender el funcionamiento de su lavadora de carga frontal.			
¿Verdad o Mito?	Respuesta	Explicación	
No hay suficiente agua para lavar la ropa de forma adecuada.	МІТО	Debido a que las lavadoras de carga frontal no requieren el tubo para llenado de agua, como si lo requieren las lavadoras de carga superior, una cantidad significativamente inferior de agua es requerida para lavar y enjuagar cada carga de forma completa. Excepto en ciertos ciclos como <i>Handwash</i> (Lavado a Mano) y <i>Basket Clean</i> (Limpieza de la Canasta) que utilizan más agua, no verá una línea visible de agua en el vidrio de la puerta.	
Mi lavadora de carga frontal podrá agregar tiempo o funcionar con mayor rapidez que el tiempo original exhibido.	VERDAD	De forma ocasional, la lavadora podrá necesitar que se agregue más tiempo al ciclo. Esto se debe principalmente a las redistribuciones de carga automática para un mejor equilibrio de la carga y la reducción de la vibración. Es normal en el funcionamiento de la lavadora agregar tiempo al ciclo para reequilibrar la carga. Causas comunes de cargas desequilibradas o tiempos más prolongados en los ciclos se pueden deber a un filtro de la bomba atascado (consulte la sección <i>Care and Cleaning</i> (Cuidado y Limpieza), que la lavadora esté desequilibrada, o superar los tamaños de carga máxima recomendados.	
Debería observar espuma durante el ciclo de lavado en la lavadora de carga frontal.	МІТО	Los detergentes HE, que deberían ser los únicos detergentes usados en la lavadora de carga frontal GE, fueron formulados para limpiar de forma efectiva sin generar acumulaciones de espuma. Si agrega detergente hasta que se alcance un nivel de espuma, es posible que esté usando demasiado detergente y que esto afecte de forma negativa el rendimiento de la lavadora. Recuerde que una mayor cantidad de espuma no es equivalente a mayor intensidad en el lavado. Siga las instrucciones del fabricante con relación al uso del detergente HE	
Es mejor lavar cargas com- pletas y telas similares de forma conjunta.	VERDAD	Para obtener mejores resultados, lave múltiples prendas similares de una vez. Lavar una sola prenda puede generar problemas de desequilibrio	
Necesito mantener la lavadora nivelada para un funcionamiento adecuado y para reducir la vibración.	VERDAD	Si la lavadora está desequilibrada, ajuste las pantas niveladoras de modo que toquen de manera firme el piso y que las tuercas de bloqueo estén ajustadas de forma segura. Esto es especialmente importante si la lavadora es instalada sobre un pedestal. Nivelar las patas en la lavadora o en el pedestal requiere de los mismos pasos.	
Es imposible sobrecargar una lavadora de carga frontal.	МІТО	Aunque la capacidad de la lavadora de carga frontal permite cargas mayores a una lavadora de carga superior tradicional, se deberá tener cuidado de no sobrecargar la canasta de lavado. Consulte la sección <i>Loading and Using the Washer</i> (Carga y Uso de la Lavadora) para conocer los tamaños de carga máximos. Sobrecargar la lavadora puede generar una reducción en el rendimiento de lavado y hacer que las ropas queden atrapadas entre la puerta de vidrio y la junta, posiblemente dañando la junta o su ropa.	
Si no se limpia de forma periódica, es posible que la canasta de lavado y la junta no mantengan un aroma fresco.	VERDAD	Esto es cierto con todas las lavadoras, no sólo las de carga frontal. Regularmente haga funcionar un ciclo <i>Basket Clean</i> (Limpieza de la Canasta) y limpie alrededor de la junta de goma de la puerta. Cuando no se encuentre en uso, podrá dejar la puerta levemente abierta para que el interior de la lavadora se seque con el aire. Se deberá estar especialmente atento si el electrodoméstico es usado por o se encuentra cerca de los niños.	
Las lavadoras de carga frontal cuentan con un "filtro de bomba" que debe ser limpiado de forma periódica.	VERDAD	Debido a la naturaleza de la lavadora de carga frontal, a veces es posible que pequeños artículos pasen a la bomba de drenaje. La lavadora cuenta con un filtro que permite capturar prendas perdidas, de modo que no dañen la bomba de drenaje. Para retirar prendas perdidas, limpie el filtro de la bomba (consulte la sección <i>Care and Cleaning</i> (Cuidado y Limpieza)). Indicadores de una bomba atascada son los drenajes prolongados y los tiempos de los ciclos, las ropas mojadas al final de un ciclo, ciclos incompletos o pausas en la lavadora en medio de un ciclo.	
No puedo agregar prendas a un ciclo de lavado una vez que éste comenzó.	МІТО	Para Agregar prendas una vez iniciado un lavado, presione el botón Start/Pause (Iniciar/Pausar) o add a Garment (Agregar una Prenda) y espere hasta que la puerta esté desbloqueada. Es posible que la bomba de drenaje funcione brevemente antes de que la puerta sea desbloqueada. No intente forzar la puerta una vez que se encuentre bloqueada. Una vez que la puerta se desbloquee, abra la misma de forma suave. Agregue prendas, cierre la puerta y presione Start/Pause (Iniciar/Pausar) para reiniciar el ciclo.	
Los artículos olvidados en bolsillos pueden dañar la junta de goma de la puerta.	VERDAD	Esto es cierto con todas las lavadoras de carga frontal. Retire todos los artículos sueltos de sus prendas.	

Antes de llamar al servicio de asistencia técnica...



Consejos para la solución de problemas ¡Ahorre tiempo y dinero! Consulte primero las tablas de las páginas siguientes y quizás no necesite llamar al servicio de asistencia técnica.

Problema	Causas posiblos	Solución
	Causas posibles	
No hay drenaje No hay rotación No hay agitación	La carga está desequilibrada	 Redistribuya las prendas y accione el drenaje y centrifugado o enjuague y centrifugado Aumente el tamaño de la carga si lava una carga pequeña que contiene elementos pesados y livianos.
	La bomba está tapada	• Ver la página 70 sobre cómo limpiar el filtro de la bomba.
	La manguera de drenaje está torcida o mal conectada	• Enderece la manguera de drenaje y verifique que la lavadora no la esté aplastando.
	El drenaje de la vivienda puede estar obstruido	• Controle la cañería de la vivienda. Quizás deba llamar a un plomero
	La manguera de drenaje hace efecto sifón; la manguera de drenaje se ha empujado muy profundamente dentro del drenaje	• Verifique que haya un espacio de aire entre la manguera y el drenaje
Fugas de aguar	La junta de la puerta está desbalanceada	 Revise que la junta esté colocada en su sitio y que no se haya roto. Los objetos dejados en los bolsillos podrían causar daños a la lavadora (clavos, tornillos, lápices, bolígrafos). El agua podría gotear de la puerta cuando la misma está abierta. Esto forma parte del funcionamiento normal. Con cuidado limpie el sellado de goma de la puerta. A veces quedan suciedades o prendas en este sellado y pueden provocarse pequeñas pérdidas.
	Revise la parte posterior izquierda de la lavadora para verificar si hay presencia de agua	Si esta área se encuentra mojada, existe una condición haya roto. Los objetos dejados en los bolsillos podrían detergente
	Las tuberías de toma de agua la tubería de desagüe no se han conectado correctamente	Asegúrese de que se han apretado correctamente las conexiones de las tuberías de la lavadora y las llaves de paso y que el extremo de la tubería de desagüe se ha introducido y fijado correctamente al desagüe.
	Puede que la tubería de desagüe de la vivienda esté obstruida	Compruebe las tuberías de la vivienda. Puede que sea necesario llamar a un plomero.
	Depósito tapado	• El jabón en polvo puede provocar atascos dentro del depósito y hacer que salga agua desde el frente del depósito. Quite el cajón y límpielo, al igual que la parte interna de la caja del depósito.Consulte la sección de Limpieza de la lavadora.
	Uso incorrecto del detergente	• Use sólo detergente HE en la cantidad correcta.
	Rotura en la caja del depósito	Si la instalación es nueva, controle que no haya roturas en la parte interna de la caja del depósito.
Las prendas están muy mojadas	La carga está desequilibrada	Redistribuya las prendas y accione el drenaje y centrifugado o enjuague y centrifugado.
may mojadas		Aumente el tamaño de la carga si lava una carga pequeña que contiene elementos pesados y livianos.
		La máquina reducirá la velocidad del centrifugado a 410 rpm si le cuesta equilibrar la carga. Esta velocidad es normal.
	La bomba está tapada	• Ver la página 70 sobre cómo limpiar el filtro de la bomba.
	Carga excesiva	• El peso seco de la carga debe ser menor a 16 lb.
	La manguera de drenaje está torcida o mal conectada	• Enderece la manguera de drenaje y verifique que la lavadora no la esté aplastando
	El drenaje de la vivienda puede estar obstruido	• Controle la cañería de la vivienda. Quizás deba llamar a un plomero.
	La manguera de drenaje hace efecto sifón; la manguera de drenaje se ha empujado muy profundamente dentro del drenaje.	• Verifique que haya un espacio de aire entre la manguera y el drenaje.

Problema	Causas posibles	Solución
Ciclo incompleto o el temporizador no avanza	Redistribución de carga automática	• El temporizador agrega 3 minutos al ciclo por cada reequilibrio. Pueden efectuarse 11 o 15 reequilibrios. Esto es una operación normal. No haga nada; la máquina finalizará el ciclo de lavado.
	La bomba está tapada	• Ver la página 70 sobre cómo limpiar el filtro de la bomba.
	La manguera de drenaje está torcida o mal conectada	Enderece la manguera de drenaje y verifique que la lavadora no la esté aplastando.
	El drenaje de la vivienda puede estar obstruido	Controle la cañería de la vivienda. Quizás deba llamar a un plomero.
	La manguera de drenaje hace efecto sifón; la manguera de drenaje se ha empujado muy profundamente dentro del drenaje	• Verifique que haya un espacio de aire entre la manguera y el drenaje.
Ruido fuerte o inusual; vibración o movimiento	Se mueve el gabinete	• La lavadora está diseñada para moverse 1/4" para reducir las fuerzas transmitidas al piso. Este movimiento es normal.
o movimiento	Las patas de nivelación de goma no tocan el piso firmemente	Presione y tire en la parte trasera derecha y luego en la parte trasera izquierda de su lavadora para verificar que esté nivelada. Si la lavadora está desequilibrada, ajuste las patas de nivelación de goma para que estén firmemente en contacto con el piso y trabadas en su lugar. Su instalador debe corregir este problema.
	Carga desequilibrada	Pausar la unidad, abra la puerta y redistribuya la carga manualmente. Para controlar la máquina, accione el enjuague y centrifugado sin carga. Si es normal, el desequilibrio fue provocado por la carga.
	La bomba está tapada	Ver la página 70 sobre cómo limpiar el filtro de la bomba.
No hay suministro eléctrico/la lavadora no está	La lavadora está desconectada	• Asegúrese de que el cable esté enchufado de manera segura en un enchufe funcional.
en funcionamiento	El suministro de agua está cerrado	Abra por completo las llaves de paso de agua fría y caliente.
	El interruptor/fusible se ha quemado/saltado	Compruebe los interruptores/fusibles de la vivienda. Cambie los fusibles o restablezca el interruptor La lavadora debe tener una toma individual.
	Revisiones automáticas del sistema	 La primera vez que se enchufa la lavadora, se efectúan las verificaciones automáticas. Podrían pasar hasta 20 segundos antes de que pueda utilizar su lavadora. Esto forma parte del funcionamiento normal.
Enganchones, agujeros, Ver rotos, rasgaduras o	Sobrecargado	No supere los tamaños máximos recomendados de carga. los tamaños máximos recomendados de carga.
deterioro excesivo	Lápices, bolígrafos, clavos, tornillos u otros objetos dejados en los bolsillos	Retire todos los elementos sueltos de los bolsillos.
	Alfileres, broches, corchetes, botones en punta, hebillas de cinturones, cremalleras y objetos puntiagudos olvidados en los bolsillos	Abroche los corchetes, broches, botones y cremalleras.
Error o cambios en el control de tiempo	Esto es normal	Durante el giro, es posible que en ocasiones se necesite volver a equilibrar la carga de la lavadora a fin de reducir vibraciones. Cuando esto sucede, se produce como consecuencia una prolongación en el tiempo estimado de lavado.
Cantidad de agua insuficiente	Esto es normal	Las lavadoras horizontales no requieren que el tubo se llene de agua, como sí ocurre con las lavadoras con carga superior.
La lavadora se detiene o se debe reiniciar o la puerta de la lavadora lavadora está bloqueada y no se abre	Obstrucción de la bomba	• Para obtener información sobre la limpieza del Filtro de la Bomba.
La puerta no se destraba o presiona Start (inicio) y	Esto es normal	Las lavadoras con tapa frontal comienzan su funcionamiento de manera diferente que las lavadoras con carga superior, y toma 30 segundos realizar un control del sistema. La puerta se bloqueará y desbloqueará.
la máquina no funciona	Funcionamiento incorrecto	• Simplemente abra y cierre la puerta firmemente y luego presione Start (<i>Iniciar</i>).

Antes de llamar al servicio de asistencia técnica...

Problema	Causas posibles	Solución
El agua no ingresa a la lavadora o ingresa muy	Auto-controles automáticos del sistema	Después de presionar Start (<i>Iniciar</i>), la lavadora realiza varios controles del sistema. El agua comenzará a correr 60 segundos después de presionar Start (<i>Iniciar</i>).
lentamente	El suministro de agua está cerrado	• Abra por completo los grifos de agua caliente y fría.
	Los filtros de válvula de agua quedaron trabados	Cierre el suministro de agua y quite las mangueras de conexión de agua de la parte superior trasera de la lavadora. Utilice un cepillo o escarbadientes para limpiar los filtros de la máquina. Vuelva a conectar las mangueras y abra el suministro de agua.
Formación de arrugas	Clasificación inadecuada	No mezcle elementos pesados (como prendas de trabajo) con prendas livianas (como blusas).
	Carga excesiva	• Load your washer so clothes have enough room to move freely.
	Ciclo de lavado incorrecto	• Coincida la selección del ciclo con el tipo de tela que está lavando (especialmente para cargas de cuidado fácil).
	Lavados repetidos en agua demasiado caliente	• Lave con agua tibia o fría.
Prendas grises o amarillentas	No se colocó suficiente detergente	Use la cantidad correcta de detergente.
	No se usó detergente HE (alta eficiencia)	• Use sólo detergente HE.
	Agua dura	 Utilice agua caliente segura para las telas. Utilice un acondicionador de agua como Calgon o instale un suavizante de agua.
	El agua no está lo suficientemente caliente	• Verifique que el calentador de agua esté suministrando agua a 120°–140°F (48°–60°C).
	El detergente no se disuelve	Pruebe con un detergente HE líquido.
	Transferencia de colores	Divida las prendas por color. Si la etiqueta de la tela dice "lavar por separado", puede indicarse colores inestables.
Manchas de color	Uso incorrecto del suavizante de telas	• Consulte el paquete del suavizante de telas sobre las instrucciones y siga las indicaciones de uso del depósito.
	Dye transfer	 Separe los blancos o los colores claros de los colores oscuros. Quite rápidamente la carga de la lavadora.
La temperatura del agua es	El suministro de agua está mal conectado	Verifique que las mangueras estén conectadas a los grifos correctos
incorrecta	El calentador de agua de la vivienda no está bien configurado	• Verifique que el calentador de agua de la vivienda esté suministrando agua a 120°–140°F (48°–60°C).
Mal olor dentro de la lavadora	La lavadora no se usó durante un período prolongado, no se utiliza una calidad recomendada de detergentes HE (alta eficiencia) o se está usando demasiado detergente	 Haga funcionar un ciclo Basket Clean (Limpieza de tambor). En caso de un fuerte olor, puede necesitarse el funcionamiento del ciclo Basket Clean (Limpieza de tambor) más de una vez. Use sólo la cantidad de detergente recomendada en el recipiente del detergente. Use sólo detergente HE (alta eficiencia). Deje la puerta un poco abierta para que el agua se seque. Se requiere una supervisión estricta cuando este aparato es utilizado por niños o en su cercanía. NO permita que los niños jueguen sobre o dentro de este electrodoméstico.

Problema	Causas posibles	Solución
Pérdida de detergente	Ubicación incorrecta de la pieza del detergente	Asegúrese de que la pieza del detergente esté bien ubicado y colocado. Nunca coloque detergente sobre la línea máxima de llenado.
	Esto es normal	• Es normal ver una pérdida de detergente sobre la junta de la puerta alrededor de 20 segundos después de llenar el depósito.
Dosificación inadecuada de	Depósito tapado	Monthly clean the dispenser drawer to remove buildup of chemicals.
suavizante o blanqueador	Se colocó suavizante o blanqueador por encima de la línea máxima de llenado Softener or bleach cap issue	Asegúrese de contar con la cantidad correcta de suavizante o blanqueador.
	Problemas con el suavizante o la tapa del blanqueador	Verifique que el suavizante o la tapa del blanqueador estén bien colocados en el depósito o no funcionarán.
El cajón dispensador no dispensa de forma adecuada	El paquete de detergente para ropa sucia se colocó en el cajón dispensador	Los paquetes de detergente de ropa sucia no deberían ser usados en el dispensador. Sólo se deberían agregar directamente a la canasta de la lavadora, siguiendo las instrucciones del fabricante.
La bomba funciona mientras la lavadora no se encuentra en uso	Atascada en el drenaje del sumidero	Esto es normal. El drenaje del sumidero está detectando un nivel de llenado de agua no deseado desde un grifo posiblemente abierto. Cierre la válvula de agua e inspeccione que no haya bloqueos en la misma.

Garantía de la lavadora GE. (Para clientes de Estados Unidos)



Todos los servicios de garantía se ofrecen a través de nuestros centros de asistencia técnica o un técnico autorizado de Customer Care®. Para programar servicio de asistencia técnica en línea, visite la página GEAppliances.com o llame al 800.GE.CARES (1.800.432.2737). Cuando llame para solicitar servicio, por favor tenga a mano el número de serie y el número de modelo.

Engrape el recibo aquí. Se necesita el comprobante con la fecha de compra original para que la garantía cubra los servicios.

Para realizar el servicio técnico de su electrodoméstico se podrá requerir el uso de datos del puerto de abordaje para su diagnóstico. Esto da al técnico del Servicio de Fábrica de GE la habilidad de diagnosticar de forma rápida cualquier problema con su electrodoméstico, y de ayudar a GE a mejorar sus productos al brindarle a GE la información sobre su electrodoméstico. Si no desea que los datos de su electrodoméstico sean enviados a GE, solicitamos que le indique a su técnico NO entregar los datos a GE en el momento del servicio.

Período:	Se sustituirá:
Un año A partir de la fecha de adquisición original	Cualquier pieza de la lavadora que falle debido a un defecto en los materiales o la fabricación. Durante este garantía limitada de un año , GE correrá además, sin cargo alguno , con todos los gastos de mano de obra y reparación relacionados para sustituir la pieza defectuosa.

Exclusiones de la garantía (en Estados Unidos):

- Visitas de servicio a domicilio para mostrarle cómo utilizar el producto.
- Instalación, envío o mantenimiento incorrectos.
- Fallas del producto por manipulación, uso incorrecto o distinto al destinado o previsto comercialmente.
- Sustitución de los fusibles de la vivienda o restablecimiento de los interruptores.
- Productos que no están defectuosos o dañados o que funcionan según la descripción del Manual del propietario e instalación.

- Daños causados por accidentes, incendios, inundaciones o fenómenos naturales.
- Daños emergentes o fortuitos causados por posibles defectos del electrodoméstico.
- Defectos o daños causados por la operación en temperaturas bajo cero C.
- Daños tras la entrega.
- Producto no accesible para facilitar el servicio requerido.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS—Su único y exclusivo derecho es la reparación del producto, tal y como se indica en esta Garantía limitada. Cualquier garantía implícita, incluyendo las garantías implícitas de comerciabilidad o adecuación para un fin determinado, están limitadas a un año o el período de tiempo más breve permitido por la ley.

Esta garantía se extiende al comprador original y cualquier comprador posterior de productos comprados para uso residencial dentro des Estados Unidos. Si el producto está situado en un área que no dispone de servicio por parte de un proveedor de servicio autorizado de GE, podría tener que hacerse cargo de los costes de envío o bien podría solicitársele que lleve el producto a una centro de servicio de GE autorizado para realizar la reparación. En Alaska, la garantía excluye el costo de envío o las visitas de servicio a su casa.

Algunos estados no permiten la exclusión o las limitaciones de daños incidentales o consecuenciales. Esta garantía da derechos legales específicos, y usted podría tener otros derechos que variarán de estado a estado. Para saber cuáles son sus derechos legales, consulte a la oficina de asuntos del consumidor local o la oficina del Prucurador (Attorney General) en su localidad.

Garante: General Electric Company. Louisville, KY 40225

Servicio al consumidor.



Página Web de GE Appliances

GEAppliances.com

¿Tiene alguna pregunta sobre su electrodoméstico? ¡Pruebe la página Web de GE Appliances 24 horas al día, cualquier día del año! Para mayor conveniencia y servicio más rápido, ya puede descargar los Manuales de los Propietarios, pedir piezas o incluso hacer una cita en línea para que vengan a realizar una reparación.



Solicite una reparación

GEAppliances.com

El servicio de expertos GE está a tan sólo un paso de su puerta. ¡Entre en línea y solicite su reparación cuando le venga bien cualquier día del año! O llame al 800.GE.CARES (800.432.2737) durante horas normales de oficina.



Real Life Design Studio (Estudio de diseño para la vida real) GEAppliances.com

GE apoya el concepto de Diseño Universal—productos, servicios y ambientes que pueden usar gente de todas las edades, tamaños y capacidades. Reconocemos la necesidad de diseñar para una gran gama de habilidades y dificultades físicas y mentales. Para más detalles cobre las aplicaciones de GE Diseño Universal, incluyendo ideas de diseño para la cocina para personas con discapacidades, mire nuestra página Web hoy mismo. Para personas con dificultades auditivas, favor de llamar al 800.TDD.GEAC (800.833.4322).



Garantías ampliadas

GEAppliances.com

Compre una garantía ampliada y obtenga detalles sobre descuentos especiales disponibles mientras su garantía está aún activa. Puede comprarla en línea en cualquier momento, o llamar al (800.626.2224) durante horas normales de oficina. GE Consumer Home Services estará aún ahí cuando su garantía termine.



Piezas y accesorios

GEAppliances.com

Aquellos individuos con la calificación necesaria para reparar sus propios electrodomésticos pueden pedir que se les manden las piezas o accesorios directamente a sus hogares (aceptamos las tarjetas VISA, MasterCard y Discover). Haga su pedido en línea hoy, 24 horas cada día o llamar por teléfono al 800.626.2002 durante horas normales de oficina.

Las instrucciones descritas en este manual cubren los procedimientos a seguir por cualquier usuario. Cualquier otra reparación debería, por regla general, referirse a personal calificado autorizado. Debe ejercerse precaución ya que las reparaciones incorrectas pueden causar condiciones de funcionamiento inseguras.



Póngase en contacto con nosotros

GEAppliances.com

Si no está satisfecho con el servicio que recibe de GE, póngase en contacto con nosotros en nuestra página Web indicando todos los detalles así como su número de teléfono o escríbanos a:

General Manager, Customer Relations GE Appliances, Appliance Park Louisville, KY 40225



Registre su electrodoméstico

GEAppliances.com

¡Registre su nuevo electrodoméstico en línea—cuando usted prefiera! El registrar su producto a tiempo le proporcionará, si surgiera la necesidad, una mejor comunicación y un servicio más rápido bajo los términos de su garantía. También puede enviar su tarjeta de registro pre-impresa que se incluye en el material de embalaje o recorte y use el formulario de este Manual del Propietario.

Consumer Support.



GE Appliances Website

GEAppliances.com

Have a question or need assistance with your appliance? Try the GE Appliances Website, 24 hours a day, any day of the year! For greater convenience and faster service, you can now download Owner's Manuals, order parts or even schedule service on-line.



Schedule Service

GEAppliances.com

Expert GE repair service is only one step away from your door. Get on-line and schedule your service at your convenience any day of the year! Or call 800.GE.CARES (800.432.2737) during normal business hours.



Real Life Design Studio

GEAppliances.com

GE supports the Universal Design concept—products, services and environments that can be used by people of all ages, sizes and capabilities. We recognize the need to design for a wide range of physical and mental abilities and impairments. For details of GE's Universal Design applications, including kitchen design ideas for people with disabilities, check out our Website today. For the hearing impaired, please call 800.TDD. GEAC (800.833.4322).



Extended Warranties

GEAppliances.com

Purchase a GE extended warranty and learn about special discounts that are available while your warranty is still in effect. You can purchase it on-line anytime, or call 800.626.2224 during normal business hours. GE Consumer Home Services will still be there after your warranty expires.



Parts and Accessories

GEAppliances.com

Individuals qualified to service their own appliances can have parts or accessories sent directly to their homes (VISA, MasterCard and Discover cards are accepted). Order on-line today, 24 hours every day or by phone at 800.626.2002 during normal business hours.

Instructions contained in this manual cover procedures to be performed by any user. Other servicing generally should be referred to qualified service personnel. Caution must be exercised, since improper servicing may cause unsafe operation.



Contact Us

GEAppliances.com

If you are not satisfied with the service you receive from GE, contact us on our Website with all the details including your phone number, or write to:

General Manager, Customer Relations
GE Appliances, Appliance Park
Louisville, KY 40225



Register Your Appliance

GEAppliances.com

Register your new appliance on-line—at your convenience! Timely product registration will allow for enhanced communication and prompt service under the terms of your warranty, should the need arise. You may also mail in the pre-printed registration card included in the packing material.